



4 0 5 22

1,20 €

Zgrešeni
računi
zahodnih
strategov

MARTIN BRECELJ

Marsikdo je že ugotovil, da je Zahod skušal izkoristiti ukrajinsko krizo, da bi kolikor močneje pristreljel peruti Rusiji Vladimira Putina. V nekaterih ozirih mu je to uspelo. Tako danes popolnoma obvladuje politiko Kijeva ter je politično in vojaško močneje prisoten v vzhodni Evropi. Toda Kijev je ob tem izgubil nadzor nad delom Ukrajine, Rusija pa je vse prej kot na kolenih.

Z nekritično podporo sebi bližnjim silam je Zahod le pospešil rušilne procese v Ukrajini, ki zgodovinsko ima tudi izrazito prorusko dušo. Tako se je Krim že odcepil in se najbrž dokončno priključil Rusiji, medtem ko je prihodnost nekaterih vzhodnih pokrajin, kot sta zlasti Doneck in Lugansk, pod vprašajem. Po vsej verjetnosti je utvara misliti, da bo mogoče to vprašanje rešiti mimo Rusije ali celo proti njej, saj so Rusi pač na vzhodu Ukrajine doma. Kot vse kaže, v Donecku in Luganskemu bodo niti izvedli nedeljskih predsedniških volitev, ki naj bi dale demokratičen pečat novi kijevski oblasti ...

Politične in gospodarske sankcije, ki so jih medtem sprejele ZDA in EU, da bi »omehčale« Moskvo, pa bodo Zahodu v daljši perspektivi po vsej verjetnosti prinesle več škode kot dobička. Sankcije gotovo niso politično in gospodarsko osamile Rusije, kakor so zahodni strategi računali. Dosegle so le to, da se je Rusija močno približala Kitajski. Putin je včeraj končal svoj najbrž prelomen obisk v Šanghaju, kjer se je »ob robu« Konference za koordinacijo in krepitev zaupanja v Aziiji (CICA) sešel s svojim kitajskim kolegom Xi Jinpingom.

V resnici je rusko-kitajski vrh povsem zasenčil ostalo dogajanje na azijskem in sploh na mednarodnem prizorišču. Državi sta podpisali kakih 40 sporazumov, s katerimi bosta okreplili medsebojno sodelovanje na malodane vseh področjih. Med njimi izstopa zgodovinski sporazum o 30-letni dobavi ruskega plina v vrednosti 290 milijard evrov.

Zahod ravna, kakor da ne bi opazil, kako svet postaja multipolaren, in s tem še dodatno slabí svoje položaje. Namesto da bi Evropa razvijala svoje sodelovanje z Rusijo, ga bo Kitajska. Namesto da bi ZDA krepile vrste svojih zaveznikov v ključnem soočenju s Kitajsko, jih šibi.

ITALIJA - Vodja Gibanja petih zvezd pred nedeljskimi volitvami

Grillo sanja o zmagi in ljudskih procesih

RUSIJA-KITAJSKA - Ruski predsednik Putin v Šanghaju

Podpisan zgodovinski sporazum o 30-letni dobavi ruskega plina

ŠANGHAJ - Kitajska in Rusija sta včeraj podpisali sporazum o dobavi plina v vrednosti 290 milijard evrov. Sporazum se nanaša na obdobje 30 let, ruski Gazprom in kitajski CNPC pa sta ga sklenila v navzočnosti ruskega predsednika Vladimira Putina in njegovega kitajskega kolega Xi Jinpinga na rusko-kitajskem vrhu v Šanghaju.

Na 4. strani



TRST - Forum Tomizza točno petnajst let po pisateljevi smrti

Milan Rakovac: Njegova misel pomembna opora za vse nas



21. maja 1999 je utihnil ustvarjalni duh Fulvia Tomizze, markantnega istrskega pisatelja. Včeraj, natanko petnajst let kasneje, se je v palači Economo v Trstu začel Forum Tomizza, mednarodno srečanje ljudi z meje, ki se je tokrat odvijalo pod naslovom Hoja po rampi. »Njegova misel predstavlja v današnjih prekarnih časih pomembno oporo za vse nas. Ponosen sem torej, da s tem srečanjem posredujemo njegovo misel,« je uvodoma dejal pisatelj in glavni pobudnik foruma, Milan Rakovac.

Na 13. strani

ZGONIK - Jubilejna 50. razstava vin

Domača vina in bogat spremljevalni program



ROMJAN - Dobra novica

Dežela sprostila ves denar za slovenski šolski center



Na 14.

Pirjevec: Sloveniji po teji poti slaba prede

Na 2. strani

Katja Turk, Slovenka v "brlogu" Severne lige

Na 2. strani

Gneča kandidatov za tri županska mesta

Na 6. strani

Podzemski Kras na ogled na Opčinah

Na 10. strani

Festival èStoria stopa v živo s posvetom

Na 15. strani



EU - Okoli 400 milijonov volivcev v 28 državah, članicah Unije

Od danes do nedelje volitve poslancev v evropski parlament

V Italiji in Sloveniji bodo volitve samo v nedeljo, 25. maja, od 7. do 23. ure

LJUBLJANA - Danes se bodo v EU začele volitve poslancev v Evropski parlament. Prvi bodo volili Britanci in Nizozemci, jutri bodo volili na Irskem in Češkem, v soboto v Latviji, Malti in na Slovaškem, v ostalih članicah unije, tudi v Sloveniji in Italiji, pa bodo volitve v nedeljo. Kljub različnim dnevom volitev pa bodo uradni rezultati glasovanja znani šele v nedeljo po 23. uri, ko se bodo v uniji zaprla še zadnja volišča.

Okoli 400 milijonov volivcev v 28 članicah EU bo izbiralo 751 poslancev Evropskega parlamenta, ki imajo petletni mandat. Največ poslancev v novi sestavi Evropskega parlamenta bo imela Nemčija, 96, najmanj, po šest poslancev, pa bodo izvolili v Estoniji, Luksemburgu, na Cipru in Malti. Slovenija bo imela tudi prihodnjih pet let v Evropskem parlamentu osem poslancev.

Evropski poslanci se sicer pri delu v parlamentu ne povezujejo glede na nacionalno pripadnost, temveč glede na politično preprtičanje. Delujejo v okviru političnih skupin, lahko pa tudi kot nepovezani poslanci. Glede na zadnje javnomnenjske raziskave sta doslej največji skupini v parlamentu, konservativci in socialisti, pred tokratnimi volitvami dokaj izenačeni, prvi so sicer v rahli prednosti, a razlika je zanemarljiva. Po napovedih pa naj bi imeli največji skupini skupaj po volitvah za desetino manj sedežev kot v zdajšnji sestavi parlamenta.

Ključno vprašanje pred tokratnimi volitvami je, koliko sedežev bodo dobiti skrajno desne, populistične in evroskeptične stranke. Te so se v zadnjem času v številnih članicah močno okreple in ponekod, na primer v Franciji in Veliki Britaniji, se jim na nacionalni ravni obeta celo zmaga.

Drugo pomembno vprašanje pa je, kolikšna bo volilna udeležba. Čeprav se pristojnosti Evropskega parlamenta iz mandata v mandat povečujejo, se namreč zanimanje volivcev vse skozi zmanjšuje. Na zadnjih evropskih volitvah leta 2009 je bila udeležba na ravni EU le 43-odstotna, pri čemer je

treba omeniti, da so v nekaterih državah volitve obvezne. V Sloveniji je pred temi leti na volišča prišlo dobreih 28 odstotkov volivcev.

V Evropskem parlamentu sicer računajo, da bodo letošnje volitve pritegnile nekaj več volivcev, saj so evropske politične stranke prvič imenovali vodilne kandidate. Ti so se udeleževali predvolilnih dogodkov v članicah in se pomerili tudi na več soocenjih, ki pa niso zbudila večjega zanimalja širše evropske javnosti. V članicah so bili v ospredju tako še naprej domači politiki.

Ali bo kateri od vodilnih kandidatov - praktično sta v igri samo kon-

servativec Jean-Claude Juncker in socialist Martin Schulz - postal novi šef Evropske komisije, pa še ni gotovo. Evropski voditelji, ki predlagajo kandidate - tega mora nato z večino glasov izvoliti parlament - so namreč zavezani k upoštevanju volilnega izida, ne pa tudi k temu, da imenujejo katerega od vodilnih kandidatov.

Med temami letošnje predvolilne kampanje je bila na prvem mestu gospodarska in finančna kriza, iz katere se številne članice kljub postopnemu okrejanju evropskega gospodarstva še vedno niso izkopale. Predvsem v južnem delu unije ljudi najbolj skrbi visoka brezposelnost, posebej med mladimi. Ponekod, na primer v Nemčiji in Britaniji, se je kampanja osredotočila na problem priseljevanja, v državah na vzhodu pa je bila pozornost namenjena tudi dogajaju v Ukrajini oziroma ruski grožnji.

V več članicah unije bodo v prihodnjih dneh ob evropskih potekale še nekatere druge volitve. Tako bodo v Veliki Britaniji v četrtek tudi lokalne volitve, v Grčiji bo v nedeljo drugi krog lokalnih volitev, v Litvi pa drugi krog predsedniških volitev, v Italiji bodo v mnogih občinah tudi lokalne volitve v Belgiji pa bodo ob evropskih v nedeljo potekale tudi parlamentarne volitve.

TRST - V nedeljo 25. maja smo znova poklicani, da se poslužimo pravice za izbiro bodočih evropskih poslancev in, v nekaterih občinah, novi občinskih upraviteljev, meni deželnih svetnikov SSK Igor Gabrovec. Kot že vrsto let SSK



Herbert Dorfmann

nastopa na volitvah za evropski parlament v navezi z Južnotiško ljudsko stranko - SVP, ki lahko izkoristi določilo volilnega zakona za olajšano izvolitev predstavnika manjšinske skupnosti. Pogoja, ki jih določa zakon, sta dva: volilna povezava z vse državno stranko in doseganje vsaj petdeset tisoč preferenc za kandidata, da je ta izvoljen. Drugi pogoj je danes v Italiji uresničljiv le za nemško manjino, piše še v izjavi Gabrovec.

»Nosilec kandidatne liste SVP je dosedanj evropski poslanec Herbert Dorfmann, ki je v minulem petletju opravil odlično delo in je bil stalno na razpolago tudi naši stranki in sploh Slovencem v Italiji. Za SSK je na kandidatni listi na tretje mesto uvrščena mlada univerzitetna raziskovalka Tanja Peric iz Štivana in s tem s SVP potrjujemo vzajemno zavezo o sodelovanju in podmoči. Tanja je v minulih letih že kandidirala za občinske volitve v devinsko-nabrežinski občini ter na deželnih volitvah, dejavna pa je tudi v strankini mladinski sekciji. Nedvomno spada Tanja v skupino mladih sposobnih, izobraženih in izkušenih fantov in dekle, ki bodo v prihodnjih letih poklicani, da prevzamejo vse večje odgovornosti.«

Dorfmann je v vseh 32 dvojezičnih občinah (od Milj do Trbiža) polepil volilne plakate izključno v slovenščini in s tem izkazal polno priznanje slovenski narodni skupnosti, saj nas v morju izključno italijanski poziv edini nagovarja v slovenskem jeziku prav povsod, kjer smo zgodovinsko prisotni: tudi v središču Trsta, Gorice, tudi v Trbižu tako kot v Čedadu. Brez sramu ali sprenevedanja. »Od tu moj še dodatno prepričan poziv, da v nedeljo na svih volivnicah prekrizamo znak SVP in oddamo preferenco Herbertu Dorfmannu, da bo še naprej ugledno in suvereno glas vseh nas v evropskem parlamentu,« je v pozivu izpostavljal Gabrovec.

PONZANO VENETO - Slovenka Katja Turk kandidira za občinski svet

Slovenka v »brlogu« Lige

V občini ima sedež tekstilnega koncern Benetton - Ocena referendumu za odcepitev Veneta



Katja Turk, kandidatka v Venetu

TREVISO - Ponzano Veneto je znan širok po svetu kot kraj, kjer domuje glavni sedež tekstilnega koncerna družine Benetton. Občina pri Trevisu se nahaja na območju t.i. globalnega Veneta, kjer se je svoj čas rodila Liga Veneta in kjer do pred kratkim Severna liga praktično ni imela pravih političnih in volilnih tekmecev. Tam živeča tržaška Slovenka Katja Turk kandidira na levosredinski občanski listi, ki bo v nedeljo skušala »osvojiti« krajevno ligasto trdnjava. Zahtevna, a ne nemogača naloga, tudi zato, ker se je desna sredina razklala in na volitvah nastopa z dvema županskima kandidatoma.

Katja Turk živi v Ponzanu Venetu skoraj trinajst let, prej je bila nekaj časa v Parmi in nato v Milanu. Poklicno se ukvarja s svetovanjem za podjetja (pred leti je to funkcijo opravljala za deželno ustanovo Informest). Na občanski listi kandidira kot predstavnica Demokratske stranke (njena članica je

vse od ustanovitve). Prav strankarska angažiranost je bila glavni vzgib za njeno kandidaturo, z občansko listo pa je aktivno sodelovala že na volitvah pred temi leti, čeprav ni kandidirala.

Lanska izvolitev v Trevisu župana iz vrst Demokratske stranke je bil za tamkajšnje konservativno okolje pravi šok, meni Turkova. V mestu

in pokrajini je ves povojni čas »kraljevala« Krščanska demokracija, ki jo je pred dvajsetimi leti nadomestila Severna liga, sedaj je očitno napočil čas sprememb. Na eni strani vzpon Demokratske stranke, na drugi Gibanja 5 zvezd, ki je v nekaterih občinah v pokrajini Treviso na zadnjih parlamentarnih volitvah preseglo 30 odstotkov glasov.

Kaj pa nedavni referendum za odcepitev Veneta? Naša sogovornica ocenjuje, da je šlo za folklor in za posledice hude krize, ki jo doživlja Severna liga. Ne gre sicer podcenjevati vzrokov, ki so priveldli do tega referendumu, če ga tako sploh lahko imenujemo. »Ljudje so tukaj zelo podjetni in veliko delajo, zato gotovo niso zadovoljni, da gre polovica njihovih dohodkov za davke, svoj delež pa igrat tudi vse bolj duščica birokracijo. Odcepitev Veneta od Italije pa gotovo ni pravi odgovor na probleme,« nam je povedala Katja Turk. **S.T.**

SLOVENIJA - Jože Pirjevec kandidat Solidarnosti na evropskih volitvah

»Slovencem in Sloveniji slaba prede«

Zgodovinar sicer ni pesimist, ker sodeč po vstajniškem gibanju verjame v življenske sile naroda - V nedeljo bo glasoval le v Sloveniji



Kandidat Solidarnosti Jože Pirjevec

TRST - V Sloveniji za evropske volitve, poleg Damijana Terpina, na listi nove stranke Solidarnost kandidira tudi tržaški zgodovinar Jože Pirjevec. Za uvod smo ga vprašali, zakaj se je sploh odločil za kandidaturo.

»Konec leta 2012, v času Janševe vlade, ko je Sloveniji grozilo, da pada na raven neo-fašistične Madžarske, se mi je zdelo, da moram nekaj storiti. S prijatelji sem začel razpravljati o tem in se nato pridružil vstajniškemu gibanju.«

Kaj pa potem?

»Vedel sem, da ni dovolj protestirati, temveč da je treba tudi izdelati alternativni program, ki naj Slovenijo reši iz moralnega, gospodarskega in političnega propada, v katerem se je znašla. Na podlagi diskusij, ki smo jih razvili v naslednjih mesecih, je nato nastala nova stranka Solidarnost, pri snovanju katerem se imenitivo sodeloval. V ta kontekst je treba umestiti tudi mojo kandidaturo.«

Solidarnost sodi v levi politični pol, ki se volivcem predstavlja razdrobljen. Kako ocenjujete stanje duha na slovenski levi?

»Oba voditelja največjih strank sta obtožena korupcije, Janez Janša je tudi že obsojen. Alenka Bratušek se bo po porazu, ki ga je pred kratkim doživel na kongresu Positivne Slovenije, težko uveljavila kot voditeljico nove stranke, ker je samo Jankovičeva kreatura. Igor Lukšić, ki je ob izvolitvi na čelu SD napovedal »radikalno« politiko, se v tem smislu ni izkazal. Bivši leader njegove stranke Borut Pahor je bil izvoljen na mesto predsednika Republike z odločilnimi glasovi desnice.«

Ostra kritika na račun levice, kaj pa slovenska desnica?

»Slednja trobenta v rog zgodovinskega naroda proti okupatorju je bilo epsko dejanje, ki nas je umestilo kot osebek v zgodovino Evrope. Voditelji komunistične partije so ga omadeževali s povojnimi poboji, ki jih kljub težkim mednarodnim razmeram in maščevalni ihti ni mogče opravičiti. To pa ni odpustek za sodelovanje naše Cerkve in od nje zapeljanih množic s fašisti in nacisti, ki ga smatram za izdajstvo. Naši kolaboracionisti bi bili v vsakem režimu kaznovani.«

Sodeč po vaših ocenah je Slovenija res v zelo slabem stanju...

»Če Slovenci ne bodo našli v sebi mo-

či, da se postavijo po robu tem poraznim razmeram, nam slaba prede. Moram pa reči, da nisem pesimist, ker mi je vstajniško gibanje dokazalo, da so v našem narodu še tiste življenske sile, ki so pred sedemdesetimi leti dajale zagon borbi proti okupatorjem.«

Zgodovinske sprave ni videti za volalom...

»Spraviti se je mogoče samo, če najdemo skupno resnico o travmatični preteklosti.«

In kakšna naj bi bila ta resnica?

»Po mojem je ta naslednja: upor slovenskega naroda proti okupatorju je bilo epsko dejanje, ki nas je umestilo kot osebek v zgodovino Evrope. Voditelji komunistične partije so ga omadeževali s povojnimi poboji, ki jih kljub težkim mednarodnim razmeram in maščevalni ihti ni mogče opravičiti. To pa ni odpustek za sodelovanje naše Cerkve in od nje zapeljanih množic s fašisti in nacisti, ki ga smatram za izdajstvo. Naši kolaboracionisti bi bili v vsakem režimu kaznovani.«

Mnogi pa so v resnici to plačali z življenjem...

»Žal mi je, da so bili obsojeni brez možnosti primerne obrambe, kar pa njihove krivde ne zmanjša. Če ne dosežemo tega kolektivnega spoznanja, sprava ni možna. Jaz se ne nameravam pobotati z ljudmi, ki postavljajo spomenike sodelavcem najhujšega sovražnika našega naroda Adolfa Hitlerja.«

Kakšne so glavne točke vašega programa?

»Kar zadeva Evropo, več demokracije v njenih vodilnih in upravnih strukturah ter več solidarnosti med bogatimi in revnimi državami. Menim tudi, da bi moralna Evropa razviti samostojnejšo zunanjost politiko in se rešiti tutorstva ZDA. Brez tega ne bo mogla nikoli ustvarjalno nastopiti na kriznih področjih, kot so Palestina, Ukrajina, Afrika.«

Vi imate dvojno državljanstvo. Kje boste volili v nedeljo?

»Imam dvojno državljanstvo predvsem zaradi zdravstvenega zavarovanja in zaradi zvestobe naši zamejski skupnosti. Že dolgo pa volim samo v Sloveniji, ker se cutim v sovočju le z njenim političnim dogajanjem.«

S.T.



BEOGRAD / SARAJEVO / LJUBLJANA - Medtem ko solidarnostna pomoč prihaja z vseh strani

Vode se umirjajo, a nevarnost ostaja Tveganje epidemij, strah pred minami



Razdejanje v Donji Trešnjici (Srbija)

ANSA

BEOGRAD / SARAJEVO / LJUBLJANA - Čeprav so se naraste vode v Srbiji, BiH in na Hrvaškem umirile, nevarnost ostaja, saj v prihodnjih dneh pričakujejo nov poplavni val. Poleg tega se delo na obnovi opustošenih območij še začenja, grozi nevarnost epidemij, v BiH težavo predstavljajo mine. Pomoč in oblube pomoči še naprej prihajajo od povsod, tudi iz Slovenije. V Srbiji v pričakovanju novega poplavnega vala danes utrujejo nasipe ob Savi, še posebej so intenzivna dela v občinah Šid in Sremska Mitrovica.

V Beogradu oblasti zatrjujejo, da so na poplavni val pripravljeni. Gladina Save trenutno sicer ne narašča, ponekod celo nekoliko upada, a to se lahko spremeni. V prihodnjih dneh poleg tega grozi poplavni val na Donavi, ponekod, med drugim v Čačku ob Zahodni Moravi v osrednjem delu Srbije, pa je za ta konec tedna tudi znova napovedano obilno deževje.

Razmere so bile na vseh poplavljenih območjih danes stabilne. Medtem se je nadaljevala preventivna popolna evakuacija Obrenovca, mesta ob sotočju Save in Kolubare, ki so ga poplave najhuje prizadele. Obrenovac je v torem zvečer obiskala tudi

pristojna evropska komisarka Kristalina Georgieva, ki danes iz Srbije potuje v BiH.

V Srbiji se je sicer včeraj začelo tridnevno žalovanje ob poplavah. Po zadnjih podatkih so te v državi terjale že 27 življenj. Doslej so uničili tudi že 200 ton trupel živali, poginulih v poplavah. V BiH je dan žalovanja potekal že v torem. Tam so doslej potrdili smrt najmanj 20 ljudi, sedaj pa se bojijo predvsem epidemij. V tako katastrofalnih poplavah, kot so tokratne na Balkanu, je namreč povečana nevarnost za izbruh nalezljivih, še posebej črevesnih bolezni, saj je poplavna voda polna mikrobov, je za STA pojasnila epidemiologinja Eva Grilc z Nacionalnega inštituta za javno zdravje. V primeru bivanja veliko ljudi v začasnih bivališčih obstaja tudi nevarnost drugih nalezljivih bolezni.

V BiH veliko nevarnost predstavljajo tudi mine iz časa vojne, saj so poplave in zemeljski plazovi odnesli označena in zaščitena minska polja, mnoge mine so na novo prišle na površje. Med drugim je voda premaknila minske polje na območju okrožja Brčko, pri čemer je eksplodirala mina. Incident na srečo ni zahvaljuje, da je skupino skupaj z drugimi učenci, dijaki, študenti in ljubiteljski raziskovalci iz Slovenije.

Natečaj ima letos naslov Skozi vihar prve svetovne vojne. Samo še 8 dni

Natečaj ima letos naslov Skozi vihar prve svetovne vojne

Samo še nekaj dni je čas za prijavo na 7. natečaj za nagrado Albina Bubniča, ki jo ob 35. obletnici smrti nepozabnega novinarja Primorskega dnevnika razpisuje sklad Bubnič-Magajna in naš časopis. Tema letošnjega natečaja je prva svetovna vojna, saj je bil Albin Bubnič (1915-1978) predvsem neutrueden raziskovalec polpretekle zgodovine. Nagrada je zato od nekdaj namenjena vsem, ki radi odkrivajo male in velike zgodbe, vezane na naše kraje.

Obdelava teme je svobodna. Zajema lahko zapise po prikovedovanju starejših ljudi, ki so ohranili ustno ali pisno izročilo o življenju in dogajanju med prvo svetovno vojno, o bojih, dogodivščinah v zaledju ali življenju v ujetništvu. Zapise ali študije lahko opremimo z izvirnimi dokumenti, pisnim gradivom in s fotografiskimi posnetki ljudi, dogodkov in krajev, ki prikazujejo drobce iz vojnih časov.

Natečaj se lahko udeležijo skupinsko ali posamezno osnovnolšolci, dijaki slovenskih nižjih in višjih srednjih šol v Italiji, zamejski univerzitetni študentje in vsi, ki se ljubiteljsko ukvarjajo z zgodovinskim raziskovanjem. Udeležijo pa se ga lahko tudi učenci, dijaki, študenti in ljubiteljski raziskovalci iz Slovenije.

Prispevke je treba do 30. maja poslati v dveh izvodih v uredništvo Primorskega dnevnika v Trstu (Ul. Montecchi 6) ali Gorici (Ul. Garibaldi 9). Opremljeni naj bodo z oznako Natečaj za nagrado Albina Bubniča ter gesлом. Podpis, geslo in osebni naslov je treba priložiti v zaprti kuverti. Rokopisov organizatorji ne bodo vračali. Najboljši spisi in študije, ki jih bo ocenjevala posebna komisija, bodo nagrajeni in objavljeni, predvidene pa so tudi razne denarne nagrade v višini od 300 do 800 evrov.

SOLIDARNOST - Uspešna akcija tabornikov RMV

Material bodo danes izročili zbirnim centrom v Trstu in Sežani

TRST/GORICA - Tabornice in taborniki Rodu Modrega vala so sčinči zaključili prvo fazo nabiralne akcije v pomoč žrtvam strahotnih poplav, ki so prizadele predvsem Bosno in Hercegovino in Srbijo, v manjši meri pa tudi Hrvaško. Kot smo že poročali, so v prejšnjih dneh dali na razpolago svoje prostore in prosti čas ter sprožili solidarnostno akcijo, pri kateri se jim je pridružila tudi ZSKD (na Fotodamj/n zbiranje pomoči na tržaškem sedežu).

Zbrani material bodo danes izročili sežanskemu Rdečemu križu in nekaterim tržaškim zbirnim centrom. Za končni obračun bo še čas, že danes pa je očitno, da je nabirkira naletela na dober odziv javnosti. Med najbolj radodarnimi se je izkazalo podjetje Franco, ki je podarilo 240 plastenk (ali 360 litrov) vode. Ravno pomajkanje pitne vode je eden večjih problemov, s katerim se soočajo poplavljenci.



teval žrtev. O nevarnosti min svari jo tudi na Hrvaškem.

Hrvaška vlada je na območju Vukovarsko-sremske županije na vzhodu države medtem po hudih poplavah razglasila stanje katastrofe, na ogroženem območju ob reki Savi v Slavoniji pa utrujejo nasipe, saj nevarnost poplav tudi tam še ni minila.

Pomoč in oblube pomoči zarači poplav medtem še naprej prihajajo iz različnih konceptov. Evropska komisija je v BiH in Srbijo na prizadeta območja med drugim poslala 12 strokovnjakov za civilno zaščito, ki koordinirajo evropsko pomoč in pomagajo lokalnim oblastem. Na poplavljenih območjih sicer deluje skoraj 400 predstavnikov EU iz držav članic. Pomoč so med drugim obljudili

Združeni narodi, Svetovna banka in Evropska banka za obnovo in razvoj. Srbska vlada je sporočila, da bo v četrtek potekal usklajevalni sestanek pred mednarodno donatorsko konferenco, na katerem pričakujejo predstavnike številnih držav in mednarodnih organizacij.

Na obisku v BiH je bil medtem generalni sekretar zveze Nato Anders Fogh Rasmussen, ki je ob tem prav tako napovedal pomoč Nata po poplavah. Kot je spomnil, je več članic in partnerskih držav Nata že priskočilo na pomoč, tudi s helikopterji in ekipami za hitro odzivanje, pri Natu pa razmišljajo še o drugih oblikah pomoči.

V Slovenijo se je medtem vrnila posadka letalske policijske enote s helikopterjem, ki je od sobote v BiH

reševala ljudi in pomagala pri dostavi pomoči. Z obrambnega ministrstva so medtem sporočili, da z včerajšnjim dnem zamenjujejo večino moštva v enotah civilne zaščite v Srbiji in BiH, pa tudi posadko helikopterja Slovenske vojske. Na poplavljenem področju v Srbiji ter BiH bo po zamenjavi moštva 46 pripadnikov slovenske civilne zaščite ter 11 pripadnikov Slovenske vojske, članov posadki dveh helikopterjev, enega v BiH in enega v Srbiji, so pojasnili na Morsu.

Z Rdečega križa Slovenije so medtem sporočili, da imajo pripravljene nove štiri tovornjake humanitarne pomoči za Rdeči križ Srbije in Rdeči križ BiH. Naloženi so s hrano, ustekleničeno vodo in higieniskimi pripomočki, ki so jih donirala slovenska podjetja. (STA)

BUBNIČEVA NAGRADA

Samo še 8 dni

Natečaj ima letos naslov Skozi vihar prve svetovne vojne

FOTOGALERIJA

Moj Travnik'84

Drage bralke in bralci!
Minilo je trideset let od tistega 20. maja 1984, ko so se Slovenci v Italiji množično zbrali na Travniku. Primorski dnevnik vas vabi, da odprete predalnike in kartonaste škatle, v katereh hranite svoje fotografije, da s polic vzamete družinske albume in z nimi delite spomine na tisto sončno goriško dopoldne. Fotografije nam lahko pošljete po elektronski pošti na naslov redakcija@primorski.eu, ali pa jih dostavite v naše goriško oziroma tržaško uredništvo: skenirali jih bomo in jih objavili na naši spletni strani www.primorski.eu, najzanimivejše pa tudi na straneh našega dnevnika. Skupaj bomo tako ustvarili digitalni album Moj Travnik'84!

NA NAŠI SPLETNI STRANI EKSKLUZIVEN FILM ZDENKA VOGRIČA O TRAVNIKU 1984



Uredništvo Primorskega dnevnika se je ob 30-letnici zborovanja na Travniku odločilo, da izbere pot množičnejše distribucije dokumentarca z objavo filma na svoji spletni strani.





ITALIJA - Voditelja Gibanja petih zvezd napovedujeta volilno zmago

Casaleggio misli na vlogo, Grillo na ljudske procese

Berlusconi svari pred nevarnostjo diktature, Renzi za volilno vlogo Italije v EU

RIM - Vodja Gibanja petih zvezd Beppe Grillo in njegov "duhovni vodja" Gianroberto Casaleggio bi v kratkem lahko postala ministra. Tako je povedal sam Casaleggio v intervjuju za dnevnik Il fatto quotidiano. Njegove besede so močno odjeknile, saj je doslej Grillo vedno zagovarjal, da osebno ne namerava stopiti v vlogo ali ji celo načelovati, ampak da hoče le omogočiti radikalno zamenjavo izvršne oblasti.

Sicer pa je Grillo včeraj priklical pozornost italijanske javnosti tudi z napovedjo, da namerava takoj po zmagi na neželjskih evropskih volitvah sprožiti ljudske oz. medijske procese proti politikom, industrialcem in novinarjem. Prosesi naj bi trajali leto dni, seznamo obtožencev pa naj bi bili objavljeni v kratkem.

Po oceni vodje stranke Naprej Italia Silvia Berlusconija Grillove besede potrjujejo, da bivši komik pomeni hudo grožnjo za italijansko demokracijo. »V njem se



Gianroberto Casaleggio ANSA

skriva diktator najhujše vrste, kakršna sta bila Hitler ali Stalin,« je tudi včeraj vztrajal bivši premier, ki je izrazil pripravljenost, da za rešitev italijanske demokracije stavili veliko vladno koalicijo z Demokratsko stranko.

Da prvak stranke Naprej Italija v svojih izjavah pretirava, je včeraj zatrdil

njegov bivši sodelavec Angelino Alfano, sicer vodja Nove desne sredine. Po njegovem gre za predvolilno mlatenje prazne slame. Neresen naj bi bil tudi Berlusconijev predlog, da bi stopil v vladno koalicijo. »Takšne napovedi je že večkrat sam preklical in tokrat najbrž ne bo drugače,« je dejal.

Prvi mož Demokratske stranke in premier Matteo Renzi pa je izrazil prepričanje, da ne Italija in še manj Evropa ne potrebuje glumačev, kakršen je Grillo. »V Evropskem parlamentu bi vzbujali le smeh, medtem ko bi Italija moral zavzemati za to, da bi v Evropi prevzela volilno mesto,« je dejal. To možnost italijanskim volivcem po njegovih besedah ponuja edinole Demokratska stranka. Izrazil je prepričanje, da bo njegova stranka v nedeljo slavila, saj ji to napovedujejo javnomenske raziskave, pozval pa je vse aktiviste k maksimalnemu angažmaju, saj je v igri prihodnost Evrope in Italije.

ITALIJA - Bivši minister Scajola v težavah

Sum umora Marca Biagiya zaradi opustitve dejanja

BOLOGNA - Javno tožilstvo iz Bologne je uvelodlo preiskavo proti neznancem, češ da so zagresili umor Marcu Biagiemu zaradi kaznivega dejanja opustitve. To na osnovi dokumenta, ki so ga našli v zasebnem arhivu nekdanjega notranjega ministra Claudia Scajola, ki je bil nedavno aretiran zaradi nudjenja pomoči nekdanjemu parlamentarcu Ljudstva svobode Amedeu Mataceni na begu v tujini.

Biagi je bil strokovnjak za delovno pravo in je med drugim sodeloval z vladom Silvia Berlusconija. Rdeče brigade so ga ubile 19. marca 2002, ko se je vračal na svoj dom v Bologni. Že tedaj je nastala polemika, saj je bilo Biagiemu malo časa pred atentatom odvzeto policijsko spremstvo. Tedaj notranji minister Scajola je zagotovil, da ministrstva ni nihče opozo-



Claudio Scajola ANSA

ril na to, da bi bil Biagi na muhi teroristov. Dokument, ki so ga v teh dneh našli med Scajolovimi papirji, pa dokazuje ravno obratno. To pomeni, da ministrstvo ni ukrepalo, čeprav je vedenilo, da je Biagi v nevarnosti. Od tod sum umora zaradi opustitve dejanja.

AZIJA - Med obiskom ruskega predsednika Putina v Šanghaju

Rusija in Kitajska včeraj podpisali zgodovinski sporazum o dobavi plina

ŠANGHAJ - Kitajska in Rusija sta včeraj podpisali sporazum o dobavi plina v vrednosti 290 milijard evrov. Sporazum se nanaša na obdobje 30 let, ruski Gazprom in kitajski CNPC pa sta ga sklenila v navzočnosti ruskega predsednika Vladimira Putina in njegovega kitajskoga kolega Xi Jinpinga.

Po navedbah ruskih medijev, ki jih povzema francoska tiskovna agencija AFP, bo v skladu z dogovorom Rusija kot Kitajska že dolgo zainteresirani za sodelovanje, vendar pa se nista mogli dogovoriti o ceni. Neuradno naj bi želeli Kitajci fiksno ceno plina, medtem ko naj bi Rusi navajali za prilaganje cene tisti na globalnih trigh.

Rusija je trenutno pod močnim pritiskom zahodnih držav zaradi spora v zvezi z Ukrajino. V Šanghaju podpisani dogovor bo Putin prišel zelo prav, saj krepi njegov položaj v poganjajih z evropskimi partnerji. Gazprom grozi, da zaradi neplačanih računov od 3. junija naprej ne bo več dobavljal plina Ukrajini, ki je pomembna tranzitna država za ruski plin na njegovi poti v Evropo.

Kitajska je po lastnih navedbah trejta največja porabnica zemeljskega plina na svetu. Lani je uvozila 53 milijard kubičnih metrov tega energenta. (STA)



Aleksej Miller in Zhou Jiping ob podpisu sporazuma, v ozadju Vladimir Putin

UKRAJINA - Kriza
Putin po volitvah ne pričakuje izboljšave odnosov

MOSKVA - Ruski predsednik Vladimir Putin je ob včerajnjem obisku v Šanghaju nakazal, da po neželjskih predsedniških volitvah v Ukrajini ne pričakuje skorajšnje izboljšave dvostranskih odnosov.

"Dober odnos do ljudi, ki za kulismi vojaške akcije proti prebivalstvu na vzhodu Ukrajine pridejo na oblast, bo vprašljiv," je dejal Putin glede volitev v Ukrajini. Obenem je ovrgel obtožbe, da se ruske vojaške enote še niso umaknile z ukrajinske meje. "Enote so se vrnilo v vojašnice, da bi se izognile špekulacijam, ki bi ovirale predsedniške volitve," je poučaril.

Neposredni pogovori med Moskvo in Kijevom pa so po mnemu ukrajinskega premierja Arsenija Jacenjuka trenutno nemogoči. Za ponovno vzpostavitev odnosov med sosedama Jacenjuk predlaga pogovore v prisotnosti ZDA in EU, tako kot aprila v Ženevi. "Vendar moramo pred srečanjem vedeti, o čem se želimo dogovoriti," je še dejal. (STA)

EGLPT - Bivši predsednik

Mubarak obsojen na tri leta zapora zaradi korupcije

KAIRO - Bivši egipovski predsednik Hosni Mubarak je bil včeraj na sodišču v Kairu obsojen na tri leta zapora zaradi korupcije. Njegova dva sina Gamal in Ala sta bila obsojena na štiri leta zapora. Obsojeni so zaradi poneverbe okoli 13,5 milijona evrov proračunskih sredstev, namenjenih za vzdrževanje predsedniškega palata. Štiri obtožene so oprostili.

Mubarak je bil navzoč v sodni dvorani ob izreku kazni. Na invalidskem voziku je bil v kletki za obtožence. Ob njem sta stala njegova sinova, poroča francoska tiskovna agencija AFP.

Ruska in kitajska stran sta se o poslu pogajali več let, navaja ruska tiskovna agencija Itar-Tass. Prvi okvirni sporazum z osnovnimi pogoji je bil podpisani oktobra 2009, Miller pa je podpis končnega sporazuma napovedal 17. maja. Gre za dobavo plina iz vzhodne Sibirije na Kitajsko, po tako imenovani vzhodni trasi. Dobava bi lahko stekla leta 2018.

"38 milijard kubičnih metrov je le začetek. S kitajskimi partnerji smo dogovorjeni, da takoj po sklenitvi dogovora o vzhodni trasi začnemo pogovore o zahodni," je takrat napovedal prvi mož Gazproma. Kot je dodal, bo plin po obeh poteh sicer potoval iz iste baze, to pa je

HOSNI MUBARAK



in pol v ljudski vstaji prisiljen k odstopenju po 30 letih na oblasti.

Mubaraku sodijo tudi zaradi smrti protestnikov med vstajo v začetku leta 2011. Tu mu za glavno obtožbo - soškrivo v umoru 850 protestnikov februarja 2011 - grozi dosmrtni zapor. Na to kazen ga je sodišče na prvi stopnji že obsodoilo junija 2012, nato pa je kasacijsko sodišče odredilo ponovitev sojenja zaradi procesnih napak. (STA)

Zuma vnovič izvoljen za predsednika Južne Afrike

CAPE TOWN - Jacob Zuma je bil včeraj v parlamentu ponovno izvoljen na položaj južnoafriškega predsednika. Za drugi petletni mandat bo predvidoma prisegel v soboto.

Južnoafriški parlament je Zumo na položaj predsednika države izvolil brez glasov proti. Vendar brez zapletov ni šlo - opozicijski poslanci so namreč predlagali, da se Zumo razglasiti za nezmožnega opravljati predsedniško funkcijo, ker se otepa obtožb o korupciji. Toda na koncu je bil ta predlog zavrnjen, saj ima Zumov Afriški nacionalni kongres (ANC) jasno večino v parlamentu, ki si jo je ANC ponovno zagotovil na volitvah 7. maja.

Ugled Zume je sicer močno načel korupcijski škandal, ker je zapravil za približno 20 milijonov ameriških dolarjev davkoplačevalskega denarja za posodobitev svoje podeželske rezidence.

Obama za preiskavo v veteranskih bolnišnicah

WASHINGTON - Ameriški predsednik Barack Obama se je včeraj v Beli hiši sestal z ministrom za veterane Ericom Shinsekijem in na novinarski konferenci po sestanku zagotovil, da so domnevne zlorabe in težave v veteranskih bolnišnicah nesprejemljive, zato bodo izvedli temeljito preiskavo.

Sistem veteranskih bolnišnic se v ZDA že dolgo sooča s pomanjkanjem denarja, Shinseki pa je bolnišnicam vseeno naložil, naj skrajšajo čakalne dobe. Birokrati so se na ta odlok odzvali na svojevrsten način. Ker ni bilo dovolj zdravnikov, so po nekaterih bolnišnicah pripravili dva različna seznama zdravniških pregledov, posegov in čakalnih dob. Dejanskega in drugega za "šefe" v Washingtonu. Na prvem so bile čakalne dobe zelo dolge, na drugem pa občutno kraješe. Pod preiskavo je zaradi tega sedaj 26 veteranskih bolnišnic po ZDA, najbolj razvitet pa je primer bolnišnice v Phoenixu, kjer naj bi med predolgim čakanjem na poseg umrl 40 veteranov. (STA)



EVROPSKA UNIJA - Sporazum so včeraj podpisale vse članice, razen Švedske in Velike Britanije

Enoten sklad za reševanje bank

BRUSELJ - Članice EU so včeraj v Bruslju podpisale medvladni sporazum o enotnem skladu za reševanje bank, ki je del enotnega mehanizma za reševanje bank, drugega steba bančne unije. Cilj je, da začne sklad delovati januarja 2016 in da se v osmih letih napolni z enim odstotkom vseh kritih vlog v bankah sodelujočih držav, kar naj bi zneslo 55 milijard evrov.

S sporazumom se podpisnice zavezujejo, da bodo prispevke bank, zbrane na nacionalnih ravnih v skladu z evropskimi pravili, prenesle v enotni sklad za reševanje. Sprva bo sklad razdeljen na nacionalne razdelke, ki naj bi se postopno polnil in združevali.

Sklad naj bi se napolnil v osmih letih, tudi nacionalni razdelki naj bi se popolnoma združili v osmih letih, po načelu nelinearnega združevanja. V prvem letu naj bi se združilo 40 odstotkov nacionalnih prispevkov, v drugem 20 odstotkov.

Cilj je, da je v skladu en odstotek vseh kritih v bankah sodelujočih držav, kar naj bi zneslo 55 milijard evrov. Dajatve bank bodo izračunane na podlagi njihove velikosti in tveganj. Pod določenimi pogoji bo mogoč prenos sredstev med nacionalnimi razdelki.

Medvladni sporazum je včeraj podpisalo 26 članic EU - izjema sta Švedska in Velika Britanija. Podpisali so ga stalni predstavniki članic EU. Enotni mehanizem za reševanje bank naj bi začel veljati 1. januarja 2015, a naloge, povezane z mehanizmom bail-in in reševanjem, naj bi se začele izvajati 1. januarja 2016.

K sporazumu sta priloženi dve izjavi. S prvo se podpisnice zavezujejo, da si bodo prizadevale ratifikacijski postopek končati pravočasno, tako da bo lahko enotni mehanizem za reševanje bank s polno paro deloval s 1. januarjem 2016.



Sporazum začne veljati, ko ga ratificira dovolj držav, da te skupaj predstavljajo 90 odstotkov ponderiranih glasov vseh sodelujočih držav.

Z drugo izjavo k sporazumu se čla-

nice zavezujejo, da bodo spoštovale pravila bail-in, ki določajo, da je lahko državna oziroma javna pomoč banki dodelena še po tem, ko h kritju izgub prispevajo lastniki in podrejeni upniki. Dve leti po uveljavitvi sporazuma in nato vsakih 18 mesecov je predvideno poročilo o delovanju sklada. V desetih letih po uveljavitvi sporazuma je treba ukrepati za vključitev vsebine v pravni okvir EU, piše v sporazumu.

Namen bančne unije je utrditi evropski bančni sektor, rešiti problem prepletosti bančne in dolžniške krize, prenesti breme reševanja bank z davkoplăcevalcev na finančni sektor ter preprečiti ponovitev kriz.

Prvi steber bančne unije je enotni nadzorni mehanizem. Uvod v delovanje bančne unije je zdravstveni pregled sistemsko pomembnih evropskih bank, ki naj bi bil končan oktobra. Takrat bo tudi začel delovati enotni nadzor.

Ker bo evropski bančni pregled pokazal slabosti evropskih bank, mora imeti unija na voljo tudi enotna pravila za urejeno likvidacijo ali sanacijo bank v okviru enotnega nadzora. Ta pravila, ki temeljijo na načelu, da je treba čim manj obremeniti davkoplăcevalce in gospodarstvo, opredeljuje drugi steber bančne unije, enotni mehanizem za reševanje bank, ki je sestavljen iz enotnega organa in enotnega sklada.

Delovanje enotnega organa so članice v celoti opredelile v okviru evropske zakonodaje, delovanje sklada pa so podrobno opredelile z medvladnim sporazumom, ki so ga podpisale včeraj, ker presega meje evropske pogodbe.

Politične volje za vzpostavitev tretjega stebra, enotne sheme za zajamčene vloge, predvidene na vrhuncu krize, ni več. Te sheme se bodo tako vzpostavljale na nacionalni ravni, v skladu z direktivo o zajamčenih vlogah. (STA)

GOODYEAR Guma kot slon

Pri Goodyearju v Kansasu so izdelali gume s premerom 4 m, ki je velika kot odrasli afriški slon (tehta 5,5 tone). Spada v kategorijo za rudarstvo ter kamnolome in se prodaja po vsem svetu. Guma, katere ogrodje in pasovi so jekleni, je izdelana z uporabo naj sodobnejše in izredno natančne opreme za proizvodnjo gum. Ta 63-palčna guma je na voljo v dveh dimenzijah (53/80R63 in 59/80R63), treh različicah zmesi in dveh debelinah tekalne plasti (E3 in E4) ter tako skupaj ponuja kar 12 različnih možnosti uporabe.



VOLKSWAGEN - Kopica novosti za nemškega malčka

Novi polo z zanimivo prenovljeno paleto motorjev

Novi Volkswagen polo se predstavlja z novimi motorji, novo tehniko in novim videzom. Doslej so ga izdelali v kar 14 milijonih primerkov in nič ne kaže, da bi se naklonjenost kupcev zmanjšala, še zlasti ker so mu namenili celo vrsto tehnologij za večje udobje in varnost: kot eden prvih modelov v svojem razredu bo polo opcionalno na voljo z LED-žarometi.

Elektromehanski servo volan zagotavlja boljše krmilne lastnosti, serijska funkcija večnaletnega zaviranja pa po trčenju samodejno poseže v zaviranje. Poleg tega se lahko pojavlja z najsodobnejšimi rešitvami, kot so sistem za zaznavanje utrujenosti voznika, sistem za nadzor prometa Front Assist z mestno funkcijo zaviranja v sili in avtomatsko uravnavače razdalje (ACC).

Pri Volkswagnu so poleg tega v celoti prenovili paleto ucinkovitih bencinskih in dizelskih motorjev za Polo. Prav vsi motorji tako izpolnjujejo zahteve standarda EU 6; obenem so vsi tudi opremljeni s sistemom start-stop in z rekuperacijo. Povsem novi so 3- in 4-valjni bencinski motorji, ki zmorejo 60, 75, 90 ali 110 KM. Vsi imajo 5-stopenjski ročni menjalnik. Še zlasti zanimiv je trivalnjik z neposrednim vbrizgavanjem in turbinskim polnilnikom.

Na področju dizlov je zanimiv 1400-kubični trivalnjik, ki zmore 90 KM in se lahko ponaša z res izrednim navorom.

Novi polo lahko prepoznamo po drznejšem dizajnu sprednjega dela in zadka. Sveže barve, novi materiali za notranjost in številni drugi elementi opreme poskrbijo za dovršenost novega Volkswagna. Na voljo so kot po navadi pri Volkswagnu tri različice: trendline, comfortline in tokrat »fresh«.

Cene so v bistvu ostale stare in se začenjajo pri 12.600 evrih za litrski bencinar in 15.500 za 1.4-litrski TDI.



LED tarča tatov

Lastniki land roverjev in range roverjev v Veliki Britaniji so tarče tatov žarometov LED, ki jih nato uporabljajo pri gojenju marihuane. Za kraj potrebujete le eno minuto. Zaradi njihove močne svetlosti tolpe ukradene žaromete uporabijo za osvetlitev gojišč marihuane. Vsaj v Veliki Britaniji naj bi bili še posebej na udaru lastniki land roverjev in range roverjev, s katerih lahko nepridipravi žaromete LED odstranijo v vsega 60 sekundah. V nekaterih delih Otoka so se kraje tako razširile, da policija lastnikom že svetuje, kako naj se kar najučinkoviteje zavarujejo pred tatovi.

Pripravil Ivan Fischer

CITROEN - Vozilo se lahko ponaša s celo vrsto novih rešitev

V Madridu so začeli s proizvodnjo C4 cactusa

Pred dnevi so v tovarni PSA Peugeot Citroen v Madridu začeli s serijsko proizvodnjo zadnjega Citroenovega modela C4 cactus. Proizvodnja cactusa za sedaj poteka v dveh izmenah, na istem traku pa sestavljajo tudi Peugeotova 207 in 207 CC. Vsi trije avti si delijo isto platformo.

Citroen C4 cactus je dokaj revolucionarno vozilo, ki je kar 200 kilogramov lažje od C4, kakšnega poznamo, in ima celo vrsto novih rešitev. Namenili so mu 4 bencinske in 2 dizelske motorje (bencinari imajo 1,2 litra prostornine, dizli pa 1,6), ponujali pa ga bodo v treh različicah s tremi različnimi paketi opreme. Avtosalonih ga lahko naročite že sedaj, kupcem pa ga bodo izročili septembra letos. Cene grejo od 15 tič do 21.750 evrov.



Marchionnejev načrt ne prepričuje ameriških analitikov

Fiatov šef Marchionne je pred kratkim objavil svoj ambiciozni načrt, s katerim bi hotel pripeljati koncern Fiat-Chrysler med največje proizvajalce avtomobilov na svetu. Venadar pa analitiki opozarjajo, da je Marchionnejev plan predvsem za okrepitev prodaje modelov Alfa Romeo preveč ambiciozen. Ob tem se tudi spominjajo, da je Volkswagen potreboval kar dve desetletji za oživitev blagovne znamke Audi. Ko je Sergio Marchionne objavil svoj smeli načrt, je pri glavnih vlagateljih izval takoj negativne reakcije, da je vrednost Fiatovih delnic že takoj naslednji dan potonila. Jeff Schuster, analitik pri LMC Automotive, je ob tem dodal, da je sicer matematično možno, da Alfa Romeo prodaja 150.000 vozil v Severni Ameriki do leta 2018. S podobno verjetnostjo, kot če bi zadeli na loteriji. Hkrati pa analitiki tudi dvomijo v preboj na trg ZDA, saj je Marchionne konec lanskega leta že napovedoval lansiranje kupejevskega modela 4C, ki pa se je zamaknilo za kar eno leto.



KRAJEVNE UPRAVE - Ob odobritvi proračuna na zadnji občinski seji

V repentabrski občini plačilo davka Tasi

Repentabrska občina je edina občina v tržaški pokrajini, ki je doslej odobrila proračun. Na zadnji seji pred razpustitvijo občinske skupštine je ob odobritvi finančnega dokumenta odobrila tudi nove tarife za občinske dejavnosti, v prvi vrsti novi davek na nepremičnine in službe Tasi (ki je dejansko zamenjal nekdanji davek na nepremičnine Imu) in davek na odvoz odpadkov Tari (ki je zamenjal nekdanji davek Tares).

Uvedba davka Tasi prinaša nekatere novosti. Količnik za prvo stanovanje znaša 1,5 promile, odbitek za glavno stanovanje pa 50 evrov.

Občinska uprava je pripravila primerjavo med nekdanjim davkom na nepremičnine Imu in novim davkom Tasi. Lastnik 100 kvadratnih metrov obsežnega prvega stanovanja je ob količniku 3,8 promil davka Imu in ob upoštevanju odbitka v višini 200 evrov ter dodatnega odbitka 50 evrov za enega otroka plačal 133,04 evra davka (če pa je imela družina dva otroka je z dodatnim odbitkom 50 evrov plačala 83,04 evra).

Po novem bo z davkom Tasi plačala z odbitkom v višini 50 evrov skupno 101 evro.

V bistvu bo lastnik 100 kvadratnih metrov obsežnega stanovanja plačal manj kot prejšnja leta.

Podobno se bo zgodilo z davkom na odvoz odpadkov. Na podlagi vsedržavnih norm bodo morali občani 100-odstotno kriti stroške te službe. Zato je bila občinska uprava na kvadratni meter povišana iz lanskega 1,54 evra na kvadratni meter nepremičnine na 1,61 evra na kvadratni meter. Povišek znaša 4,5 odstotka.

Spremembo je občinska uprava ponazorila s primerom. Lastnik 100 kvadratnih metrov obsežne nepremičnine je lani plačal 154 evrov davka na odvoz odpadkov. K temu je bilo pa treba dodati še »prispevek za državo« v višini 30 evrov (0,30 evra na kvadratni meter) in 5-odstotni »pokrajinski dodatak«. Torej: 154 evrov plus 30 evrov plus 9 evrov. Skupno je davek Tares znašal 193 evrov.

Z uvedbo davka Tari je bila občinska uprava res povečana za 4,35 odstotka. Tako bo lastnik 100 kvadratnih metrov obsežne nepremičnine moral plačati 161 evrov (namesto lanskih 154). Odpadlo pa bo plačilo »državnega prispevka« (30 evrov), medtem ko bo obveljal »pokrajinski dodatak« v višini 9 evrov. Davek Tasi bo torej za 100 kvadratnih metrov obsežno stanovanje znašal 170 evrov.

Z odobritvijo tarif za davek Tasi bodo občani morali poravnati dajatev v prvotno predvidenem roku, medtem ko bo je bilo plačilo prvega obroka davka Tasi v drugih občinah v tržaški pokrajini po posegu italijanskega ministrstva za gospodarstvo in finance preloženo na september.

Repentabrska občinska uprava je tudi ob letošnjem proračunu skušala upoštevati težave, v katerih se nahajajo družine zaradi gospodarske krize. Zato ni podražila raznih tarif. Prevoz s šolskim avtobusom bo še nadalje brezplačen. Prispevek za šolsko kosilo ostaja enak lanskemu. To je: 3 evre za enega otroka, 2,50 evra za dva otroka in 1,50 evra za tri otroke. Tudi davek na reklamo (Tosap) ostaja nespremenjen, občina pa ni uvedla dodatka k davku na osebne dohodke Irpef.

Odobritev proračuna je bila potrebna, ker se je občina na ta način »odrešila« poslovanja v tako imenovanih »dvanaestinkah« in bo odslej lahko redno delovala.

M.K.

OBČINSKE VOLITVE - V treh občinah kar 18 županskih kandidatov

En kandidat na 490 ljudi

V Dolini, Zgoniku in na Repentabru še nikoli tolikšno potegovanje za županski stolček

Predvolilni dogovor na Repentabru

V tretjič gre rado. Lista Skupaj za Repentabor in Napredna lista sta tudi pred letošnjimi občinskimi volitvami dosegli predvolilni dogovor. Pred dnevi ga je bil že podpisal županski kandidat liste Skupaj za Repentabor Marko Pisani, včeraj pa tudi županski kandidat Napredne liste Miro Cibi.

Na podlagi tega dogovora bo novi župan imenoval za podžupana poraženega županskega kandidata, tako bosta pri upravljanju občine še nadalje sodelovali obe največji koaliciji v občini.

Predvolilni dogovor med Napredno listo in listo Skupaj za Repentabor je bil prvič dosežen pred občinskimi volitvami izpred desetih let. Takrat sta ga podpisala takratna županska kandidata Aleksij Križman (Napredna lista) in Marko Pisani (Skupaj za Repentabor). Zmagal je Križman, in sicer s piclimi 17 glasov razlike (260 proti 243), ki je imenoval Pisanija za podžupana. Pet let pozneje (2009) se je Pisani »oddolžil« za poraz: na volitvah je premagal kandidata Napredne liste Mira Cibija s 138 glasovi razlike (319 proti 181). Na podlagi predvolilnega dogovora je nato imenoval Cibija za podžupana. Tokrat se bosta Pisani in Cibi spet volilno pomerila. Sedaj je jasno že, da bo eden župan, drugi pa podžupan, kdo bo postal prvi občan pa bo znano v pondeljek.

M.K.

DOMJO - Priprave na nedeljske volitve

DS: več evropskih projektov pomeni več možnosti razvoja



Demokratska stranka meni, da bi morale vse občine in druge javne ustanove nameniti več pozornosti evropskih projektom, ki predstavljajo veliko možnost za razvoj naših krajev. Na tem so pri Domju na predvolilnem srečanju (**na sliki**) razpravljali županski kandidati stranke ter kandidatki za evroparlament Isabella De Monte in Alessandra Moretti. Slednja je nosilka kandidatne li-

ste DS v volilnem okraju severovzhodne Italije.

Na srečanju sta sodelovala tudi župana Trsta in Milj, Roberto Cosolini in Nerio Neslašek. Slednji je predstavil čezmejne projekte, ki jih v Miljah načrtujejo skupaj s sosednjo koprsko občino. Navzoči so bili tudi županski kandidati Sandy Klun (Dolina), Monica Hrovatin (Zgonik) in Miro Cibi (Repentabor).

VOLITVE 2014

Volitve le v nedeljo od 7. do 23. ure

Evropske in občinske volitve bodo le v nedeljo, 25. maja. V naši pokrajini bodo občinske volitve v dolinski, zgoniški in repentabrski občini. Volišča bodo odprta od 7. do 23. ure. Na volišče je treba priti z veljavnim osebnim dokumentom in v volilno izkaznico. Kdor jo je izgubil ali je že zapolnil vse žige, jo lahko dvigne na volilnem uradu svoje občine.

Blažina, Rosato in Russo drevi v Boljuncu

Parlamentarci Demokratske stranke Tamara Blažina, Ettore Rosato in Francesco Russo se bodo drevi v Boljuncu srečali z županskim kandidatom Sandyjem Klunom in vsemi kandidati Demokratske stranke. Srečanje bo ob 20.15 na Gorici (na trgu), kjer bodo pozvali volilce naj se udeležijo bodisi upravnih, kot evropskih volitev. Demokrati bodo svojo volilno kampanjo v dolinski občini zaključili jutri ob 19.30 v Borštu.

Gabrovec in Tanja Peric na shodu SSk v Boljuncu

Sekcija Slovenske skupnosti dolinske občine vabi volivce in volilke na predvolilno srečanje s kandidati za občinski svet, ki bo danes ob 19. uri na Gorici. Navzoča bosta tudi podpredsednik deželnega sveta Igor Gabrovec ter Tanja Peric, kandidatka na listi SVP za evropski parlament.

V Samatorci jutri zaključni shod SSk

Stranka Slovenske skupnosti (sekcija Zgonik) bo zaključila volilno kampanijo za županskega kandidata Dimitrija Žbogarja in kandidate za občinski svet jutri ob 20. uri v kmečkem turizmu Gruden-Žbogar v Samatorci.

VOLITVE - Občina Dolina

SSk: vsi dokumenti naj bodo dvojezični!

Celovita uresničitev vseh jezikovnih in narodnih pravic gre skozi uveljavljanje načela, da mora občinsko osebje še najprej obvladati slovenščino, zato da bodo vsi občinski akti, obvestila in javni napisni dosledno in istočasno v dvojezični obliki. To mora veljati tudi za sporočila s strani zasebnih podjetij, ki jim je zaupano upravljanje javnih storitev. Tako je zapisano v prvi točki programa liste Slovenske skupnosti v dolinski občini, katere kandidati so se srečali z domačini v Boljuncu.

Kandidati in kandidatke lipove vejice za občinski svet so se obvezali, da bodo urbanistični in drugi občinski ukrepi, ki zadevajo uporabo teritorija, še najprej usklajeni s zgodovino, identitetom in potrebami krajev in ljudi, katerim so namenjeni. Na predvolilnem srečanju, ki ga je uvedel sekcijski tajnik SSk Sergij Mahnič, sta spregovorila tudi županja Fulvia Premolin in podpredsednik deželnega sveta Igor Gabrovec.

Po uvodnih besedah se je razvila razprava tudi glede odprtih vprašanj srečanja odborov. Gleda tega je Gabrovec optimistično pojasnil, da se je dejelna uprava končno lotila problema z imenovanje strokovne komisije, ki bo preučila razne predloge. Jasno je, tako Gabrovec, da se bo vprašanje pozitivno reševalo le, če si dejelni zakonodajalec takoj zaviha rokave, prisluhne mnenju in stališčem jusov in srenj, ter naposlедok dokaže zvrhano mero politične dobre volje.

ZGONIK - Od 30. maja do 2. junija na prireditvenem prostoru pred županstvom

Jubilejna občinska razstava vin z bogatim kulturnim programom

V petek 14. festival narečne slovenske popevke - V ponedeljek Radio Zastava

Petdeseti rojstni dan je lep mejnik, ki zasluži veliko praznovanje. In prav s takim želijo v Zgoniku počastiti jubilejno 50. občinsko razstavo vin. Spored so včeraj predstavili na županstvu.

Največja novost letošnjega praznika je nedvomno ta, da bo v petek, 30. maja, prireditveni prostor pred sredi vasi prizorišče 14. večera slovenskih viž v narečju, ki ga organizira radijska postaja Radio Sora iz Skofje Loke. Edini narečni festival v Sloveniji se namreč, potem ko je leta 2012 že uspešno nastopil ob Vrbskem jezeru, ponovno seže v »zamejstvo«. Na prireditvi, ki se bo pričela ob 20. uri, bo z neobjavljenimi avtorskimi skladbami v slovenskih narečjih sodelovalo dvanajst skupin, ki se bodo potegovali za lovoriko najboljše popevke festivala. Med njimi bosta tudi tržaški zasedbi Ano urco al' pej dve in Domači zvoki, kot gostje pa bodo nastopili tudi Lupinc trio z Andrejko Možina ter ansambel Pajdaši. Popevke bo ocenila mednarodna komisija, v kateri sta tudi glasbenik Denis Novato in puhclist Saša Martelanc.

Petkov večer bo tudi sicer »škofjeloško obarvan«, saj bodo s festivalom prišle v Zgonik tudi krajevne specialitete (Poljanska dolina je danes središče slovenskih mlečnih izdelkov, je spomnil župan Milan Čadež) in informacije o večjih kulturnih dogodkih, med katerimi nedvomno izstopa znameniti Škofjeloški pasijon, ki bo na sporednu spomladni prirojnice leta. Sicer pa bo petkov spored ob 19. uri uvedlo odprtje razstave o letalstvu v prvi svetovni vojni, na kateri bo Kobarški muzej predstavil tudi zgodovino protseskega letališča. Na ogled bodo tudi modeli

Z včerajšnje predstavitev na zgoniškem županstvu

FOTODAMJ@N



letal, ki so jih učenci krajevnih šol pripravili pod mentorstvom slikarke Katerine Kalc.

Sobotni spored bo ob 16. uri uvedel turnir v briškoli, ob 19. bosta nastopili plesni skupini Kd Rdeča zvezda in Actis, zvezcer pa bo za glasbeno popestritev in ples poskrbel prijavljjeni ansambel Nebojsega.

Odbornica Monica Hrovatin je spomnila, da bodo na prireditvenem prostoru vse štiri dni obravljati dobro založeni kioski, za katere bosta skrbeli domači društvi Kras in Rdeča zvezda, na voljo bo tudi tržnica ročnih del, zeliščnih proizvodov in olja. Tu bo mogoče tudi dobiti kupone za brezplačni

ogled botaničnega vrta Carsiana. Seveda pa bodo glavno besedo imeli številni domači viharji in oljkarji, ki so, kot sta spomnila župan Mirko Sardoč in podpredsednik Pokrajine Trst Igor Dolenc, v zadnjih letih dosegli zelo visoko kakovost, s katero se lahko upravičeno ponašajo v širšem okolju. Najboljše bodo nagradili v nedeljo ob 18. uri, ko je predvideno tudi nagrajevanje fotografikega in slikarskega natečaja, ki sta potekala v sklopu Odprih osmice v Samotorci. Nedeljski program se bo sicer začel že ob 9. uri in to v znamenju športa, saj je v Športnokulturnem centru predviden mednarodni

turnir v karateju za 24. pokal Zgonik, ki ga prireja Shinkai club. Ob 13. se bodo na 3. srečanju ljubiteljev harmonike zbrali harmonikarji, od 20. ure dalje bo za veselo vzdušje poskrbel ansambel Venera.

Na dan republike, v ponedeljek, 2. junija, bo v Zgoniku mimohod kočij (ob 15. uri v organizaciji društva Matakkioni), medtem ko bo ob 17. na sporednu šahovski turnir. Zaključni večer 50. razstave vin bo v znamenju balkanske glasbe in sicer s prijavljeno skupino Radio Zastava (koncert prirejajo v sodelovanju z društvom Druga muzika). (pd)

SVOBODNI TRST - Donedavnji član vodstva gibanja za STO Andrej Rupel

Škodljiva obsedenošť z bombami

Predsednik gibanja Roberto Giurastante naj bi širil svoj strah med člani - »Nihče ni ukral spletne strani« - Gibanje na volitvah samo z neglasovanjem

Spor, ki je šel predaleč

Morda je tlelo dalj časa, požar pa je v gibaju Svobodni Trst izbruhnil v nekaj tednih. Prvi majski dnevi so prinesli izključitev štirih članov, sledil je odstop več članov vodstva, spor pa je šel tako daleč, da je Roberto Giurastante prijavil svoje notranje nasprotnike poštri policiji in jih nato še kazensko ovadil na državnem tožilstvu. Gibanje, kot znano, ne priznava italijanskih oblasti, doslej je prav v vsakem sodnem postopku (zaman) zahtevalo, naj italijansko sodstvo prizna lastno nelegitimnost na Svobodnem tržaškem ozemlju. Zdaj so taisti organi poklicani, da rešijo notranje nemire v gibaju.

Otožje je več, najhujša omenja celo združevanje v hudoškem namegne. Giurastante pravi, da je že zrtev udara, svoje nasprotnike pa obtožuje, da so skovali zaroto, da bi uničili gibanje ter prepričili uspeh državice STO. Nazadnje je izjavil, da »ali na redino STO, ali pa umremo, zares«. Giurastantev mentor, urednik tednika La Voce di Trieste Paolo G. Parovel, je za del članov sporen, saj naj bi odločilno vplival na konflikt. Parovel pa ima s podobnimi razpleti že precej izkušenj: z ovadbami in procesom, ki še traja, se je recimo končalo njegovem in Giurastantevo sodelovanje z okoljevarstveno organizacijo Amici della Terra, s hudim sporom z založnikom in prijavo se je klavrnko končala tudi zgodba njegovega prejšnjega časopisa Il tuono. (af)

Gibanje Svobodni Trst, ki se zavzema za obuditev Svobodnega tržaškega ozemlja (STO), se je pred volitvami popolnoma razbilo v dva tabora. Med notranjimi nasprotniki, proti katerim je predsednik Roberto Giurastante vložil kazenske ovadbe, je tudi donedavnji član upravnega odbora Andrej Rupel, Kontovelec in italijanski državni uslužbenec.

Na vas in ostale člane letijo težke obtožbe, ki gredo od združevanja v hudoške namene do kraje spletne strani gibanja. Kako komentirate?

To je absurdno. Kar zadeva spletno stran, ni prišlo do nobene kraje. Sam sem vedno imel dostop do spletnne strani, ki je last gibanja, stran pa upravljajo vedno isti ljudje. Zgodilo se je to, da je predsednik s svojimi nastopi v medijih mazal podobno gibanja. To je privdedlo do medijskega poloma in odločilno se za medijski molk, da bi med sabo rešili težave. Predsednik je z javnimi izjavami kršil molk in ustanovni člani so odločili, da je treba zaustaviti kvarjenje podobe gibanja, zato smo mu prepričili dostop do spletnne strani. To je vse, on pa je vložil ovadbo.

Kako je mogoče, da so se odnosi skvarili do take mere?

Vprašati bi jih moralni, kakšne namene imajo. Jaz sem odstopil, ker če bi me kdo vprašal, kaj se dogaja, mu ne bi znal odgovoriti. Člani odbora nismo bili obveščeni o novi politični poti gibanja, tak odbor pa je nesmiseln, zato je osem članov odstopilo. Po statutu, ki smo ga mi prvič objavili, potrebujemo volitve najpozneje do 30. junija. Upravnega odbora zadeva zdaj ni.

Dva tabora, dva datumata za skupščino. Ali se boste razbili v dve gibanji?

Gibanje je eno, delitev ne bi vodila nikam. Skupščina je pravilno sklicana, vabljeni



so vsi člani in tam bomo izvolili nov odbor. Jaz se lahko tudi umaknem, naj odloča skupščina. Če bo predsednik potrjen, bom še član gibanja.

Kako, tudi po ovadbah?

O teh bodo odločali sodniki, v gibaju pa je temeljnega pomena ideja o STO.

Kaksno vlogo ima Paolo Parovel?

On se je včlanil šelev v zadnjem mesecu, ne da bi člani odbora to vedeli. Gibanje je imelo svoj časopis Trieste Libera News, v katerem je bil prostor za različna mnenja in dogode. Zdaj ga vodi Parovel in je izrazito glasilo predsednika propadlega odbora gibanja.

Kaj menijo kraški somišljeniki?

Kraška skupina je pozvala predsednika, naj odstopi, a zaman. Sami člani odbora smo bili izbrisani, ker smo predstavili določene ugovore o predsednikovih potezah, ki se nam zdele neprimerne. Problem je njegovo enostransko odločanje brez posvetovanja, pa tudi njegova obsedenost z mafijo, bom-

Nekaj več kot dvesto.

Tudi tu pa ste se razdelili. Parovelova struja je v svojo izjavo vnesla odstavek, ki pravi, da cona B ni več del STO.

Cutili so potrebo, da to dodajo. V skladu z mirovno pogodbo pa je cona B sestavni del STO, čeprav se mi ne vtikamo v njihove zadeve. Ne moremo priznavati samo en del države.

Naj napovem, da bo v sredo, 28. maja ob 20. uri javno srečanje v gostilni Bita v Križu, medtem ko bo izredna skupščina 31. maja ob 17. uri v Ul. Cosulich. Jutri pa bo predvolilni govor na Trgu sv. Antona.

Aljoša Fonda

Do nedelje v Trstu previšoka stopnja ozona

Občina Trst obvešča, da je v dneh do nedelje na občinskem območju napovedana visoka stopnja ozona v zraku. Koncentracija ozona naj bi prekoračila prag 120 mikrogramov na kubični meter. Občinska uprava vabi občane (predvsem priletne osebe in posebno občutljive osebe), naj skušajo biti čim manj izpostavljeni onesnaženju. Priporočljivo je, da se zlasti v najtoplejših urah dneva ne zadržujejo na odprtem.

Večjezičnost in demokracija

V veliki dvorani Narodnega doma v Ul. Filzi 14 bo danes ob 16. uri okrogla miza na temo Večjezičnost in demokracija. Med drugim bo sodeloval generalni direktor oddelka za prevajanje evropske komisije Marco Benedetti.

Seminar Pokrajine Trst o travmah 20. stoletja

V auditoriju Skladišča idej na Korzu Cavour bo danes in jutri dvodnevni seminar o Spominu travm 20. stoletja, ki ga prireja tržaška pokrajina. Med drugimi bo sodelovala zgodovinarka Marta Verginella, ki bo govorila o razseljenih Tržačanh v slovenski matični domovini. Začetek ob 11. uri.

Sardonji za Emergency

Po lanskem uspehu se je tržaška skupina humanitarne organizacije Emergency v sodelovanju z barom BARbacan (Ul. San Michele 2/A) tudi letos odločila, da priredi aperitiv in pokušajo sardonov danes od 19.30 dalje na Trgu Barbacan ob Rihardovem slavoloku. Zbrane prispevke bodo namenili delovanju organizacije, ki praznuje letos 20. rojstni dan. V tem obdobju so zdravniki in pravstvočki posmagali nad 6 milijonom ljudi in poskrbeli za zdravstvene centre in ambulante v Afganistanu, Iraku, Italiji, Južnoafriški republiki in Sieri Leone.

Jazz v San Marcu

V okviru revije San Marco v jazzu bo nočoj ob 21. uri v kavarni San Marco Paolo Bernetti predstavljal ploščo Cose, ki je nastala po navdihi skladb Art Ensemble of Chicago in Georges Pereca. Izvajali bodo Paolo Bernetti (trobenta), Giuliano Tull (saksofon), Giovanni Maier (kontrabas) in Ermes Ghirardini (bobni).

Vremec in vrtnice, posvečene pisateljicam

V svetoivanskem parku bosta danes ob 17. uri krajinski izvedenec Vladimir Vremec in naravoslovec Matteo Giraldi predstavila vrtnice, posvečene pisateljicam. Za glasbeni utrirek bo poskrbel harmonikar Stefano Bemb.

Z raznimi drogami na zabavo v Slovenijo

Pri nekdanjem mejnem prehodu Škofje sta mejna policista ponoc ustavila avtomobil, v katerem so bili trije dvajsetletni italijanski državljanji. Policijska patrulja jih je očitno vznemirila, zato sta policista pregledala njih in vozilo. Mladim so zaplenili pet vrečk z manjšimi količinami kokaina, ecstasyja in marihuane ter jih kazensko ovadili.

Karabinjerji našli in aretilari nadlegovalca

V noči na sredo, malo po polnoči, so tržaški karabinjerji aretilari v mestu 32-letnega državljanja Bosne in Hercegovine z začetnicama M.M., ki ima stalno bivališče v Trstu. Marca letos je državno tožilstvo na njegov račun izdalо zaporni log, ker je bil obsojen zaradi nadlegovanja (t.i. stalking).



POTUJOČI TRGOVCI - Od jutri do nedelje na Ponterošu

Evropske stojnice

Jutri, v soboto in nedeljo se na Ponterošu in okoliške ulice vračajo stojnice s potujočimi trgovci, ki se bodo predstavili v sklopu 1. izdaje prireditve Europa in piazza. Občani in turisti se bodo lahko sprehodili med 80 stojnicami z različnih koncev Evrope, ki bodo ponujali raznoliko blago, dogajalo pa se bo vse dni med 9. in 23. uro.

Podrobnosti prireditve sta na včerajšnji novinarski konferenci predstavila občinski odbornik za gospodarski razvoj Edi Kraus in predsednik deželne organizacije Confesercenti Giuseppe Giovarruscio. Odbornik Kraus je spomnil na mednarodni značaj prireditve, ki bo gostila potujoče trgovce iz Velike Britanije (2), Iriske (1), Nemčije (10), Avstrije (8), Francije (8), z Nizozemske (4), Poljske (3), Madžarske (3), iz Španije (2),

po en potujoči trgovcu pa bo zastopal Češko, Romunijo, Finsko, Litvo in Grčijo. Različne italijanske dežele pa bo zastopalo 20 potujočih trgovcev.

Več o ponudbi je povedal Giuseppe Giovarruscio, ki se je zahvalil Občini Trst za sodelovanje in pojasnil pomen mednarodnega povezovanja in trgovanja. Na stojnicah, ki bodo postavljene na Ponterošu ter v ulicah Rossini, Bellini, Trento in Cassa di Risparmio, bodo obiskovalci lahko kupovali najrazličnejše izdelke domače obrti. Na stojnicah bodo lahko kupovali keramične izdelke, spominki, pletenine, vintage obleke in zanimive kose pohištva ... Govornik je tudi spomnil, da je ta prireditve podobna nekaterim prireditvam, ki so na istem prizorišču potekale že v preteklih letih, a jih zaradi pomanjkanja sredstev niso več obnovili. Sejem Eu-

ropa in piazza bo tako postregel z raznimi spominki in podobno robo, ne bo pa ponujal stojnic s pijačo in jedalo, kakor je bilo v navadi. Sicer bo na nekaterih stojnicah mogoče pokušati tipične dobrote določene države, kupiti bo mogoče tudi delikatesne izdelke, stojnic, ki bi opravljale izključno gostinsko dejavnost, pa ne bo, so sporočili organizatorji.

Kot zanimivost naj še povemo, da dogodek organizira Zveza potujočih trgovcev, ki deluje v okviru lokalne organizacije Confesercenti. Sicer pa je prireditve Mercato Europeo nastala daljnega leta 1990, prvo izdajo tovrstnega sejma pa so izvedli v Strasbourg, mestu, ki je simbol EU. Kasneje se je pobuda razširila še v mesta, kot so: Liverpool, Barcelona, Manchester, Firenze, Genova, Milan, Bergamo, Verona ... (sc)

SVETI JUST - V nedeljo slovesna maša v stolnici

Relikviji svetih papežev

Lasje Janeza Pavla II. in relikvija »ex corpore« Janeza XXIII. bodo ostali v Trstu - V stolnico tudi umetnina Cesareja Sofianopula



Karol Wojtyła in Angelo Roncalli oziroma Janez Pavel II. in Janez XXIII. ANSA

V stolnici svetega Justa v Trstu bodo verniki odslej lahko častili relikvije svetih papežev Janeza Pavla II. in Janeza XXIII. V nedeljo ob 17.30 bosta prvič na ogled med slovesno mašo, ki jo bo daroval nadškof ter tržaški škof Giampaolo Crepaldi in med katero bo blagoslovil dragoceni pridobitvi. Na njegovo prizadevanje je tržaška škofija prejela relikvije, ki bosta trajno ostali v Trstu. Kot je na včerajšnji novinarski konferenci razložil župnik stolnice svetega Justa Marino Trevisini, gre za nekaj las Janeza Pavla II. (relikvija *ex piliis*) in nedefiniran del telesa Janeza XXIII. (relikvija *ex corpore*). V stolnici bodo v prihodnje v dogovoru s spomeniškim varstvom uredili primeren relikviarij. Zaenkrat še niso odločili, kam ga bodo namestili, morda k stranskemu oltarju s podobo sv. Jožefa.

Nadškof Crepaldi se novinarske konference ni mogel udeležiti, ker je na zasedanju italijanske škofovske konference v Rimu. »Uvodno poročilo je prvič podal papež, ki je hkrati rimski škof in primas Italije. S tem je Frančišek izkazal veliko spoštovanje do škofov,« je povedal generalni škof vikar Emilio Salvadē in spomnil, da sta oba papeža-svetnika obiskala Trst (Janez XXIII. je med drugim odprl semenišče v Ul. Besenghi). Salvadē je predstavil še eno, tokrat izrazito umetniško pridobitev za tržaško stolnico: sliko Ego

sum vita pokojnega Cesareja Sofianopula. Umetnino, ki upodablja Jezusa na križu in angela, ki daje upanje o novem življenju, je škofiji darovala družina Sofianopula. Včeraj je bil navzoč sin slikarjevega nečaka Marco Sofianopula, ki že 33 let vodi stolni zbor Cappella Civica. Zbor bo spremil tudi nedeljsko sveto mašo.

Relikvije, ki privabljajo krajevne vernike, romarje in tudi druge obiskovalce, spadajo v staro tradicijo, le-ta pa se pojavlja v različnih verstvih, tudi politeističnih. V krščanskem svetu je češčenje posmrtnih ostankov svetnikov značilno za katoličane in pravoslavce, medtem ko ga je reformacija zavrnila.

Katoliška cerkev je relikvije razdelila v kakovostne razrede: v prvem so v glavnem ostanki svetnikovega telesa (kosti, mesa, kože, dlak in las, krvi, pepela) ter predmeti iz Jezusovega življenja (kosi križa ipd.). Drugi razred sodijo ostanki oblačil in grobov svetnikov, v tretjem in četrtem razredu pa so predmeti, ki so bili v stiku z relikvijami prvih dveh kategorij. Prodaja relikvij je prepovedana.

V Italiji in po svetu je že več relikvij obeh svetih papežev. Pred tedni je dva primerka prejeli v dar celo tajski kralj: tamkajšnji katoliški škofje so mu podarili košček kože Janeza XXIII. in ampulo s krvjo Janeza Pavla II. (af)

ETNOBLOG - Dvodnevno srečanje

Romi in Sinti

Izmenjava dobrih praks med italijanskimi in slovenskimi organizacijami

Trst gosti danes in jutri dvodnevno srečanje o Romih in Sintih, pri katerem so sodelujoče organizacije iz Italije in Slovenije. Medkulturno združenje Etnoblog organizira namreč izmenjava izkušenj in dobrih praks o družbeni integraciji Romov ter Sintov pod pokroviteljstvom italijanskega državnega urada za boj proti diskriminaciji.

Drevi od 18. ure bo na sedežu Etnobloga (Trajanovo nabrežje 1/3) kulturni in glasbeni dogodek, pri katerem sodelujejo Video Eikon iz Rima, FederArteRom, društvo Thém Romanon onlus iz Lasciana in društvo EpeKa iz Maribora. Najprej bodo predvajali dokumentarni film Guida Farinelle o

romskih glasbenikih Rom, Uomo, projekt znanega gledališčnika Monija Ovadie. Sledilo bo predavanje Alexiane Santina Spinelli, glasbenika in docenta, ki poučuje romski jezik in kulturo na univerzi v Chietiju. Tretja na vrsti bo predstavitev prve romske etnične restavracije v Sloveniji Romani Kafenava (aprila so jo odprli v Mariboru). Ob 20. uri bo čas za glasbo Složne bratre, ansambla kosovskih Romov iz Maribora. Ob 20.30 bo še koncert Alexiane Spinelli, ter skupin Grupa Taleva Trio iz Maribora in Shukar Quartet iz Trsta. Vstop je prost.

Jutri ob 10. uri bo v dvorani Tessitoria na Trgu Oberdan delavnica z Mirovnim inštitutom iz Ljubljane.

UL. COMMERCIALE

Prometna zapora zaradi del na tramvajski progi

Družba Trieste Trasporti sporoča, da bodo zaradi zamenjave tračnic openskega tramvaja jutri zvečer zaprl prometul del Ul. Commerciale nad križiščem z Ul. Gaggioli in do križišča s cesto za Ferluge. Omenjeni stranski cesti bosta prevozni, vmesni odsek Ul. Commerciale pa bo zaprt ob 21. ure jutri in v soboto do polnoči.

Zaradi zapore bodo vožnje na avtobusni proggi 2/ preusmerili po ulicah Coroneo, F. Severo, Valerio in cesti proti Općinam ter nazaj. Vozni red odhodov ostaja nespremenjen. Prav tako bo nespremenjen vozni red na proggi 28 (oz. 30 v večernih urah) za Kolonjo ter na proggi štev. 3 za Ferluge.

Včeraj danes

Danes, ČETRTEK, 22. maja 2014

MILAN

Sonce vzide ob 5.26 in zatone ob 20.37
- Dolžina dneva 15.11 - Luna vzide ob 1.56 in zatone ob 13.47.

Jutri, PETEK, 23. maja 2014

ŽELJKO

VREME VČERAJ: temperatura zraka 19,8 stopinje C, zračni tlak 1018,5 mb ustaljen, vlaga 58-odstotna, brezvetro, rahlo pooblaščeno, morje mirno, temperatura morja 18,9 stopinje C.

Lekarne

Od pondeljka, 19., do sobote, 24. maja 2014:

Običajni urnik lekarne:

od 8.30 do 13.00 in od 16.00 do 19.30
Lekarne odprte tudi od 13.00 do 16.00
Ul. Tor San Piero 2 - 040 421040, Ul. Revoltella 41 - 040 941048, Ul. Flavia di Aquilia 39/C - 040 232253, Božje pole - 040 225596 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

Lekarne odprte tudi od 19.30 do 20.30

Ul. Tor San Piero 2, Ul. Revoltella 41, Trg Goldoni 8, Ul. Flavia di Aquilia 39/C, Božje pole - 040 225596 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

NOČNA SLUŽBA

Lekarna odprta od 20.30 do 8.30

Trg Goldoni 8 - 040 634144.

www.farmacistitrieste.it

118: hitra pomoč in dežurna zdravstvena služba (od 20. do 8. ure, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure)
Za dostavljanje nujnih zdravil na dom, tel. 040 350505 - Televita.
Telefonska centrala Zdravstvenega podjetja in bolnišnic: 040 399-1111.
Informacije KZE, bolnišnic in otroške bolnišnice, tel. (zelena številka) 800 - 991170, od ponedeljka do petka od 8. do 18. ure, ob sobotah od 8. do 14. ure. Nudi informacije o zdravstvenih storitvah, o združenih tržaških bolnišnicah in o otroški bolnišnici Burlo Garofolo.

Izleti

SPDT prireja v nedeljo, 25. maja, avtobusni izlet na Matajur. Ob 8.00 odhod iz Trsta s trga Oberdan, ob 8.15 odhod s trga v Sesljanu. Še nekaj mest na razpolago. Za prijave klicati na tel. št.: 040-413025 (Marinka) in 040-220155 (Livio).

KRU.T obvešča člane, da se nadaljuje vpisovanje za skupinsko bivanje z možnostjo prilagojenega paketa za zdravje ali dobro počutje v Šmarjeških toplicah, od 15. do 24. junija. Informacije in prijave na sedežu krožka, Ul. Cicerone 8, tel. 040-360072, krut.ts@tiscali.it.

CELODNEVNI IZLET V GARDALAND, v organizaciji SKD Primorec in MTK, bo v soboto, 21. junija. Zbirališče ob 6. uri v Trebčah (možne druge startne točke na Općinah - parkirišče bližu krožišča proti Banim, na Prosek u pri trgovinah Centro Lanza in v Devinu v parkirišču na avtocesti - auto-grill). Povratek je predviden v poznih večernih urah. Info in vpisi na tel. št.: 348-3288130.

KRU.T obvešča člane, da je še nekaj dvoposteljnih sob na razpolago za skupinsko obmorsko letovanje v Petrčanah blizu Zadra, od 21. do 28. junija. Informacije in prijave na društvenem sedežu, Ul. Cicerone 8, II. nad., tel. 040-360072, krut.ts@tiscali.it.

DRUŠTVO KMEČKIH ŽENA organizira izlet v Lurd, Carcassone in na Azurino obalo od 20. do 24. avgusta. Vabljeni, da se nam pridružite. Info: 00386-31479882 (Boža).

Čestitke

Naš FRANCEJ danes okrogla leta slavi. Vse najboljše mu želimo vsi, ki ga imamo radi. 80 poljubčkov mu pošilja malo Rafael.

Turistične kmetije

AGRITURIZEM ŠTOLFA
SALEŽ 46 je odprt vsak dan do 25. maja.

Tel. 040-229439

OSMICA BRJE (SLO) PRI LOJZETU 16.5.-25.5.2014

Tel. 00386-(0)31-556924

Mali oglasi

BELGIJSKI OVČAR: tri črne samčke, cepljene in razglistene, oddajamo po ugodni ceni. Tel. št. 340-2857674.

NUJNO IŠČEM STANOVANJE v najem, majhno-srednje velikosti, v okolici Doline ali Trsta, raje v pritličju. Tel. št: 335-5309159.

ODDAMO gumenjak zodiac, dolg 3 m, v dobrem stanju, ugodna cena. Tel.: 040-200201 v večernih urah.

PODARIM majhne mucke, rojene 9., 17., in 20. aprila. Za info: 040-208002.

POMAGAM PRI UCENJU višješolcem in srednješolcem - večletna izkušnja. Tel.: 339-8201250.

PRODAMO hišo in zemljišče v Glemu v Istri, v skupni izmerti 1.600 kv. m. Krasen razgled na koprski zaliv. Zanimiva cena. Tel. št. 339-5281729.

PRODAMO stanovanje na Općinah, v zelenem okolju, 85 kv. m., dnevna soba, 2 spalnice, 2 kopalnici, kuhinja, shramba, 2 balkona, garaža. Tel: 349-0079596.

RESNA GOSPA išče delo kot negovalka starejših oseb ali za čiščenje stanovanj, po možnosti v središčnih predelih Trsta. Tel. št.: 333-3346530.

V GABROVCU dajemo v najem stanovanje, 60 kv. m., spalna soba, dnevna soba, kuhinja in kopalnica. Tel.: 347-6259771.

ZANESLJIVA GOSPA išče delo kot negovalka starejših oseb, tudi 24 ur dnevno ali kot hišna pomočnica, tudi za likanje. Tel.: 347-8601614.



Kino

AMBASCIATORI - 16.30, 18.45, 21.00

»Godzilla«.

CINEMA DEI FABBRI - 18.00, 21.30

»Marina«; 16.30, 20.00 »Diario di un maniaco perbene«.

FELLINI - 16.50 »Nut Job - Operazione noccioline«; 18.20, 20.10, 22.00

»Grand Budapest hotel«.

GIOTTO MULTISALA 1 - 16.15, 18.10,

20.05, 22.00 »Le meraviglie«.

GIOTTO MULTISALA 2 - 16.15, 18.10,

20.05, 22.00 »Grace di Monaco«.

GIOTTO MULTISALA 3 - 18.15, 22.00

»Solo gli amanti sopravvivono«; 16.30,

20.20 »The German Doctor - Wakolda«.

KOPER - PLANET TUŠ - 17.45

»Godzilla 3D«; 18.50, 20.10 »Godzilla«;

16.00, 20.15 »Grace Monaška«; 16.40,

18.00 »Maščevanje v visokih petah«;

15.45, 18.15, 20.45 »Može X: dnevi prihodnje preteklosti«; 15.40 »Rio 2 - 3D«; 17.50, 20.20 »Seks na eks«; 18.20,

21.15 »Sosed«; 16.10, 20.00 »Tisti čudni občutek«; 15.50 »Trd oreh«.

NAZIONALE - Dvorana 1: 16.30, 17.15,

19.45, 21.10, 22.00 »X-Men - Giorni di un futuro passato«; 18.50 »X-Men - Giorni di un futuro passato 3D«;

16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »Maps to the Stars«; Dvorana 2: 16.40 »Rio 2 - Misione Amazzonia«; Dvorana 3: 18.30,

20.10, 21.45 »Locke«; Dvorana 4: 16.30

»Ghost movie 2«; 18.00, 20.00 »The English Teacher«; 21.45 »Salinger«.

SUPER - Film prepovedan mladim iz-

pod 18. leta starosti.

THE SPACE CINEMA - 16.40, 19.15,

21.50 »Godzilla«; 21.30 »Godzilla 3D«; 16.00, 18.05, 20.10, 22.15 »Grace di Monaco«; 16.30, 18.25, 20.20,

22.15 »Ghost Movie 2«; 18.40 »The Amazing Spider-Man 2 - Il potere di Electro«; 16.35 »Rio 2 - Misione Amazzonia«; 16.30, 19.00, 21.30

»Maps to the Stars«; 16.40, 18.50,

19.20, 22.00 »X-Men - Giorni di un futuro passato«; 16.10, 21.30 »X-Men - Giorni di un futuro passato 3D«.

TRŽIČ - KINEMAX - Dvorana 1: 17.45,

20.00, 22.15 »Godzilla«; Dvorana 2:

17.20, 19.50, 22.10 »X-Men - Giorni di un futuro passato«; Dvorana 3:

18.00 »Ghost Movie - Questa volta è guerra«; 20.10, 22.15 »Maps to the Stars«; Dvorana 4: 17.15, 20.00 »Grace di Monaco«; 22.00 »Sexy shop«; Dvorana 5: 17.30, 20.10, 22.10 »Le meraviglie«.

Šolske vesti

OBČINA DOLINA obvešča, da je do petka, 30. maja, potreben predložiti, za š.l.

2014/15, prošnjo za koristenje šolskih kosi.

Zainteresirani morajo tudi predložiti prijavo za koristenje storitve občinskega šolskega prevoza.

Obrazci in ostale info na www.sandorligo-dolina.it.

SLOVENSKI DIJAŠKI DOM S. KOSO-

VEL prireja predšolski program »Šol-

ski zvonec že zvonci« od 1. do 5. sep-

tembra za otroke, ki obiskujejo osno-

vno in nižjo šolo s slovenskim učnim

jezikom za utrjevanje učne snovi in

kvalitetno pripravo na šolsko leto.

Predvidene razne delavnice (športna,

gledališka, jezikovna).

Info in vpis na tel. št.: 040-573141 ali urad@dijaski.it.

Obvestila

JASLI V SLOVENSKEM DIJAŠKEM

DOMU S. KOSOVEL: info in vpisi

otrok od 1. leta dalje za š.l. 2014/15 v

pisarni Dijaškega doma, Ul. Ginnas-

tica 72, od pon. do pet., od 8. do 16.

ure; tel. 040-573141; urad@dijaski.it.

POLETNI CENTRI v Slovenskem dia-

škem domu S. Kosovel: pričeli so se

vpisi otrok, ki obiskujejo jasli, vrte in

šole (do 12. leta) s slovenskim učnim

jezikom. Info in vpisi v pisarni Dija-

škega doma, Ul. Ginnastica 72, od

pon. do pet., od 8. do 16. ure; tel. 040-

573141; urad@dijaski.it.

POŠOLSKI POUK za otroke osnovnih, nižjih in višjih šol s slovenskim učnim jezikom v Slovenskem diaškem domu S. Kosovel. Info in vpisi za š.l. 2014/15 v pisarni Dijaškega doma, Ul. Ginnastica 72, od pon. do pet., od 8. do 16. ure; tel. 040-573141; urad@dijaski.it.

CINEMA DEI FABBRI - 18.00, 21.30 »Marina«; 16.30, 20.00 »Diario di un maniaco perbene«.

FELLINI - 16.50 »Nut Job - Operazione noccioline«; 18.20, 20.10, 22.00 »Grand Budapest hotel«.

GIOTTO MULTISALA 1 - 16.15, 18.10,

20.05, 22.00 »Le meraviglie«.

GIOTTO MULTISALA 2 - 16.15, 18.10,

20.05, 22.00 »Grace di Monaco«.

GIOTTO MULTISALA 3 - 18.15, 22.00

»Solo gli amanti sopravvivono«; 16.30,

20.20 »The German Doctor - Wakolda«.

KOPER - PLANET TUŠ - 17.45 »Godzilla 3D«; 18.50, 20.10 »Godzilla«;

16.00, 20.15 »Grace Monaška«; 16.40,

18.00 »Maščevanje v visokih petah«;

15.45, 18.15, 20.45 »Može X: dnevi prihodnje preteklosti«; 15.40 »Rio 2 - 3D«; 17.50, 20.20 »Seks na eks«; 18.20,

21.15 »Sosed«; 16.10, 20.00 »Tisti čudni občutek«; 15.50 »Trd oreh«.

NAZIONALE - Dvorana 1: 16.30, 17.15,

19.45, 21.10, 22.00 »X-Men - Giorni di un futuro passato«; 18.50 »X-Men - Giorni di un futuro passato 3D«;

16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »Maps to the Stars«; Dvorana 2: 16.40 »Rio 2 - Misione Amazzonia«; Dvorana 3: 18.30,

20.10, 21.45 »Locke«; Dvorana 4: 16.30

»Ghost movie 2«; 18.00, 20.00 »The English Teacher«; 21.45 »Salinger«.

SUPER - Film prepovedan mladim iz-

pod 18. leta starosti.

THE SPACE CINEMA - 16.40, 19.15,

21.50 »Godzilla«; 21.30 »Godzilla 3D«; 16.00, 18.05, 20.10, 22.15 »Grace di Monaco«; 16.30, 18.25, 20.20,

22.15 »Ghost Movie 2«; 18.40 »The Amazing Spider-Man 2 - Il potere di Electro«; 16.35 »Rio 2 - Misione Amazzonia«; 16.30, 19.00, 21.30

»Maps to the Stars«; 16.40, 18.50,

19.20, 22.00 »X-Men - Giorni di un futuro passato«; 16.10, 21.30 »X-Men - Giorni di un futuro passato 3D«.

TRŽIČ - KINEMAX - Dvorana 1: 17.45,

20.00, 22.15 »Godzilla«; Dvorana 2:

17.20, 19.50, 22.10 »X-Men - Giorni di un futuro passato«; Dvorana 3:

18.00 »Ghost Movie - Questa volta è guerra«; 20.10, 22.15 »Maps to the Stars«; Dvorana 4: 17.15, 20.00 »Grace di Monaco«; 22.00 »Sexy shop«; Dvorana 5: 17.30, 20.10, 22.10 »Le meraviglie«.

SKD TABOR OPĆINE: za pripravo razstave o 1. svetovni vojni na Općinah in v bližnjem okolici nujno iščemo fotografije, pošto iz fronte, dnevniške zapise ali katerikoli drugi dokument. Tel. 040-211936 (Nori) ali 040-213945 (drštvena knjižnica, od 16. do 19. ure).

GIOTTO MULTISALA 1 - 16.15, 18.10,

20.05, 22.00 »Le meraviglie«.

GIOTTO MULTISALA 2 - 16.15, 18.10,

20.05, 22.00 »Grace di Monaco«.

GIOTTO MULTISALA 3 - 18.15, 22.00

»Solo gli amanti sopravvivono«; 16.30,

20.20 »The German Doctor - Wakolda«.

KOPER - PLANET TUŠ - 17.45 »Godzilla 3D«; 18.50, 20.10 »Godzilla«;

16.00, 20.15 »Grace Monaška«; 16.40,

18.00 »Maščevanje v visokih petah«;

15.45, 18.15, 20.45 »Može X: dnevi prihodnje preteklosti«; 15.40 »Rio 2 - 3D«; 17.50, 20.20 »Seks na eks«; 18.20,

21.15 »Sosed«; 16.10, 20.00 »Tisti čudni občutek«; 15.50 »Trd oreh«.

NAZIONALE - Dvorana 1: 16.30, 17.15,

19.45, 21.10, 22.00 »X-Men - Giorni di un futuro passato«; 18.50 »X-Men - Giorni di un futuro passato 3D«;

16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »Maps to the Stars«; Dvorana 2: 16.40 »Rio 2 - Misione Amazzonia«; Dvorana 3: 18.30,

20.10, 21.45 »Locke«; Dvorana 4: 16.30

»Ghost movie 2«; 18.00, 20.00 »The English Teacher«; 21.45 »Salinger«.

SUPER - Film prepovedan mladim iz-

pod 18. leta starosti.



OPĆINE - V razstavni dvorani Zadružne kraške banke do konca meseca

Odprli razstavo Podzemski Kras



Razstavo so odprli v razstavni dvorani ZKB

FOTODAM@N

V razstavni dvorani Zadružne kraške banke na Općinah so v torek zvečer odprli speleološko razstavo Podzemski Kras-proučevanje in pustolovščina. Razstava je nastala v okviru uradnih pobud prireditve Praznik pomladi in bo odprta do 30. maja, predvideno pa je med drugim tudi predvajanje različnih dokumentarcev.

Razstavo, ki jo je priredil konzorcij Skupaj na Općinah v sodelovanju s tržaško občinsko upravo, so predstavili na srečanju, ki ga je oblikovala godba na pihala s Prosekem pod vodstvom Irene Perosa. Na predstaviti so govorili ravnatelj ZKB Aleksander Podobnik, predsednik vzhodnokraškega rajonskega sveta Marco Milkovič, predsednica konzorcija Skupaj na Općinah Nadia Bellina, Clarissa Brun, ki je v imenu tržaškega alpinističnega kluba CAT predstavila speleološko znanstveno odpravo v Iran »Iran 2014«, in Sergio Dolce, ki je predstavil svoji knjigi, ki so ju razdelili na nekaterih šolah.

Obiskovalci razstave si bodo lahko ogledali pripomočke speleologov in spoznali značilnosti kraških jam. Razstava bo odprta vsak dan od 9. do 13. ure in od 14.30 do 17.30. Vsak dan bodo predvajali različne dokumentarce in videoposnetke kluba CAT, vzporedno pa si bo mogoče ogledati razstavo o značilnih kraških pastirskih hišah, za katere je poskrbel Elio Derin. V nedeljo, 25. maja, bo ne nazadnje na sporednu ogled kraške jame, ki ga bo vodila skupina CAT. Predvidene so še druge pobude, vse dodatne informacije pa nudijo prek telefonskih številk 3495128401 (Clarissa) in 3452366103.

ZDRAVSTVO - Sindikat kovinarjev

Fiom: Pozor na delovna mesta in kakovost storitev



Tiskovna konferenca je bila pred bolnišnico na Katinari

FOTODAM@N

V bolnišnici na Katinari, v otroški bolnišnici Burlo Garofolo in v glavnih bolnišnicah je pod vprašajem ohranitev kakovosti številnih storitev, približno 70 delavcev pa tvega, da izgubi službo. Zaradi dejelne reforme zdravstva, ki predvideva preosnovo zdravstvenega sistema z namenom izboljšanja kakovosti zdravstvene ponudbe in drugačno porazdeljevanja javnega denarja, so namreč na prepelu pogodbe nekaterih zunanjih podjetij. Če ne bodo teh pogodb obnovili, naj bi se torej razne storitve okrnile, nekateri delavci pa bi ostali brez delovnega mesta.

To je poudaril pokrajinski tajnik sindikata kovinarjev Fiom-Cgil Stefano Borini na tiskovni konferenci, ki je bila včeraj dopoldne pred bolnišnico na Katinari. Zaposleni v podjetjih Siram, PVB Solution in Galli Italio so izrazili zaskrbljenost, ker

A.G.

PROJEKT - »Esistenze« na Velikem trgu Več kot 600 mladih in starih preplavilo Trst



Zaključna prireditev na Velikem trgu

FOTODAM@N

Več kot 600 starih in mladih je včeraj sodelovalo na zadnjih pobudih prireditve »Esistenze 2014«, v okviru katere so na osnovi posebne koreografije preplavili Veliki trg, mestne ulice in sploh mestno središče. Pobuda na mestnih ulicah je bila zadnji del vrste gledaliških, koreografskih in radijskih delavnic, ki so se odvijale v maju.

Prireditev je zaključna faza projekta, ki ga je izdelal gledališki center CTA iz Gorice v sodelovanju z Deželno Furlanijo Julijsko krajino, tržaško pokrajino in občinsko upravo ter dejelnim sedežem RAI. Glavna osebnost letosnjene pobude je bil Roberto Vecchioni, ki je z delom

»Il libraio di Selinunte« sodeloval pri izdelavi radijske zgodbe, v kateri mladi in stari govorijo o lastnih izkušnjah. Pri izdelavi teksta je sodelovalo 600 otrok iz 31 razredov šol vseh stopenj in 61 priletnih iz raznih dejavnih struktur.

Slepna etapa projekta se je odvijala, kot je rečeno, v mestu, in sicer na 6 točkah, od Trga Tor Cucherna do Velikega trga, kjer so mladi in priletni razvili razne koreografije. Naj dodamo, da so projekt »Esistenze 2014« letos izvedli tudi v Gorici z gledališko predstavo, ki je slonela na knjigi Massima Cirrija »Il tempo senza lavoro« in so jo predstavili 10. maja v Kulturnem centru Bratuž v Gorici.

PROSEK - 3. festival mladinskih pihalnih orkestrov Slavko Luxa

Prvič tudi otroški orkester

Pred številnim občinstvom nastopili štirje pihalni sestavi - Kakovosten nastop gostov iz Povoletta



Najmlajši proseški godbeniki med nastopom v domačem Kulturnem domu

FOTODAM@N

Pri Godbenem društvu Prosek se že nekaj let trudijo, da bi tudi mlajšim in najmlajšim godbenikom oziroma učencem godbenih šol, ki imajo le redke priložnosti nastopanja, omogočili, da stopijo na oder in tako pridobijo potrebne izkušnje. Zato so si pred petimi leti zamislili festival mladinskih pihalnih orkestrov in ga leta 2012 poimenovali po zaslужnem članu in vaščanu Slavku Luxi.

Letošnjega festivala, ki je potekal na Proseku prejšnjo soboto, so se udeležili štirje sestavi. Pred polno dvorano Kulturnega doma so najprej stopili člani domačega otroškega orkestra. Za štirinajst otrok je to bil prvi javni nastop, saj so s skupnimi vajami začeli še januarja. Pod takstirko Irene Perosa so zaigrali dve skladbici nizozemskega skladatelja Iva Kouwenhoven.

Mladinski orkester Godbenega društva Nabrežina je z dirigentom Iztokom Cergolom svoj program posvetil priredbam slovenske narodnozabavne glasbe, ki je do nedavnega

predstavljala glavnino koncertnega programa vseh slovenskih godb in je pri krajevnem občinstvu zelo priljubljena.

Mladinski pihalni orkester Euritmia iz Povoletta, ki ga vodi David Gregoroni, pa je proseški koncert izkoristil za generalko pred pomembnim godbenim tekmovanjem, ki ga čaka v soboto v Bertioli pri Vidmu. Občinstvu so predstavili svoj zahtevni tekmovalni program z nekaterimi dodatki in dokazali visoko kakovost igranja. Tudi sooočanje med orkestri in spodbujanje kakovosti je eden od ciljev festivala Luxa.

Zaključek tretjega festivala Luxa je pripadel domačinom. Na oder so tokrat stopili člani mlađinskega orkestra Godbenega društva Prosek, ki jih vodi Irina Perosa. Domači orkester je predstavil raznolik program, v katerem je izstopala skoraj hecna skladba »Instant Concert« ameriškega avtorja Harolda L. Waltersa, ki je v triminutno skladbo zbral 28 znanih motivov iz svetovne glasbene zakladnice.

MESSAGGIO POLITICO ELETTORALE - VOLUNTO POLITIČNO SPONZORIO

TVOJ GLAS BO NAŠ GLAS, TVOJA PRIČAKOVANJA, NAŠI CILJI

25. maja prispevaj k uveljavljanju spoštovanja do človeka in okolja

Majda CANZIANI - KOČJANČIČ
Kandidatka za županjo
Občine Dolina
www.dolinaforum.eu

DOLINA
FORUM CIVICO - OBČINSKI FORUM

Commitente responsabile - Odgovorni naročnik
MAJDA CANZIANI C.F.: CNZMUD44845D324Y



GORICA - na deželneem občnem zboru Slovenske kulturno gospodarske zveze

Krčenja sredstev iz Slovenije so povzročila velike težave

GORICA - Odločitev Urada za Slovence v zamejstvu in po svetu, da naši narodni skupnosti zmanjša prispevke v letu 2014 za 23% v primerjavi z lanskim letom, je težko razumljiva in je sprožila v številnih organizacijah in ustanovah veliko zaskrbljenost, saj jih je spravila v nelahk položaj. V marsikateri od teh so se namreč znašli sredi leta z veliko nižjimi vsotami od pričakovanih (na Uradu so v začetku leta napovedovali približno 10% zmanjšanje sredstev). Nepričakvana poteza iz Ljubljane pa se uokvirja v drugi negativni podatek, saj so se v zadnjih letih prispevki Urada zmanjšali za več kot 35%.

O teh vprašanjih je tekla razprava na rednem Občnem zboru SKGZ, ki ga je krovna organizacija pripravila v ponedeljek zvečer v Tumovi dvorani KB-centra v Gorici ob prisotnosti velike večine včlanjenih ustanov, organizacij in društev. Na njem so izpostavili tudi veliko vprašanje likvidnosti, saj niso prejeli še nobenih sredstev, ne iz Republike Slovenije in niti s strani naše deželne uprave, ki ima analog dodeliti finančne prispevke na osnovi zaščitnega zakona. Slovenska posvetovalna komisija, ki se mora izreči o razdelitvi, je bila v teh dneh kraj prvič sklicana in bo po njeni umestitvi 30. maja začela z razpravo. Kot izhaja iz dekreta finančnega ministrstva bodo razpoložljiva sredstva malenkost višja od običajne vsote, vsekakor pa ne bodo nadomestila velikega rezala, ki smo ga bili deležni v Sloveniji in ki znaša skoraj 800.000 evrov.

Na občnem zboru so si bili edini, da je treba storiti vse, da bi na Uradu našli primerno rešitev, da bi vsaj delno dvignili višino letošnjih sredstev, kar zadeva Deželo, pa bi se likvidnostne težave omejile, če bi našim organizacijam in ustanovam čimprej odobrili vsaj 60 ali 70-odstotni predujem, saj obstaja veliko tveganje, da bo do rednih izplačil prislo šele čez nekaj mesecev.

Predsednik SKGZ Rudi Pavšič je uvedoma načel nekaj aktualnih problematik in se zaustavljal na pomenu bližnjih upravnih (in evropskih) volitev, ki bodo zadevale številne občine, kjer živi naša narodna skupnost. Izpostavljal je obenem velik problem, s katerim se v marsikateri organizaciji spoprijemajo pri evidentiranju kadrov, ki bi si prevzemali vodilne funkcije in odgovornosti. Očitno je, da bo treba stopiti na pot strokovnosti in delne profesionalizacije, zato da se naši organizirani družbi zagotovi primerne vodilne strukture.

V okviru priprav na volilni kongres krovne organizacije, ki bo prihodnje leto, bo SKGZ sprožila vrsto pobud, da bi se primerno opremili za potrebne notranje strukturne in vsebinske spremembe, ki morajo iti v smer, ki jo je nakazal že zadnji kongres z vizijo prisotnosti v novem desetletju.

Na občnem zboru so bili mnenja, da bi bilo potrebno pospešiti tempo sodelovanja med našo Deželo in Slovenijo ter poiskati nove dinamike povezovanja in dialoga med levosredinsko deželno upravo in slovensko narodno skupnostjo, ki bi morala navezati stike in ustvariti potrebne sinergije s Slovenci v matici, do česar pa kljub pričakovanjem ob padcu meje ni prišlo.

V analizi stanja v posameznih organizacijah je bila posebej izražena skrb za bodočnost Primorskega dnevnika, kateremu je treba zagotoviti primerno zakonsko podlagu, da ga ne bi reformne poteze na področju zakona o tisku potegnile v vrtine finančnih zagat.

Predsednik Rudi Pavšič je posebej izpostavljal in čestital Zvezni slovenskih kulturnih društev, ki je prejšnjo nedeljo na Goriškem pripravila Štafeto miru v okviru projekta Čas vojne, čas miru, ki ga je ZSKD organizirala v sklopu pobud ob spominu na 100-letnico pričetka prve svetovne vojne. Velika udeležba sodelujočih in prisotnih na raznih etapah štafete je potrdila uspeh manifestacije, ki se je odmervnosti pridružila Slo-

festu, ki jo je krovna kulturna zveza priredila lani v Trstu.

Dobršen del razprave na občnem zboru je bil namenjen oblik organiziranosti znotraj naše skupnosti. Poudarjena je bila potreba po široki participaciji pri odločjanju o stvari, ki so vsemajšinskega interesa. Odločiti se je treba za volilna preverjanja tako pri imenovanju samih vodilnih znotraj SKGZ kot tudi manjšinskega zastopstva.

Prisotni delegati članic in članov SKGZ so po predstavitev bilančnih dokumentov s strani Dorice Kresevič in posega predstavnika Nadzornega sveta Aleša Waltritscha soglasno odobrili obračun za leto 2013 in proračun za tekoče leto.

Ob zaključku zasedanja so vsi podprli predlog, da se tudi Slovenska kulturno-gospodarska zveza pridruži humanitarni akciji, ki so jo sprožili slovenski taborniki Rodu modrega vala v pomoč prebivalstvu poplavljenih območij v Bosni in Hercegovini, Srbiji in na Hrvaškem.

Slovenska kulturno-gospodarska zveza se je pridružila humanitarni akciji, ki so jo sprožili slovenski taborniki Rodu modrega vala v pomoč prebivalstvu poplavljenih območij v Bosni in Hercegovini, Srbiji in na Hrvaškem

BUMBACA



DIVAČA - Po petnajstih letih še vedno brez krajevne obrtne cone

Pritožbe domačih obrtnikov

DIVAČA - Po 15-ih letih, od kar so v občini Divača odprli vprašanje lastne obrtne cone, so še vedno brez nje. Lastnik cone Na vrtači, ki nastaja več kot deset let, čaka na zaključek širitev železniške postaje, cono Risnik pa je ajdovsko Primorje v stečaju sredi aprila skušalo na dražbi prodati, a brez uspeha. Interesentov, ki bi plačali 80 evrov za kvadratni meter ali odšteli 4,2 milijona za celoto, ni bilo. Zato ostaja nju na usoda še naprej neznana.

Da v Divači še vedno nimajo obrtne cone, so v veliki meri krive nedkanje uprave, ki so omogočile preprodajo zemljišč, svoje pa je naredila še gospodarska kriza. Zemljišča v coni Na Vrtači so bila prodana dvakrat; leta 2001 jih je občina prodala koprskemu podjetju DOM, to pa štiri leta pozneje izolskemu podjetniku Iztoku Krumpaku. Zemljišča v coni Risnik pa je od lastnikov sicer kupilo ajdovsko Primorje, vendar cena kvadratnega metra, ki je segala tudi do 155 evrov, pozneje ni privabila večjega števila kupcev.

Tako so v coni dejavna le tri podjetja. Sredi aprila je stečajni upravitelj Primorja Rudolf Hravec skušal na pravi dražbi prodati preostalih 15 parcel, a brez uspeha. »Menim, da bi morale občine razmisli o ustrezni stimulaciji v smislu privabljanja investitorjev, zlasti kogar za komunalni prispevki,« je povedal Hravec. »Trenutno stanje je po moji oceni zaskrbljujoče, saj ostaja ta prispevek še vedno predvsem finančni vir občin in praviloma ni v funkciji vzpodbujanja lokalnega podjetništva, kar se pozna pri povpraševanju za na-

za meter zemljišča nisem pripravljeni odštet.« Sicer pa še vedno upajo, da si bodo na zemljišču, ki so ga pred tremi leti kupili med cestniško postajo in udornico Risnik, postavili svojo cono. »Na občini temu niso naklonjeni, območja niso uvrstili v prostorski načrt za ta namen, ker pa bodo jeseni volitve, bomo počakali na novega župana.«

Cona Na Vrtači ob divaškem križišču pa na drugi strani prinaša lastniki lepe denarce. Del zemljišč je namreč za širitev železniške postaje odkupila država in zanje odštela 1,5 milijona

evrov. Dela, ki so jih začeli februarja lani, bodo zaključili do poletja drugo leto, zato se Krumpaku z ureditvijo cone ne mudi. »Potem pa načrtujem komunalno opremitev 2,5 hektara površin, na katerih bo mogoče postaviti 11 proizvodnih hal,« je napovedal. Koliko resne so njegove napovedi, bo jasno takrat. Dodajmo ob tem, da z občino ni podpisal služnostne pogodbobe za parcelo, na katero bi postavili čistilno načrto za Dolnje Ležeče. »Prostor smo našli, vendar nismo dorekli obveznosti obeh strani,« je pojasnil Božac. »Do-

govarjali smo se o tem, da bi se na načrto priključil tudi Krumpak svojo hajo.«

Občina je tako morala izpustiti evropski razpis, zato ostaja naložba v 1,3 milijona težko čistilno napravo zadeva prihodnjega mandata. Če Krumpaka sodelovanje ne bo več zanimalo, imajo vaščani zagotovljeno parcelo ob robu vasi, le občina jo mora odkupiti. Do razpleta je gotovo še daleč, morda bo prej znova v prodaji cona Risnik, ki jo pripravlja Hravec.

Irena Cunja

VREME OB KONCU TEDNA

Sončno in toplo, od sobote nekaj več spremenljivosti

DARKO BRADASSI

Začnimo kar pri nenavadnem podatku za ta čas, da beležimo v teh dneh na Tržaškem visoko koncentracijo ozona v zraku, kar med drugim vzbuja tudi nekaj skrbi. Vest je sinoči sporočila tržaška občina, ki pričakuje, da bo koncentracija ozona predvidoma do vključno 25. maja presegla opozorilno vrednost 120 mikrogramov na kubični meter.

O prekomernem ozonu, se boeste gotovo spomnili, smo v preteklosti že nekajkrat pisali, toda v poletnih mesecih in sredi največje vročine. Ozon v prizemnih slojih, ki je zdravju škodljiv, nastaja namreč zaradi skupke več faktorjev: dolgotrajnejše stagnacije ozračja, večdnevnega močnega sončnega žarčenja in zelo visokih temperatur, navadno krepko čez 30 stopinj Celzija. To so pogoji, ki se pojavljajo v poletnih mesecih. Zadnji faktor zagotovo ni izpolnjen, tudi o večdnevem močnem sončnem žarčenju pa lahko govorimo le deloma. Sončni žarki so v tem času res močni, toda v zadnjem obdobju je bilo tudi precej oblakov in spremenljivosti, zato je bilo tudi več premorov. Ostaja torej le en razlog, za

katerega bodo morali strokovnjaki ugotoviti, kako in kaj – zračna onesnaženost.

V

preteklosti se je včasih izkazalo, da je šlo za onesnaženost, ki so jo jugozahodni tokovi prinašali iz mesta iznad Padske nižine. Dejstvo pa je, da se bo koncentracija ozona, če se pogoj ne bodo spremenili, v poletnih mesecih lahko le povečala, trenutni trend je pa gotovo zaskrbljujoč.

Pred nami je nekaj dni s stanočnim in sončnim vremenom. Nad zahodnim Sredozemljem je nastalo globoko ciklonsko območje, ki sega do severnofriških predelov, od koder preusmerja proti nam z jugozahodnimi tokovi zelo topel in suh zrak. Nad osrednjim Sredozemljem in delom osrednje Evrope se je posledično okreplil anticiklon.

Danes in jutri bo sončno in toplo. Najvišje dnevne temperature bodo v nižinskih predelih, oddaljenih od morja, do okrog 27 stopinj Celzija, v jugovzhodnih predelih Slovenije celo do okrog 29 stopinj Celzija, ob morju pa bomo namerili kakšno stopinjo manj, ker bo jugozahodni veter





GLASBA - Predzadnji koncert Komornega salona v tržaškem Verdiju

Trio izvrstnih izvajalcev postregel z mojstrovinami

Klarinetist Corrado Giuffredi, čelistka Silvia Chiesa in pianist Maurizio Baglini navdušili publiko

Klavirski trio ponuja kar več različic osnovne zasedbe, med katerimi tudi navzočnost klarineta, ki so jo mnogi skladatelji navdušeno sprejeli ter pihalu posvetili kar nekaj žlahtnih partitur. Na predzadnjem koncertu niza Komorni salon, ki ga v Mali dvorani gledališča Verdi v Trstu organizira društvo Chamber Music, smo poslušali tri izvrstne glasbenike, ki so nam postregli s pravimi mojstrovinami: klarinetist Corrado Giuffredi, solist v radijskem orkestru italijanske Švice ter v Filharmoničnem orkestru milanske Scalle, čelistka Silvia Chiesa, mednarodno uveljavljena solistka, in pianist Maurizio Baglini, ki je stalni gost koncertov društva ACM, čeprav ima polno zaseden koledar, na katerem je zabeleženih že preko dva tisoč solističnih in komornih koncertov.

Mojstri so začeli z Beethovenovim Triom v B-Duru op.11, mladostniško skladbo, v kateri se večkrat oglašajo reminisceunce na Mozartovo Čarobno piščalo, poznamo pa jo tudi v različici, kjer violina nadomešča klarinet: brižljantni prvi stavki je trio izpeljal z zanisosom, ki je pianista nekoliko potegnil za sabo, kajti dvorana zvok klavirja prekomerno ojači, da njegovi odsevi zasejenijo ostali dve glasbili. Glasbeniki so ravnoteže vzpostavili v drugem stavku, kjer sta čelistka in klarinetist kar tekmovala v plemenitem fraziranju, ki ga



je pianist povezel z rahločutnostjo, skladba pa se je zaključila z ljubkimi in duhovitim variacijami, ki jih je trio podalo sproščeno in dovršeno.

Sledil je trio Nina Rote, mojstra, ki ga vsi občudujejo kot komponista neštetih filmskih kulis, malokateri pa ga poznajo na področju »čiste« glasbe, kjer bi si zaslužil veliko več pozornosti. Med biseri, ki jih je Rota ustvaril na komornem področju, ima Trio za klarinet, čelo in klavir kar pomembno mesto, saj vsebuje vse tipične značilnosti Rotove-

ga sloga: bogato melodično invencijo, ki nikoli ne zapade v banalnost, kot se banalnosti izogibajo tudi harmonije; italijanski mojster nas večkrat spominja na Prokofjeva, ne da bi ga lahko obtožili plagiata, kajti Rota se ruskemu mojstru postavlja ob bok z originalno primesjo pathosa in humorja, z idejami, ki se razvijajo brez vsakršne prisile ter tvorijo lepo zaokroženo celoto. Giuffredi, Chiesova in Baglini so živo in prepričljivo interpretirali partituro, v drugem delu koncerta pa se posvetili boleči romantiki Johannaesa Brahmsa, ki je v poslednjem ustvarjalnem obdobju spisal Trio v a-molu op.114: malokateremu skladatelju je uspelo klavir tako intimno povezati z ostalimi glasbili, brez opozicije, ki je med klaviatu-

ro in godali, pa tudi pihali, skoraj neizbežna; prelivanje globokih, pretežno otožnih faz so mojstri podali s toplino in občutkom, ki prevezata celotno partituro ter za svojo interpretacijo potželi veliko aplavzov. Kar dva dodatka sta podaljšala lepi koncert, čeprav sta prekinila zaokroženo in dovršeno vzdušje: najprej skladbo, ki jo je sodobni italijanski avtor Umberto Molinelli posvetil Piazzolli-Milonga para Astor, nato pa neizbežni Libertango argentinskega mojstra, z zelo dolgo visoko noto klarineta, ki je v slogu tenoristov sprožila pravi val navdušenja.

Niz Komorni salon bo prihodnji ponedeljek, 26.maja, sklenil ruski violinisti virtuozi Pavel Berman.

Katja Kralj

GREMO V KINO

filmi@primorski.eu



Le meraviglie

Italija 2014

Režija: Alice Rohrwacher

Igrajo: Alba Rohrwacher, Sam Loueck, Monica Bellucci, Alexandra Lungu, Sabine Timoteo in Agnese Graziani

Ocena: ★★★★

V daljavi avtomobilske luči režejo temno noč. V avtih se peljejo lovci pripravljeni na jago.

Tudi hiši se nekdo zbudi, priže luč in prebudi ostale. Tako sredi vroče poletne noči se gledalec znajde v veliki kmečki hiši do kaj posebne družine. Oče Wolfgang, Nemec se nekje na meji med Toskano, Laziom in Umbrijo, bavi s čebelarstvom. Pri zahtevni dejavnosti mu vestno pomagajo hčerke Gelsomina, Marinella, Cocò in Caterina: celotno družinsko življenje pa ureja neutrudljiva mama Angelica.

Njihov vsakdan poteka na starem kmečkem posestvu, kjer življenjski ritem narekujejo letni časi, domače delo pa vremenske razmere. Poleg dejavnosti na polju, goji samosvoja družina tudi nekatere živali. Oče Wolfgang ljubi tako, pristno življenje in to ljubezen hoče za vsako ceno posredovati tudi ostalim, pa čeprav se hčerke v letih doraščanja vedno bolj zavedajo, da jih vsa ta pristnost oddaljuje od sovrstnikov. Dvanajstletna Gelsomina postane kmalu nemočna jetnica življenjskih sanj njenih staršev, ki hočejo s svojevrstno komuno in življenjem v stiku z naravo obvarovati otroke pred nevarnostmi zunanjega sveta.

Kot se za pravo pravljico spodobi, je eno od vlog režiserka Alice Rohrwachter zaupala tudi vili Milly Cateni, v belo z bleščicami oblečeni Monici Bellucci. Krajevna skupnost povabi prav nji, da vodi večer na katerem bodo nagradili pridelovalca, ki na najboljši način promovira teritorij. Mala zgodba velikih ljudi predstavlja letos edini italijanski film, ki se v Cannesu poteguje za zlato palmo.

Režiserka Alice Rohrwachter je v poetičnem delu v katerem igra tudi njena starejša sestra Alba, posnala zelo osebno pripoved, ki pravi, da ni avtobiografska, pa čeprav nam na filmskem platnu prikazuje številne elemente prav njenega življenja. (Iga)

POGLEJ TRAILER!



GLASBENO GLEDALIŠČE - V tržaškem Rossettu

Poklon Michaelu Jacksonu

Drugič v Trstu predstava, ki ponuja reprodukcijo največjih hitov svetovnega kralja pop glasbe

Že leta 1991 je Adrian Grant, eden prvih oboževalcev Michaela Jacksona in avtor njegovega življenjepisa, v Londonu privedil občudovanja poln koncertni poklon svetovnemu kralju popa, ki ga je nato ponavljal vsako leto in ki si ga je ob desetletnici ogledal tudi pevec, čeprav v njem ni nastopil. Kakorkoli že, leta 2006 se je »proslava« Jacksonu v čast spremila v samostojen show, kateremu je zvezdnik dal svoj blagoslov. Že leto kasneje je predstava z množico solo pevcev, plesalcev in bendom začela turnejo, najprej po Veliki Britaniji in nato po Evropi, med katero je leta 2009 dosegla Trst, kamor se je spet vrnila ta teden, in sicer v veliko Rossettijevu dvorano v okviru zunaj abonomajskih pobud Stalnega gledališča Furlanije – Julisce krajine.

Predstava je navdušen, brezpogojno občudujoč poklon velikemu zvezdniku, v katerem so obnovljeni Jacksonovi največji hiti od nastopov v skupini s starejšimi brati do velikih samostojnih uspešnic; poje jih poje več pevcev, bodisi solo kakor tudi v skupini, še najboljša je Cleo Higgins, ki se je uveljavila v talent showu The Voice UK 2013. Sicer od številnih nastopajočih nihče ni dorasel velikemu vzorniku, so pa plesalci, moški, boljši od pevcev, medtem ko so plesalci odločno premalo očarljive.

Kakorkoli že, v predstavi je nekaj sugestivnih plesnih točk, ki se navezujejo na izvirne Jacksonove koreografije s koncertov in video spotov. Ob glasnem nabitjanju benda v živo je show nekoliko



Eden od pevcev in plesalcev, ki so v predstavi poosebljali Michaela Jacksona

preveč poln hrupa in zmešnjave, zlasti v prvem delu; v drugem, v katerem so v spominu bolj sveže uspešnice zadnjih let, denimo Beat It, Smooth Criminal, Dirty Diana in seveda Thriller, zaživi Jack-

SEŽANA
Boris Pahor
danes z Galom
in Severo Gjurin

Pisatelj Boris Pahor ter glasbenika Sevora in Gal Gjurin bodo protagonisti današnjega dobrodelnega večera, ki se bo ob 20. uri pričel v Kosovelovem domu v Sežani. Uveljavljeni bratsko-sestrski duo bo pisatelju v čast zapel izbor svojih avtorskih komadov in drugih uspešnic. Glasba pa bo podala roko tudi besedi: o pisateljevem odnosu do glasbe vemo malo, prav tako o knjigah, ki jih imata rada Severa in Gal, zelo malo pa tudi vemo o njihovem »usodnem srečanju«, do katerega je prišlo septembra 2009 na ljubljanskem gradu. O vsem tem se bosta s tremi osrednjimi sooblikovalci večera pogovarjali novinarji Poljanka Dolhar in Neva Zajc.

Izkupiček prodanih vstopnic bo s prijazno pomočjo prošeškega društva Jaka Štoka, ki sicer skrbti za pisateljevo knjižnico, namenjen pomoci potrebnim na Prosek u oziru v Občini Trst.

Phyllis Lambert
dobitnica zlatega leva
za arhitekturo

Zlatega leva za živiljenjsko delo 14. arhitekturnega bienala v Benetkah prejme Kanadčanka Phyllis Lambert. Lambertova ni arhitektka, ampak osebnost, vpeta v naročanje arhitektur in ustanavljanje institucij za preučevanje ter promocijo umetnosti gradnje. Nagrado bodo 87-letni Kanadčanki izročili ob odprtju bienala 7. junija. Za nagrado jo je predlagal arhitekt Rem Koolhaas, ki je letoski umetniški direktor bienala, odločitev pa so potrdili v svetu bienala, ki ga vodi Paolo Baratta.

sonov izredni talent, še zlasti plesni, tudi po zaslugu odličnega dvojnika.

Vsekakor so ob gledanju zvezdnikov občudovalci navdušeni, še zlasti otroci. (bov)



TRST - Včeraj začetek Forum Tomizza, natanko 15 let po njegovi smrti

Kakšna je povezava med hojo po rampi in okoljem?

21. maja 1999 je utihnil ustvarjalni duh Fulvia Tomizze, markantnega istrskega pisatelja. Včeraj, to je natanko petnajst let kasneje, se je v palači Economo v Trstu začel Forum Tomizza, mednarodno srečanje ljudi z meje, ki se je tokrat odvijalo pod naslovom Hoja po rampi. »Njegova misel predstavlja v današnjih prekarnih časih pomembno oporo za vse nas. Ponosen sem torej, da s tem srečanjem posredujemo njegovo misel,« je uvedoma dejal pisatelj in glavni pobudnik foruma, Milan Rakovac. Prisotne je pozdravila tudi generalna konzulka Republike Hrvaške v Trstu, Nevenka Grdinić.

Glavno izhodišče sredine okroglo mize, ki jo je vodila profesorica in kulturna delavka Patrizia Vascotto, je bilo okolje v njegovi kontinuiteti in spremenjanju. Z okoljem smo namreč v tesni povezavi od samega začetka, t.j. v maminem trebuhu, kot je dejal Livio Dorigo, predsednik krožka za istrsko-beneško kulturo Istria. »Preko njega izoblikujemo naš identitet. V današnjih negotovih časih ga moramo torej nujno obvarovati pred razdiralno silo ekonomije,« je še povedal. Deželni nadzornik FJK za kulturno in umetnostno dediščino Luca Caburlotto je v podobnem duhu bil mnenja, da »predstavlja okolje se stavni del našega spomina. V zavesti posameznika obstaja samo, če ga zavedno doživljamo. Le preko aktivnega opazovanja in ozaveščanja postane nekaj več kot zgolj teritorij, ki nas obkroža.« Na prvi pogled to lahko izpade kot nekaj abstraktnega, težko otipljivrega, saj kot je dejala arhitektka Lucia Krasovec Lucas gre za nekaj zelo dinamičnega: »Ko govorimo o okolju, se nahajamo na prepadu med različnimi potrebami. Tem bomo lahko zadostili le, če jih bomo znali prepoznati in bomo nanje znali gledati tako iz znanstvenega kot iz humanističnega zornega kota.«

Debata o tovrstni temi zadobiva v naših krajih čisto posebno dimenzijo, kar

Pisatelj Milan Rakovac ob Patrizi Vascotto na včerajšnjem posvetu ob odprtju Foruma Tomizza

FOTODAMJ@N



je bilo razvidno iz posega publicistke in sociologinje Silvie Pesaro. Rodila se je sicer v Genovi, njeni predniki pa so bili Istrani: »Pojem okolje pomeni za pripadnike moje generacije sedanost, nekaj fizičnega, konkretnega. Genova je popolnoma odstranjena od tukajšnje obmejne realnosti. Okolje lahko v tem vidiku postane učinkovito sredstvo preučevanja dinamik clovekovega bivanja.«

Toponomastika, lastna imena in primki lahko nudijo dodaten vpogled v razvijano tematiko. Profesor in slavist Natale Vadoni je prisotnim predstavil širši vpogled v številna krajevna in druga poimenovanja v Istri in širšem okolišu. Izpostavil je, kako moramo biti vedno pozorni na jezikovni izvor in korenine vsakega pojma. Prostor, v katerem živimo in delujemo, pa ima tudi močan čustven naboj, kar prihaja jasno na dan v Tomizzovem opusu. Univerzitetna docentka Sanja Roić je predčila, kako se v njegovih delih prepletajo se-

stavine različnih pokrajin in življenjskih zgodb. »Fulvio Tomizza nam je v zgled tudi iz tega vidika, saj je mnogim dal drugačen pogled na jezikovno izražanje kot tako, omogočil je stik različnih svetov. Lahko rečemo, da je dekoloniziral italijanski jezik.« Profesor, predsednik Knjooteljeja Aleš Doktorič je nadgradil pogled o orisom deželne filmske produkcije, za katero je predstavljalo leto 2013 nadvse pomembno iztočno. Zoran Moj nečak idiot režiserja Mattea Oleotta ali Tir Roberta Fasula nam pričajo o transkulturnem elanu, ki ga nosi v sebi sedma umetnost.

Novinar Fabio Amodeo se je tematike lotil iz gastronomskega vidika, ali kot ga je sam označil iz vidika »magna e bevi.« »Ne morem se načuditi, kako je istrska kuhinja preživelu teku časa in številnim izpodrinjanjem,« je hudomušno dejal. Uspešno je znala kljubovati invaziji pičerij in čevapčičev, v današnjih časih pa

se zoperstavlja televizijski vsevednosti oddaj, kakšna je npr. Masterchef. Z njegovim pozivom »Branimo minestro z bobici,« se je zaključil debatni del popoldneva.

Izvedenci različnih področij, ki so sooblikovali okroglo mizo, so svoj glas posodili Tomizzovim besedam. Pri branem, glasbeno obarvanem poklonu istrskemu pisatelju sta sodelovala tudi gojenca Glasbenice Francesca Cenci in Gabrijel Žetko iz razreda prof. Marka Ferija. Jubilejna izvedba Foruma Tomizza se danes nadaljuje v Kopru, v petek pa bo svoj višek doživel v Umagu. Izzivov je tudi tokrat veliko. No med nami sicer ni veliko takih virtuofov, ki znajo, tako kot Milan Rakovac, fluidno in uspešno prehajati iz enega jezikovnega registra v drugega. Fulvio Tomizza in njegova dedičina pa na govarjata mnogoteri aspekt našega dojenja.

Vesna Pahor

AVSTRIJA - Nova rock Black Sabbath, Iron Maiden in Offspring

Avstrijski glasbeni festival Nova Rock sodi v zadnjih letih v sam vrh večjih evropskih glasbenih prireditev. Organizatorji praznujejo letos jubilejno deseto obletnico in so zato poskrbeli za res izreden glasbeni program. Festival Nova Rock bo tudi tokrat potekal v kraju Nickelsdorf, 70 kilometrov jugo-vzhodno od Dunaja. Obiskovalcem bodo na voljo camping lokacija, številna športna igrišča, kulturne prireditve in bogato založeni kioski, glavno vlogo pa bo seveda igrala glasba. Letošnja ponudba je daleč najboljša izmed zadnjih let.

Prvi dan festivala bo bolj metal obarvan, saj bodo nastopili bendi Slayer, Sepultura, Limp Bizkit, zaključek večera pa je posvečen legendam »agresivne« elektronske glasbe, Angležem The Prodigy.

Tudi v soboto bodo metalci uživali ob zvokih skupin Iron Maiden, Ghost in Anthrax, s švedskim bendom Mando Diao pa bodo pršli na dvoj račun tudi ljubitelji indie rocka. Pozno v noč bo nastopila še avstrijska zvezda, pevec in filmski igralec David Hasselhoff, ki je za to priložnost pripravil izbor uspešnic iz osemdesetih let.

Zaključni večer so organizatorji poskrbeli za pravo glasbeno poslastico: nastopili bodo namreč angleški pionirji heavy metala in hard rocka, to je skupina Black Sabbath! Pred njim bo tudi poskočnim pank rock ritmom skupin Bad Religion in predvsem The Offspring, ki bo tokrat v celoti zaigrala album Smash, ki praznuje letos okrogli dvajseti rojstni dan. Nedeljsko popoldne bodo obogatili še nastopi bendov Megadeth, Soundgarden, Uncle Acid and the Deadbeats in veliko drugih.

Vstopnice za vse tri dni znašajo okrog 150€, več informacij pa lahko dobite na festivalski spletni strani www.novarock.at.

RD

CANNES - Festival je včeraj pogledal na drame vzhodne Evrope tudi z dokumentarcem o Ukrajini

Filmski odmev vojne v Čečeniji

Kričanje, ustrahovanje, streljanje. Pod kroglimi ruskega vojaka umre najprej mož in nato še njegova žena. Ob nju stoje hčerka, ki v šoku pada na tla in od daleč se zdi, kot da je mrtva. V bližnji hiši devetletni fantek nemočno zre v usodo ubogih staršev in starejše sestre. V naroču drži bratca še dojenčka, ki je v tistem trenutku tako kot on izgubil mamo in očeta. Vso scene snežma z ročno kamero drug ruski vojak, ki se dela, kot da je tisti prizor nora igra.

Canneski festival se je včeraj zbulil v vojni, ki jo je francoski režiser Michael Hazanavicius iz Čečenije - pa čeprav po petnajstih letih - žezel prinesti na festivalsko platno, da bi spomnil občinstvo, kaj se je takrat dogajalo na vsezdajne ne tako daleč od tu. »Predvsem pa zato - kot je včeraj povedal - da bi opozoril javno mnenje - da Čečenci niso vsi teroristi, kot so nam tvetili in nas v to prepričevali preveč let. V spopadih je tudi tam, kot navsezadnje v vseh sodobnih vojnah, bila večina na žrtev civilno prebivalstvo - je še povdal francoski režiser latvijskega rodu.«

Film The Search (Iskanje) je v resnici remake Tragične odiseje Freda Zinemanna, ki je film leta 1948 postavil med ruševine Berlina ob koncu druge



Režiser Michael Hazanavicius z ženo in igralko Berenice Bejo

Gruziji in tudi velik del igralcev, poleg Bejojeve in Annette Bening, je Hazanavicius poiskal v tistem prostoru. »Želel sem posneti vojno zgodbo, ki pripoveduje predvsem o otrocih. V tem primeru otrocih in ženskah, ki so se prav v Čečeniji izkazale za najbolj pogumne - je še obrazložil francoski režiser glede filma, ki je tudi odprt kritika evropski zunanj politiki in njemu »mirovniškemu« delovanju, takrat in danes.

O spopadih, izgredih, barikadah, protestih in, žal, tudi žrtvah in pogrebih pa je včeraj v filmu Maidan spregovoril Sergej Loznitsa. Beloruski režiser, ki je sicer zrasel v Kijevu, se je tako po dveh letih spet vrnil v Cannes, tokrat z dokumentarcem. S kamero je namreč posnel to, kar se je na Trgu neodvisnosti zgodilo med novembrom 2013 in februarjem 2014, ko je v Ukrajini prišlo do najhujšega. Loznitsa se je takrat v resnici posvečal drugemu igranemu filmu, ko pa je prisostvoval temu, kar se je v tistih dneh dogajalo na ulicah in cestah njegovega mesta, mu je bilo jasno - kot je sam povedal, »da moram opustiti ostalo in dokumentirati vse, kar se tam dogaja.« Novembra in decembra je še pristavil Loznitsa, je bilo vzdružje res čudovito. Še nikoli nisem videl

svetovne vojne, kjer deček, ki je prepričan, da mu je vojna pobrala mamo in očeta, sreča dobrega vojaka in ne ve, da ga v resnici mama, ki je preživel vojno, taborišče išče po vsej Evropi.

Z oskarjem nagrajeni francoski režiser Michael Hazanavicius, ki je pred dvema letoma opozoril nase prav tu v Cannesu s filmom The Artist, pa je Zin-

take solidarnosti, veselja in ponosa kot v tistih dneh. Na trgu so ljudje brali pozicije, nagovarjali ostale demonstrante, se družili in srečevali. Od januarja pa se je vse skupaj spremeniло in veliki praznik je kmalu postal boj in kmalu nato tudi velika tragedija s preko sto žrtvami.«

Sicer pa je bil včerajšnji festivalski dan tudi dan preteklosti in spominov. Na masterclassu je vidno kirurško pomlajena Sofia Loren obujala vrsto anekdot in trenutkov, ki jih je preživel na številnih filmskih setih v družbi najpomembnejših režiserjev.

»Od vseh filmov, se tistih, v katerih sem delala z Vittoriom De Sico in Marcellom Mastrola, spominjam do potankosti. In to, da me je včeraj ob mojem prihodu sem, Marcello čakal na ogromnem plakatu, me je do solz ganilo,« je še dodala Lorenova.

Med pomembnimi povratak pa je tukajšnji publiku včeraj še največ posmenil tisti Jean Luca Godarda z delom Goodbye to the language. Triinosečdesetletnega oceta francoske Nouvelle Vogue sicer v Cannes ni bilo, in tudi v slučaju, da bi v soboto zmagal katero od nagrad, je že napovedal, da jo bo poslat dvingiti enega od svojih komercialistov. (Iga)



ROMJAN - Občina bo lahko izvedla vsa načrtovana dela

Dežela sprostila sredstva za slovenski šolski center



Gradbišče romjanskega šolskega poslopa

FOTO C.V.

Končno dobra novica. Iz ronške občine so včeraj sporočili, da je dežela Furjanija Julijška krajina sprostila sredstva, s katerimi bo uprava lahko izpeljala vsa gradbena dela, ki jih je načrtovala v okviru projekta novega slovenskega šolskega središča. Zaradi omejitve pakta stabilnosti je do včerajnjega dne kazalo, da bo občina v letošnjem letu lahko uredila le del poslopa, ki bo namenjen didaktični dejavnosti, po novem pa bo lahko porabila dodatnih 731.000 evrov, s katerimi bo uredila tudi kuhinjo in shrambo. »Danes (včeraj, op.ur.) smo dočakali razveseljivo novo. Z dodatnimi sredstvi bomo lahko izvedli vsa predvidena dela in oddali dokončano šolo,« je bil zadovoljen ronški ob-

činski odbornik Livio Vecchiet, po katerem bo morala občina v kratkem objaviti nov razpis za dodatna dela. »Gradnja šole se bo predvidoma zaključila februarja prihodnjega leta, nakar bodo na vrsti tehnični pregledi,« je pojasnil Vecchiet. »Leto 2014-2015 se torej ne bo začelo v novih šolskih prostorih, računamo pa na to, da bomo učence slovenske šole - predvsem tiste, ki imajo pouk v stavbi župnišča - selili vanje v prvih mesecih leta 2015. Otrokom slovenske in italijanske šole bomo tako lahko zagotovili tudi primernejšo jedilnico,« je povedal odbornik.

Načrt nove šolske stavbe sta pripravila arhitekti Rudi Zonch iz Romansa in Giorgio Calligaris iz Tržiča, dela, ki so do slej zaradi pakta stabilnosti potekale upočasnjeno (in z daljšimi prekinivami), pa izvaja gradbeno podjetje Karst iz tržaške pokrajine. Poslopje je zraslo na zemljišču za šolo Brumati na zahodnem delu Ulice Capitello in meri 1398 kv. metrov. Zgrajeno je bilo po najnovejših energetskih standardih, sobe in hodniki so zelo prostorni.

Načrt sta pripravila arhitekti Rudi Zonch iz Romansa in Giorgio Calligaris iz Tržiča. Stavba ima lesen strop svetle barve in velika okna, ki prepuščajo veliko svetlobe. Pritlični objekt je sestavljen iz dveh delov, ki sta med sabo neodvisna. V njem bodo uredili šest učilnic (vsaka meri približno 47 kv. metrov), štiri učilnice za razne dejavnosti, laboratorije in avtoritorij, ob teh pa še učiteljsko sobo ter 175 kv. metrov široko jedilnico in shrambo. Na dvojnišču, ki gleda proti stavbi šole Brumati, bodo postavili 150 metrov dolg nadstrešek, manjšega pa bodo uredili tudi na drugem dvojnišču, ki gleda proti Ulici Zorutti in bo namenjeno samo učencem slovenskega šolskega centra. Jedilnice se bodo po besedah občinskega odbornika za javna dela Livia Vecchieta in arhitekta Calligara posluževali tudi učencem italijanske osnovne šole. Vhod bodo uredili iz Ulice Zorutti, kjer je manj prometa.

Nesreča se je zgodila okrog 13.30 na mostu na potoku Birša. 51-letna S.P., ki je sedela za volanom avtomobila Fiat panda, se je peljala proti Romansu, nenašoma pa je izgubila nadzor nad vozilom in zasedla nasprotni vozni pas. V nasprotni smeri se je peljala patrulja karabinjerjev, ki se niso uspeli izogniti nesreči: Fiat panda se je zaletel v levo stran karabinerskega vozila, pri čemer se je voznik poškodoval. Na prizorišče nesreče sta prišli goriška prometna policija, ki preučuje okoliščine nesreče, in rešilna služba 118. 43-letnega karabinjerja so z rešilnim vozilom odpeljali v goriško bolnišnico, kjer so ugotovili, da je bil le lažje ranjen. Moški naj bi okrevljal v dvajsetih dneh.

Na voljo bo več parkirnih mest, šolskim avtobusom pa bosta namenjeni dve postajališči. Nova stavba in šola Brumati za zdaj še nista povezani, v prihodnje pa namerava občinska uprava med poslopijama urediti pokrit prehod.

ROMANS

V trku karabinjer lažje poškodovan

Vše nepojasnjene okoliščinah je izgubila nadzor nad svojim avtomobilom, zapeljala na nasprotni vozni pas in trčila v avtomobil karabinjerjev. 51-letna ženska iz občine Foljan-Redipulja je v torek popoldne v Romansu povzročila prometno nesrečo, v kateri je bil lažje ranjen 43-letni karabinjer.

Nesreča se je zgodila okrog 13.30 na mostu na potoku Birša. 51-letna S.P., ki je sedela za volanom avtomobila Fiat panda, se je peljala proti Romansu, nenašoma pa je izgubila nadzor nad vozilom in zasedla nasprotni vozni pas. V nasprotni smeri se je peljala patrulja karabinjerjev, ki se niso uspeli izogniti nesreči: Fiat panda se je zaletel v levo stran karabinerskega vozila, pri čemer se je voznik poškodoval. Na prizorišče nesreče sta prišli goriška prometna policija, ki preučuje okoliščine nesreče, in rešilna služba 118. 43-letnega karabinjerja so z rešilnim vozilom odpeljali v goriško bolnišnico, kjer so ugotovili, da je bil le lažje ranjen. Moški naj bi okrevljal v dvajsetih dneh.

TRŽIČ - Moški iz Apulije arretiran zaradi poskusa umora

Z nožem nad tekmeča

28-letni S.C. iz Kampanije naj ne bi bil v smrtni nevarnosti - Napadu je verjetno botrovalo ljubosumje

Ljubosumje in jeza sta mu tako zatemnila razum, da je med silovitim prepirom izvlekel nož iz žepa in zabodel tekmeča. Zatem je pobegnil, nekaj ur kasneje pa so ga sile javnega reda že izsledile in priprile.

Karabinjerji tržiškega poveljstva so včeraj ponoči s pomočjo ronških kolgov arretirali mladega moškega, ki ga sumijo poskusa umora. V zaporu se je znašel 31-letni delavec A.A., ki je po rodu iz Apulije in že dalj časa živi v Tržiču. Moški naj bi v torek zvečer v mestnem središču večkrat zabodel z nožem 28-letnega S.C. iz Kampanije, ki prav tako živi v Tržiču ter je v preteklosti že imel opravka s silami javnega reda in sodniki. Tržiški karabinjerji, ki jih vodi kapetan Sante Picchi, v interesu preiskave niso že zeleni posredovati podrobnejih informacij, kaže pa, da je prepričan med dvema moškima botrovala ljubezen do iste ženske. A.A. in S.C. sta po poklicu delavca - najverjetneje sta zaposlena v ladjedelnici -, do torkovega krvavega dogodka pa naj bi bila v prijateljskih odnosih.

Krvavi dogodek se je zgrodil v torek zvečer okrog 21.30 v bližini tržiške pokrite tržnice v Tržiču. A.A. in S.C. sta se srečala med Ulico Resistenza in Trgom Cavour, kjer se je med njima vnel buren prepir. Sprva sta mlada moška le kričala in se prerivala, nenadoma pa je 31-letni Apulijec izvlekel nož, ki ga je prinesel s seboj, in zabodel tekmeča v prsi in hrbot. S.C. je krvav obležal, A.A. pa je nemudoma pobegnil. Na pomoč naj bi poklical ravno žensko, zaradi katere sta se moška sprla: 28-letnika je odpeljala v tržiško bolnišnico San Polo, kjer so ga sprejeli na zdravljenje. S.C. je huje ranjen, v smrtni nevarnosti pa naj ne bi bil.

V bolnišnico prišli tudi tržiški karabinjerji. Takoj so uvedli preiskavo in začeli zbirati informacije, nekaj ur kasneje pa so že izsledili možnega agresorja. Aretirali so ga okrog 1.30 v občini Škocjan, kjer jim je A.A. sam izročil 22 centimetrov dolg nož. Le-tega so karabinjerji zasegli, moškega pa so odpeljali v goriški zapor, kjer bo počakal na sodnikovo odločitev.



Ljubezenskega tekmeča je zabodel sredi ulice

BONAVENTURA

GORICA - Obnovitvena dela

Načrtovalec Korza bo znan sredi junija

Pregledujejo ponudbe 32 podjetij - Še letos izbira izvajalca del

Na goriški občini je v teku postopek za izbiro načrtovalca, ki mu bodo zaupali dokončni in izvršilni načrt obnove Korza Italia. Rok za prijavo na razpis je potekel aprila, pristojna komisija pa v teh tednih pregleduje tehnične ponudbe 32 podjetij, ki so bila prepričena na razpis. »Po tehničnih ponudbah bomo preverjali še ekonomsko plat, nakar bomo imenovali načrtovalca,« pojasnjuje vodja tehničnega urada Mauro Ussai, po katerem naj bi komisija zaključila z delom sredi junija.

To priprave in odobritve izvršilnega načrta naj bi prišlo že konec poletja, nakar bodo izpeljali dražbo za izbiro izvajalca del.

GORICA - Davek Tasi
Občinski svet
je odpadel
sredi polemik

Včerajšnja seja občinskega sveta, na katerem bi se večina in opozicija morali izreči o količnikih davkov Tasi, Imu in Tari, je odpadla. Zaradi nedorečenosti in zmesnjave, ki je nastala v zvezi s termini za plačilo omenjenih davkov (vlada ni še izdala odloka o podaljšanju termina), je goriška občinska uprava po določitvi novih količnikov na vrat na nos sklical sejo, opozicija pa z odločitvijo ni soglašala.

»Uprava nam je pomembne sklepe, kot so tisti v zvezi z davki, izročila samo dva dni pred sejo občinskega sveta, kar pomeni, da nismo sploh imeli časa, da bi jih preučili. S tem se je požvižgal na demokratično vlogo občinskega sveta,« pravi Giuseppe Cingolani (DS) in dodaja, da je upravo že v torem skušal prepričati, naj sejo prenese, saj bodo Goričani tako ali drugače začeli plačevati davek na nedeljivih storitvah Tasi šele decembra: »Župan se je danes popoldne (včeraj, op.ur.) končno prepričal, da je bila naša zahteva utemeljena in da bi se Renzijeva vlada težko izneverila svoji obljudbi dva dni pred volitvami. Zato smo se na seji načelnikov dogovorili, da sejo preložimo.«



VRH - »Memento Mori«

Kjer so nekoč bila grobišča, so danes vrtovi

»Memento Mori« je naslov projekta, ki so ga pred kratkim predstavili v Lokandi Devetakovih na Vrhu. Sestavljen je iz dveh sklopov. Prvi sklop zaobjema obsežno zgodovinsko raziskavo, ki bo podlaga za spletno podatkovno bazo z imeni in priimki preko 5000 umrlih avstro-ogrskih vojakov. Drugi sklop pa je namenjen ovrednotenju t.i. turizma spomina, ki po Evropi beleži velik pretok obiskovalcev, predvsem potomci padlih na bojiščih prve svetovne vojne. Na pot se odpravljajo zlasti zato, da bi obiskali kraje, kjer so predniki pokopani. Takšnega turizma je tudi pri nas veliko, čeprav je zaradi italijanske domovinske retorike spomin še vedno enostranski in izključujoč. O tem je na Vrhu govoril Mauro Gaddi, predsednik kulturnega društva Juliaest iz Zagraja, ki je pobudnik omenjenega projekta.

V problematiko se je poglobil Marco Mantini, ki se že dobra tri leta posveča raziskovanju avstro-ogrskih vojaških pokopališč na goriškem Krasu. Na osnovi virov, ki jih je Mantini pregledal v Državnem arhivu na Dunaju in jih primerjal z gradivom v italijanskih arhivih, izhaja, da je število neidentificiranih avstro-ogrskih vojakov večje, kot je v resnici dejansko bilo. Primeri neverodostojnih popisov padlih vojakov so se sistematično pojavljali na obeh straneh. Izpričano je, da je avstro-ogrška vojska po prodoru pri Kobaridu oktobra 1917 in posledičnem umiku italijanske vojske do reke Piave preuredila številna svoja grobišča in luči poveličevanja padlih na novo izvedla popise, je navedel raziskovalec. Pri podpisovanju pariške mirovne pogodbe pa se je napihovanja števila vojaških žrtev posluževala tudi Italija. »Za mednarodno pogajalsko mizo je italijanska diplomacija igrala na struno samopomilovanja države s prekomernim številom izgub. V dokumentacijo, ki je bila predložena mirovnemu konferenci, so romali tudi sezname popisov, v katerih so se umrli madžarski vojaki čez noč znašli s pot-italjančenimi priimki v stolpcih italijanskih žrtev,« je dejal Mantini.

Iz njegovih raziskav tudi izhaja, da v zaselku Cotiči na Vrhu je bilo med letoma 1915-1916 največ vojaških grobišč v primerjavi s celotnim območjem goriškega Krasa: popisal jih je preko dvanaest. »S pomočjo krajanov in lokalnih poznavalcev terena sem prebradel vse doline, kjer so nekoč bila avstro-ogrška vojaška pokopališča, in jih vnesel na topografske karte. Danes je večina teh grobišč prekrita z vrtovi, saj so trupla po vojni prenesli v avstro-ogrško grobišče pri Palmanovi,« je pojasnil in dodal, da avstro-ogrška pokopališča naj-

demo še v Renčah, na Gorjanskem, v Štanjelu in v vasi Sveti. Na osnovi dokumentarnega gradiva, ki ga je Mantini zbral, od fotografij do topografskih kart z vnosom lokacij grobišč in vojaških bolnišnic, bodo v okviru projekta »Memento Mori« izdali knjigo. Novembra letos pa bo društvo Juliaest postavilo na Vrhu spomenik padlim madžarskim vojakom.

Mauro Gaddi si je privočil še kritiko na račun »nedoumljivih odločitev« italijanske države do muzeja na Debeli griži: »Do danes iz Rima nismo še prejeli koncesije za ponovno odprtje muzeja. V času, ko tudi Goriška obeležuje stoletnico začetka prve svetovne vojne in bo priliv obiskovalcev krepko povečan, bo muzej zaprt.« (vas)



Avstro-ogrško pokopališče v Foljanu

èSTORIA - Danes posvet in Ughijev koncert

Ena vojna, več perspektiv

V mestno središče, kjer šotori že čakajo na publiko, se bo festivalsko dogajanje preselilo jutri

Po sinočnjem koncertu polifonskega zbora iz Rude v centru Bratuž bo danes stopil v živo deseti mednarodni festival zgodovine èStoria »Trincee« (Strelski jarki), v okviru katerega se bo zvrstilo preko sto dogodkov. Obiskovalcem bodo ob predavanjih ponudili zajtrke in aperitive z zgodovino, ekskurzije z èStoria-busom, gledališke predstave in delavnice za otroke, na programu pa so tudi razstave in projekcije filmov.

Osrednje prizorišče bo tudi letos ljudski vrt na Verdijevem korzu, kjer so v minulih dneh postavili Herodotov in Apihov šotor, ki pa bosta zaživelia šele z jutrišnjim dnem. Danes bo namreč celodnevni posvet »Globalna vojna: mit in izvor prve svetovne vojne«, ki ga bodo oblikovali člani mednarodnega odbora festivala, potekal v goriškem Kulturnem domu. Posvet se bo začel ob 9. uri s pozdravi, nakar bo za uvod poskrbel predsednik odbora Paolo Mieli. Ob 9.50 bo predavanje Mustafe Aksakala o vstopu Osmanskega cesarstva v vojno, ob 11.10 pa bo Gerhard Hirschfeld predaval o vojni v zgodovinskem spominu Nemcev. Ob 11.30

bo Mile Bjelajac opisal vpliv prve svetovne vojne na kasnejše odločitve balkanskih oficirjev, ob 11.50 pa bo Petra Svoljšak predvala o prvi svetovni vojni v spominu Slovencev. Popoldanski del simpozija se bo začel ob 15.30 s predavanjem Virgilija Ilarija »Svetovna vojna: 1792-1815, ob 15.50 pa bo Erwin Schmidl opisal avstro-ogrško vojsko in vojne pred letom 1914. O francoskih veteranih bo ob 16.50 predaval Nicolas Offenstadt, Graydon Tunstall pa ob 17.30 orisal posebnosti bojevanja na vzhodni fronti. Pred razpravo bo na temo »Zadnja velika vojna« govoril Hew Strachan, ki bo za mikrofon stopil ob 17.30.

Uvodni festivalski dan bo drevi sklenil koncert violinista Ute Ughija na Sveti Gori, ki je že razprodan, jutri pa se bo festival preselil v mestno središče. Prvi dogodek bo zajtrk z zgodovino z Giorgiom Dell'Artijem (ob 8.45 v baru Cicchetteria), sledila pa bodo številna srečanja v šotorih, v muzeju Sv. Klare in v Trgovskem domu, ki so ga prvič vključili med festivalska prizorišča. Program festivala je objavljen na spletni strani www.estoria.it.

Festivali
šotori že
zasedajo
Korzo in
Ljudski vrt

BUMBACA



VRH - Dogodek na Brestovcu
Poti prve vojne vodijo v kaverno
Med sodelujočimi tudi glasbeniki centra Emil Komel

Poti prve svetovne vojne projekta Kras@event@Carso bo do jutri, 23. maja, vodile do topniške kaverne na Brestovcu, kjer bodo predstavili sadove glasbeno-gledališke delavnice, ki sta jo vodila Enrico Luttmann in Valter Sivilotti; prvi je poskrbel za dramsko pisavo, drugi pa za glasbeni del. Walter Mramor je podpisal rezijo dogodka, ki bo potekal v neobičajnem okviru, kjer bodo udeleženci delavnice uprizorili predstavo »Reticolati di memoria« (Omrežje spomina) Aleksandra Grudna. Izvirno glasbo sta napisala Gabriele Melchior in Enrico Maria Milanesi, za izvedbo pa so zadolženi glasbeniki centra Emil Komel Paolo Gonelli, Piero Politti in Simone Sette. Tekst pa bodo podali Lorena Bassi, Fulvia Cristin, Alessandro D'Alto, Alessandro Dall'Osto, Aleksander Gruden in Alessandra Marc.

Besedilo obravnava temo spomina, ki živi v krajih in ohrajanja zgodbe izpred stoletja. S tekstom o človeku, ki se med sprehom do Vrhu sooča z zgodbo iz preteklosti, se bodo prepletale poezije Marie Chiare Coco.

Gledališki dogodek je nastal v sklopu projekta »Itinerario Grande Guerra - Poti prve svetovne vojne«, ustvarjalne gledališke in glasbene delavnice, ki jo društvo Artisti Associati namenja mladim. Udeleženci so se zbirali v bivši konjušnici palače Coronini Cronberg v Gorici, kjer so napisali izvirne tekste in glasbo. Konzorcij Collio Kras bo ob koncu prireditve ponudil poukno značilnih krajevnih izdelkov in sicer vina porekla Doc Collio in Doc Kras, v kombinaciji z izvrstno kraško gastronomijo.

Dogodek, ki se bo začel ob 17. uri, sodi v okvir festivala èStoria: organizatorji bodo zagotovili vožnjo na prizorišče s posebnim avtobusom, ki bo odpeljal s trga pred železniško postajo v Gorici ob 9. uri. Izletniki si bodo ogledali spomenik branilcem slovenske domovine na Cerju in park Ungaretti v Zagru, nato pa še kostnico in muzej prve svetovne vojne ter gric Sant'Elia s spominskim parkom v Redipulji in, za zaključek, obnovljeno topniško kaverno na Brestovcu. Informacije so na voljo pri društvu èStoria (tel. 0481-539210). Kdor se bo samostojno odpravil izključno na dogodek v topniški kaverni, bo lahko parkiral pri društvu Danica na Vrhu in nadaljeval peš do prizorišča.

Projekt Kras@event@Carso prirejajo Slovenski center za glasbeno vzgojo Emil Komel, Kulturni dom Gorica, Mednarodni center za glasbo in umetnost Arsatelier, Konzorcij Collio-Carso, kulturni društvi Juliaest in Hrast Doberdob, občine Sovodnje ob Soči, Zagaj, Doberdob, Devin-Nabrežina in pokrajina Gorica; program projekta je dosegljiv tudi na spletni strani www.kras@event.net.

GORICA - Knjiga Vlada Klemšeta

Brez spomina

Med domačini je še veliko gradiva, zlasti fotografskega



Vlado Klemše (levo), ob njem Peter Černic

BUMBACA

Prijeten je občutek, da ne zamujamo dogajanj. Ta misel je lahko prešinila vsakega od petnajstih udeležencev ponedeljkove predstavitve knjige »Odsli so brez slave in brez spomina«. Ta konec tedna se v mestu odvija zgodovinski simpozij èStoria. Letos so prireditiji samoumevno zaradi 100-letnice začetka prve svetovne vojne izbrali tej obležnici primerno tematiko. V teh dneh bodo o najrazličnejših vsebinah poročali predvsem v Ljudskem vrtu, a tudi drugod po mestu in s pomočjo avtobusov izven njega. Večstranski raziskovalec Vlado Klemše je še prej ob podpori Gospodarske zadruge Brajda z Vrha in založnika Goriške Mohorjeve izdal strokovno podkrepljeno pripoved s prej omenjenim naslovom. Marija Češčut je v Galeriji Ars na Travniku predstavila avtorja in njegovega sogovornika Petra Černica, hkrati je opozorila prisotne na razstavljeni posnetki, izdelke Andreja Furlana in Andreja Perka, ki so zaradi kraških pejsažev precej v sovočju z vojno vsebino knjige.

Černic jo je opredelil kot zgodovinsko pisano, saj je nastalo iz arhivskega gradiva in živih pogovorov. Za razliko od vsega mogočega gradiva, ki ga napišejo zmagovalci, so v Klemšetovem delu prisotni podatki tistih, ki so se borili in umirali v cesarski armadi. Posebno v naših krajih, ki jo je po vojni zasedla predhodnica fašističnega režima, je spomin na vojake, ki so se vojskovali za svojo državo, bil povsem zbrisani iz javne zavesti.

Avtor je svoj trud začel pred poldružim letom z varljivim občutkom, da bo zlahka prišel do konca s pomočjo informatorjev, a kaj kmalu so se pojavile podatkovne praznine: arhiv sovodenjske občine, na primer, je zgorel med drugo svetovno vojno. Knjiga obravnava prav to ozemlje, zato je bilo potrebno brskati po krstnih in mrljiskih knjigah ter izračunavati razlike. Tudi fotografskega gradiva je bilo več od pričakovane: še po objavi so ljudje sporočali, da hranijo doma stare posnetke. Vsekakor se naš predniki niso borili le v Galiciji, kot pavšalno menimo, temveč tudi v Srbiji, Bosni in drugod. Med ujetništvom so se porazgubili po širni Rusiji ...

Na predstavitev je tudi s posegi iz publike tekel razgovor o značilnostih cesarske vojske, o zajetju 70.000 njenih vojakov v Srbiji in prehodu na Jadran ter v francosko ujetništvo, o Marš bataljonih, o pomajkanju memoarske literature, ki naj bi normalno cvetela po zaključku vojne. Glede slednjega je pomembna razloga, da v slovenskem prostoru do tega ni prišlo, ker je nastala skupna država jugoslovenskih narodov, v okviru katere so Slovenci predstavljeni poraženec. Tudi na našem koncu, na primer, nimamo nobenega spomenika, posvečenega umrlim vojakom ali prebivalstvu, ki je prav tako trpel med prvo svetovno vojno. Skratka, veliko vidikov, za katere dobimo iztočnice in tudi odgovore v Klemšetovi knjigi. Prav je, da jo vključimo v vse vedenje, o katerem bomo v Gorici slišali in brali prav te dni. (ar)



DOBERDOB - Aldo Jarc (Lista za Doberdob)

**POGOVOR
Z ŽUPANSKIMI
KANDIDATI**



Rojen sem: 3. junija 1957 v Doberdobu

Živim: v Doberdobu

Poklic: grafični oblikovalec

Knjiga: »Confessioni« (Mauro Corona)

Film: »Schindler's list« (Steven Spielberg)

Živiljenjski moto: Pomagati ljudem v stiski

Hobi: hoja v naravi

Sportnik / športnica: Tina Maze

Pevec / pevka: I Pooh

Spletne strani: www.primorski.eu

Profil Facebook: www.facebook.com/listadoberdob.li-stadoberdo

Profil Twitter: ne

Zakaj ste se odločili za kandidaturo?

Kandidiram, ker ljubim svojo vas in Kras, kjer so moje korenine.

Katero so vaše upraviteljske izkušnje?

V občinskem svetu sem že dve mandatni dobi, to je deset let, vendar vedno v opoziciji. Mojih predlogov občinska uprava žal ni nikoli upoštevala. Velikokrat mi župan in odborniki niso niti odgovorili na svetniška vprašanja. Želim si, da bi se takšen »način dela« sprememnil.

Zakaj ste prava oseba za župansko mesto?

Če sem prava oseba, bodo presodili občani. Sem pa rojen in živim v občini Doberdob ter poznam vsakodnevne potrebe ljudi. Sem demokrat in demokracija bo osnovno vodilo delovanja moje uprave. Prisluhnim bom vsem občinskim svetnikom, tudi tistim iz opozicije, in če bo predlog konstruktiven, ga bomo obravnavali in upoštevali.

Katero so najbolj pereči problemi in glavne potrebe občine?

Zelo občuten problem so žal nedokončana javna dela, npr. šolsko poslopje, in vzdrževanje že obstoječih javnih struktur, npr. občinske telovadnice. Problem sta tudi promet na cestah in pretirana hitrost vozil skozi naselja. Skrajni čas je za korenite spremembe v načinu upravljanja naravnega rezervata. Treba bo poskrbeti tudi za ovrednotenje zgodovinske in kulturne dediščine; v mislih imam predvsem prvo svetovno vojno.

Čemu boste v primeru izvolitve posvečali posebno pozornost?

Ker je naša občina majhna, vsak problem zaslu-

Skrajni čas za korenite spremembe

ži posebno pozornost. Zato mi ni do tega, da bi jih postavljal v vrstni red. Sem pa prepričan, da mi bodo vsi kandidati na listi, ki sem jo sestavil, skozi mandatno dobo v oporo v pomoč pri reševanju vsakodnevnih, pa tudi bolj zapletenih težav.

Katero so razvojne perspektive občine?

V naši občini nimamo industrije ali obrtne cone. Čakali smo na plačilo odškodnine s strani družbe, ki upravlja kamnolom. Petih milijonov evrov, ki jih je občinska uprava obljubila med volilno kampanjo leta 2009, pa žal nismo dobili. Nadejam si, da bi bili odnosni s podjetjem, ki opravlja dela v kamnolomu, čim prej razčleneni. Realno gledano, edina razvojna perspektiva je okolju prijazni turizem.

Kateri sektor ima največji potencial?

Turistični sektor. S tem ne mislim na masovni turizem, ki ga ni pričakovati. Občinska uprava bo morala urediti okolje, da bo še zanimivejša destinacija kot dolej. Zato bo treba učinkovito poseči v upravljanje naravnega rezervata in poskrbeti za primerno ovrednotenje krajev spomina na vojne dogodke izpred sto let. Občina bo morala podpirati gostilničarje in krajanje, ki upravljajo turistične kmetije, zato da bo ponudba vse bolj kakovostna.

Se učinki krize poznaјo tudi v vaši občini?

Seveda. Predvsem mlajše generacije težko najdejo zaposlitev in si vse težje ustvarijo družino.

Kako boste ovrednotili Doberdobsko jezero?

V Doberdobu imamo dve strukturi, ki sta bili zgrajeni za ovrednotenje jezera in kraških naravnih posebnosti - center Gradina in paludarij. Glede tega je bila narejena velika napaka v fazi načrtovanja. Najprej bi morali pomisliti, kako bomo vzdrževali površino jezera in bližnjo okolico, šele nato bi morala priti na vrsto ureditev infrastrukture. Za vzdrževanje jezera ni bilo v zadnjih petdesetih letih narejeno ničesar. Zavedati se moramo, da jezero lahko živi le v simbiozi s človekom. Problema se bomo lotili strokovno. Najprej bo potrebno pripraviti načrt posegov za omjevanje tujerodnih rastlinskih vrst, ki se širijo v naravnem rezervatu, in ga čim prej izvesti. Obenem bomo preverili možnost posegov za uravnavanje vodostaja. Želimo tudi urediti krožno stezo okoli jezera.

Se vam zdi, da mladi radi živijo v doberdobske občini ali raje odhajajo drugam?

Mladina iz naše občine je zelo navezana na svoj teritorij. To se pozna predvsem ob tradicionalnih praznikih in pobudah. Nekateri se sicer odločajo za delo v tujini, vendar se vselej radi vračajo.

V primeru izvolitve koga boste imenovali v občinski odbor?

Odbornike bom izbiral iz liste, s katero se predstavljam na volitvah. V njej so sposobne, pripravljene in odgovorne osebe. Ne želim, da bi v odbor bili imenovani ljudje, ki jih občani niso volili.

DOBERDOB - Fabio Vizintin (Občinska enotnost)

**POGOVOR
Z ŽUPANSKIMI
KANDIDATI**



Ekoturizem ima orjaški potencial

te stavbe nižje srednje šole, ureditev novih grobnih prostorov na pokopališču, izboljšanje občinskih cest, nižanje stroškov in racionalizacija občinskih uradov. **Katero so razvojne perspektive občine?**

Doberdob ima ogromen potencial, ki ga moramo vsi glavni akterji teritorija složno uresničevati. 11. vrstica 6. člena doberdobskega občinskega statuta pravi, da »Občina ščiti in spodbuja razvoj gospodarskih dejavnosti, še posebej pa kmetijstvo, turizem in trgovino ter pri tem daje prednost značilnim krajevnim dejavnostim in zadržujoštvu«. Že naši predniki so se zavedali, da je treba ciljati na tipične proizvode in na specifiko teritorija. Živimo na Krasu in imamo tako kulturno, arhitektonsko in zgodovinsko dediščino, da si lahko postavljamo visoke cilje, povezovanje z drugimi ustanovami in akterji pa je nujno potrebno, če jih želimo doseči.

Kateri sektor ima največji potencial?

Upoštevajoč, da imamo odlične gostinske dejavnosti in kmetije, bogato lokalno kulturo, floro in favno ter da med glavnimi cilji imamo ohranjanje kulturnih in bioloških značilnosti našega teritorija, menim, da ekoturizem, ki bo upošteval tudi zgodovinske specifice, ima orjaški potencial. Naše večježično in večkulturno območje predstavlja turistični kapital, ki ima še neizkoriscen potencial. Prišel je čas, da ga ovrednotimo. Za dobro promocijo pa je potrebno, da obravnavamo Kras kot celovito območje ne glede na občinske, pokrajinske, deželne in državne meje.

Se učinki krize poznaјo tudi v vaši občini?

Kje pa niso razvidni? Tudi v naši občini se vedno več ljudi obrača na socialno varstvene službe, kar je zaskrbljujoče. Kot Občinska enotnost menimo, da po cevi Evropi mora priti do umika t.i. »varčevalnih bomb« in do uvedb gospodarskih pospeškov.

Kako boste ovrednotili Doberdobsko jezero?

Kot moramo.

Zakaj ste se odločili za kandidaturo?

Odločitev ni bila lahka, saj župansko mesto nalaže ogromne odgovornosti, v novem mandatu pa se bodo morale občine soočiti z velikimi izzivi. Moja kandidatura temelji na odgovornem premisleku o tem, kakšen bi lahko bil moj doprinos k soustvarjanju prihodnosti naše skupnosti.

Katero so vaše upraviteljske izkušnje?

Pred petimi leti sem bil izvoljen v občinski svet, nakar sem postal načelnik svetniške skupine Občinske enotnosti. Lansko leto sem bil imenovan za podžupana, zato se dobro zavedam nalog in predvsem odgovornosti do občank in občanov, ki izhajajo iz upraviteljskih vlog.

Zakaj ste prava oseba za župansko mesto?

Menim, da sem človek, ki se je ob pravem času znašel na pravem mestu. Pred sabo imam jasno sliko o izzivih in problematikah, s katerimi se bomo v naslednjih petih letih soočali.

Katero so najbolj pereči problemi in glavne potrebe občine?

T.i. dolžniška kriza evroobmočja je ustvarila precejšnje težave tudi v naši občini, sicer so preporebni gospodarski ukrepi, ki naj bi ustvarili nova delovna mesta in priveli do finančne stabilizacije mlajših generacij. Če preidemo na lokalne probleme, pa lahko izjavim, da prioritete so zaključek del za širšo

DOBERDOB - Marino Ferfolja (Forza Doberdò)

**POGOVOR
Z ŽUPANSKIMI
KANDIDATI**



Z jezerom dvesto novih delovnih mest

kaj s podporo liste Forza Doberdò?

Ponovno sem sem odločil za kandidaturo v našem Doberdobu, ker sem prepričan, da si občina zaslubi boljše voditelje in da končno prvič v zgodovini pride na oblast desno-sredinske uprave. Kandidaturo s tem ciljem mi je omogočila lista »Forza Doberdò«. Poleg tega sem absolutno prepričan, da potrebuje Doberdob novo moč.

Domačini v glavnem ne poznaјo kandidatov na vaši listi. Kdo so? Zakaj naj bi volili zanje?

Kandidati na naši listi niso lutke, ampak sposobne osebe, profesionalci z glavo na vratu.

Katero so vaše upraviteljske izkušnje?

V življenju sem se ukvarjal z različnimi dejavnostmi. Veliko let sem bil aktiven v sektorju oblačil. Nato sem se odločil, da se bom ukvarjal s prevozi, in

sem ustanovil podjetje »Traslochi & trasporti economy«. Pred letom dni pa sem razširil dejavnost še na področje gostinstva. V tej smeri upravljam v Trstu lokalne. Zato da bi pomagal brezposelnim in mlađim v času hude gospodarske krize, sem se tudi odločil, da ustanovim zadružno »Cooperativa dei senza lavoro«, kateri sem predsednik in ki že dve leti deluje z velikim uspehom.

Zakaj ste prava oseba za župansko mesto?

Sem prava oseba za župansko mesto, ker bom z vsemi občani ravnal enako - nasprotno od tega, kar se je dogajalo do danes. Vse svoje energije bom vlagal v to, da ustvarimo nova delavna mesta za nas in za naše otroke.

Katero so najbolj pereči problemi in glavne potrebe občine?

V moji občini praktično ni delovnih mest: podjetja skoraj ne obstajajo več in občinska uprava ni bila v stanju, da bi privabila zunanjne naložbe. Poleg tega v občini primanjkujejo infrastrukture, s katerimi bi omogočili razcvet gospodarstva. Temu bomovo posvečali največjo pozornost.

Katero so razvojne perspektive občine?

Občina ima zelo velik potencial, s početjem prejšnjih uprav pa smo si sami rezali peruti. Že večkrat sem poskusil odpreti razne dejavnosti, toda vedno so mi zaluputnili vrata v nos. Če si bo nova uprava prizadevala, da bo v Doberdobu omogočila razvoj novih gospodarskih dejavnosti, ima naša občina vse možnosti, da postane gospodarski center pokrajine.

Kateri sektor ima največji potencial?

Največji potencial ima gotovo kulturno-turistični sektor, saj imamo v Doberdobu izredno zgodovino in veliko naravno bogastvo. Toda občina ne more živeti samo od turizma, nujno rabiti tudi celo vrsto storitev in gospodarskih dejavnosti, za katere so v Doberdobu plodovita tla.

Se učinki krize poznaјo tudi v vaši občini?

V občini Doberdob so učinki krize grozni. Mladi so brez dela, podjetja zapirajo in, če se trend ne spremeni, bomo kmalu »tretji svet« Italije.

Kako boste ovrednotili Doberdobsko jezero?

Kar zadeva Doberdobsko jezero, imamo načrte, ki bodo omogočili nastanek dvesto novih delovnih mest in pritok dobro stojecih turistov. To bomo dosegli s turističnimi ogledi našega največjega naravnega bogastva, ki ga je treba varovati, in z ureditvijo, v naravnem parku, golf igrišča z osemnajstimi luknjami.

Se vam zdi, da mladi radi živijo v doberdobske občini ali raje odhajajo drugam?

Mladi radi živijo v naši občini, toda zaradi velikih težav pri zaposlovanju so prisiljeni oditi drugam, tudi v tujino. Tej zgodbi moramo absolutno zamenjati konec. Cilj našega programa je ravno ta!

V primeru izvolitve koga boste imenovali v občinski odbor?

V našem odboru ne bo lutk, temveč sposobni ljudje. Volivci bodo oddali glas našim kompetencam.

Zakaj ste ponovno odločili za kandidaturo in za



GORICA - Manjšinska zastopanost v EU

O Evropi pod lipami

Damijan Terpin o možnosti dvojnega glasovanja: »Če bo potrebno iti na sodišče in to tezo zagovarjati, sem pripravljen«



Miro Petek (z leve), Romana Jordan, Damijan Terpin in Michl Ebner

BUMBACA

Torkovo »srečanje pod lipami« v kromorni dvorani Kulturnega centra Lojze Bratuž je bilo evropsko obarvano. Krožek Anton Gregorčič in Kulturni center sta namreč povabila evropsko poslanko Romano Jordan, nekdanjega evropskega poslanca Michla Ebnerja in političnega tajnika stranke Slovenske skupnosti Damijana Terpina. Prva je bila izvoljena v Evropski parlament leta 2004 in 2009 na listi Slovenske demokratske stranke (SDS), drugi je bil kot viden predstavnik Južnotirolske ljudske stranke (SVP) v evropski zakonodajni skupščini kar tri mandate, od leta 1994 do 2009, tretji pa letos kandidira za evropskega poslanca kot peti na listi SDS. Kot je uvodoma v imenu gostiteljev povedala Erika Jazbar, je bila povod za srečanje predstavitev knjige Romane Jordan »Za Evropo gre. Za vas gre«, v kateri poslanka, ki letos ne kandidira več, prikazuje svojo izkušnjo v srcu Evrope. Pogovor s tremi gosti, ki se je tikal številnih in raznolikih tem, je vodil časnikar in nekdanji predsednik parlamentarne Komisije za odnose s Slovencami v zamejstvu in po svetu Miro Petek.

Romana Jordan je med drugim poddarila, da je Evropski parlament kot institucija pomembnejši, kot si morda predstavljamo, saj približno 80% zakonodaje, ki jo ta sprejema, nato sprejemajo nacionalni parlamenti. In vendar se ljudje za evropske politike ne zanimajo toliko kot za nacionalne,

čeprav »evropski poslanci s svojim delom zelo konkretno vplivajo na njihova življenja«. Prihodki izvoljenih so »za slovenske razmere res lepa plača«, če kdo to jemlje kot službo, ne pa kot obveznost in odgovornost, je lahko res »sanjska služba«. Ogoroma razlika pa je, če na poslanstvo, ki ga opravlja, gleda kot na delo: »Zanj človek plača kar visoko ceno.«

Terpin je povedal, da je njegova kampanja »naravnost navdušjuča, ena najlepših stvari«, ki so se mu zgodile v zadnjih 25 letih. To pa tudi zato, ker je Slovenija »širok prostor v primerjavi z zamejstvom«. Sam je ostal presenečen, ko so mu pri SDS ponudili kandidaturo; ta je sicer prebudila nekaj zanimanja, pa tudi polemik: »Upam, da bomo Slovenci v Italiji to priložnost izkoristili. Pričakoval bi, da bi kandidaturo podprle vse naše organizacije. Slovenska skupnost je podprla Tamara Blažino na zadnjih političnih volitvah, to se nam je zdelo normalno, ker je imela možnost izvolitve. Pričakoval bi približno enak odnos s strani naše levice. Zaenkrat ni tako in to občalujem. Zato pa je verjetno še bolj potrebno doseči dober rezultat, mogoče bi to potem spodbudilo napredek.«

Ebner, »prijatelj Slovencev«, saj je njegova babica po rodu iz Celja, je med drugim povedal, da so bili ob njegovi prvi izkušnji v Montecitoriu leta 1979 na 630 po-

slancev izvoljeni samo štirje predstavniki jezikovnih manjšin. V Evropskem parlamentu je danes okrog 750 poslancev, in vendar tam ni neke homogene večine: »Vsi so manjšine. To je eden izmed najpomembnejših vidikov.« EU žal nima politike za manjšine, čeprav je v Evropi kar 168 manjšin, kar pomeni okrog sto tisoč pripadnikov. Da bi EU obstajala, pa je ukinila meje, odstranila mreže in zidove. Ti ogromni koraki pomenijo za tradicionalne narodne manjšine ob državnih mejah veliko priložnost: »Če smo prebili manjšine, s katerimi so slabo ravnali, smo postali mostovi med narodi in državami.«

Zivahn je bila tudi razprava po pogovoru. Med drugim je spet prišlo na dan vprašanje o dvojem glasovanju. Terpin je kot pravnik še enkrat zagotovil, da »ne obstaja nobena zakonska določba, ki bi prevedala tistem, ki imamo dvojno državljanstvo, da glasujemo v Italiji in v Republiki Sloveniji. Če bo potrebno iti na sodišče in to tezo zagovarjati, sem pripravljen. Načelo, ki v pravu velja v Sloveniji, Italiji, Evropi in povsod, zatrjuje, da »kar ni prevedano, je dovoljeno!«. Polemika pa ima po Terpinovem mnenju »politično ozadje«, saj »Slovenija ne voli prvi v Evropski parlament«, pa tudi Republika Italija »gotovo ne gleda z velikanskim navdušenjem, da bi morala Slovenec iz Italije preko Republike Slovenije prišel v Evropski parlament.«

GORICA - Kandidati Občinske enotnosti

Tri slovenske občine želijo vključiti v EZTS



Fabio Vizintin (z leve), Livio Semolič, Alenka Florenin in Joško Terpin

O vlogi in perspektivah Evropskega združenja za teritorialno sodelovanje EZTS GO je tekla beseda na srečanju, ki je v teh dneh potekalo med županskimi kandidati Občinske enotnosti Alenko Florenin, Joškom Terpinom in Fabiom Vizintinom ter predstavnikom EZTS-ja Liviom Semoličem. Tri kandidate so posebno zanimali dosedjanje delo in načrti, ki so bili že nastavljeni med Gorico, Novo Gorico in Šempetrom Vrtojbo, saj voda okrog tega evropskega instrumenta in njegove vloge pri nadgradnji čezmejnega sodelovanja veliko pričakovanje.

Semolič je najprej orisal glavne značilnosti EZTS GO in strateške smernice, ki so bile doslej določene na raznih razvojnih področjih, od čezmejnega zdravstva in turistične ponudbe do koordinirane višokošolske ponudbe. Izpostavl je tudi pomemljivo dejstvo, da dobiva čezmejni organ končno svoj sedež v Trgovskem domu, kjer bo v kratkem vodil pisarno EZTS-ja področni strokovnjak Aljoša Sosol, ki je bil izbran na javnem razpisu.

Prav v tem času pa se tudi snuje končni dogovor med Italijo in Slovenijo glede čezmejnih načrtov, ki bodo financirani z evropskimi sredstvi, saj bo na tem poglavju v novi evropski finančni perspektivi 2014-2020 na razpolago približno 70 milijonov evrov. Predsednica FJK Debo-

ra Serracchiani se posebno trudi, da bi v teh dogovorih dobil vidno mesto - in s tem primerno finančno dotacijo - tudi goriški EZTS. Trije kandidati so izrazili veliko zanimanje do teh projektov in poudarili pomemljivosti sodelovanja za občine Sovodnje, Števerjan in Doberdob. Potrdili so tudi namero, da bi po volitvah skupaj predlagali partnerjem EZTS-ja nadgradnjo oz. razširitev tega organa na druge občine, med katerimi morajo biti tudi Sovodenjska, Števerjanska in doberdobska. Na ta način bi se obstoječe čezmejno sodelovanje, ki predstavlja za celoten goriški prostor odlično priložnost gospodarskega, turističnega in kulturnega razvoja, še dodatno razvilo, menijo kandidati.

VOLITVE 2014
DS zaključuje kampanjo

Na Trgu Unità v Gradišču bo danes ob 19. uri zaključni shod goriške Demokratske stranke (DS) v vidiku upravnih in evropskih volitev. Prisotni bodo vsi županski kandidati, ki jih DS podpira, ter kandidatka na evropskih volitvah Isabella De Monte in deželnna tajnica stranke Antonella Grim. Za konec bo zaigrala skupina Radio Zastava.

Jarc kritično o stoletnici

Nocoj ob 20. uri prireja Lista za Doberdob zaključni volilni shod na sedežu društva Kremenjak v Jamljah. »Med predstavitevijo programa bo govor tudi o tem, zakaj Občinska enotnost v zadnjem mandatu ni unovčila objavljenih 5.000.000 evrov od kamnoloma,« napoveduje županski kandidat liste, Aldo Jarc. Sledila bo družabnost.

Jarc se opozarja: »Občinska enotnost od leta 2009 do danes ni naredila ničesar za obeleževanje obletnice začetka prve sestovne vojne. Pristopila je le k projektu, ki so ga pripravile sosednje občine in za izvajanje katerega bodo zadolžena predvsem naša društva. Ob takem pomembni obletnici je to le skromna pobuda, ki ne more opraviti sramote zaradi nedejavnosti občine ob stoletnici. Mnenja smo, da naši skupnosti in prednikom dolgajemo veliko več, prav tako tudi obiskovalcem, ki skozi celo leto prihajajo v Doberdob in iščejo spominska obeležja.«

Zaključni shod OE bo danes

Zaključni volilni shod Občinske enotnosti Doberdob z udeležbo županskega kandidata Fabia Vizintina in kandidatov za občinski svet bo nocoj ob 20. uri na Gradini, ne pa jutri, kakor je bilo sprva napovedano.

Sandra Savino na Korzu

Kandidatka stranke Forza Italia na evropskih volitvah, Sandra Savino, bo danes med 10. in 11. uro srečevala Goričane med volilnim sprehodom po goriškem Korzu.

SOVODNJE - Shod SSK

Kmetijstvo in turizem sta razvojni priložnosti, odpadki pa so problem

Na volilnem shodu stranke Slovenske skupnosti (SSK) v Škrljah, v Sovodnjah, je bil poudarek zlasti na razvojnem predlogu za občino, »ki naj temelji na oživitvi kmetijstva in izgradnji namakalnega sistema«.

Županski kandidat Julian Čavdek je posvetil veliko pozornost upravljanju s teritorijem, »ki ga bo treba urediti v sodelovanju med občinsko upravo in zasebniki. To upravljanje pa se ne more udejaniti, če majhne občine, karščna je sovodenjska, ne bodo ohranile svoje upravne avtonomije«. Čavdek je še zatrdiril, da »veliko turistično priložnost predstavlja Soča in Vipava, saj se ob njunih bregovih nahajajo enkratni naravni biseri«. V razpravi, ki je sledila, je prisotne zanimala problematika sortiranja odpadkov in uporabe novega centra za nabiranje mestnih odpadkov, ki nastaja na zemljišču nekdanje sežigalnice, dalje pa napovedi o novem načinu izplačevanja službe za odvoz odpadkov in odtekanje vode iz zbirnih bazenov ob avtocesti, kar lahko predstavlja problem zaradi razmnoževanja komarjev.



Julian Čavdek v Škrljah

SOVODNJE - Občinska enotnost

Za večjo povezanost med ljudmi in z okoljem



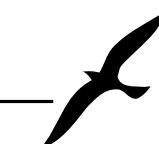
Ob Alenki Florenin tudi Enrico Gherghetta

Lista Občinske enotnosti bo drevi ob 20.30 predstavila svoj program občanom iz spodnjega dela Sovodenj. Srečanje v družabni obliki bo potekalo v Vasi, od koder izhaja županska kandidatka Alenka Florenin. Po uvodni predstavitev bo priložnost za vprašanja, predvsem pa za sproščen klepet.

V takem vzdušju je potekalo tudi predstavitev srečanje pri Francetu, ki se ga je udeležil predsednik goriške pokrajine Enrico Gherghetta. Poleg občinskih volitev, ki neposredno zanimalo občane, se je pogovor zavlekel tudi okrog vloge Evrope in nevarnih posledic v primeru prevlade protievropskih sil, pa tudi o globalni gospodarski krizi, učinkih hitrega razvoja novih

ekonomij in možnih rešitvah za staro celino.

Sicer je uvodoma dosedanja župana in kandidatke Občinske enotnosti v Sovodnjah Alenka Florenin veliko prostora namenila obrazložitvi smernic programa za naslednji mandat, ki ob dopolnjevanju obvez na področju javnih del in ureditve prostora predvideva predvsem stvarne načrte za novo sinergijo med občani in lastnim teritorijem. »Vodilo bodočega delovanja bo uresničevanje večje povezave med ljudmi in le-teh s svojim okoljem, preko večje uporabe obstoječih struktur, naravne in zgodovinske dediščine, ob iskanju novih priložnosti in izkoriscanju razpoložljivih sredstev, predvsem iz evropskih skladov,« je med drugim napovedala Alenka Florenin.



STARA GORA - Varstveni delovni center

Za začetek gradnje nove enote manjka le podpis ministrice

»To pa je čisto nekaj drugega, drugačna perspektiva kot pa z invalidskega vozička,« se je včeraj vesel Sebastian, ki je prvi preizkusil novo opremo za rehabilitacijo v Varstveno delovnem centru (VDC) Stara Gora. Terapevtska miza, ki bolnikom, ki so po poškodbah dolgo ležali, omogoča počasno dviganje v »stoječ« položaj in

s tem počasno prilaganje organizma na nov izziv, je del nove terapevtske opreme v skupini vrednosti 8.000 evrov, ki jo je center pridobil s pomočjo donatorjev - Rotary kluba. V VDC pa že težko pričakujejo tudi dolgo let objavljen novogoriško enoto, ki bo na istem mestu združevala dva programa - institucionalno varstvo v obliki bivalnih skupin in vodenje, varstvo in zaposlovanje pod posebnimi pogoji.

Temelji novogoriške enote VDC že tri leta žalostno samevajo, saj se je gradnja zradi stecajo gradbenega podjetja krmala ustavila. Letos pa so se stvari končno začele premikati. Župan Matej Arčon pravi, da je vsa dokumentacija pripravljena, denar v občinskem in državnem proračunu rezerviran, manjka le še podpis ministrice, ta pa mora pred tem pridobiti še soglasje vlade. Ko bo le-to dano, se gradnja lahko prične, izvajalec, Cestno podjetje Gorica, ima 270 dni časa za izvedbo objekta. 40 odstotkov od 2,2 milijona evrov vredne investicije bo prispevala Mestna občina Nova Gorica, 60 odstotkov pa bo zagotovilo ministrstvo. V VDC-ju, ki letos praznuje več obletnic, se ponovnega začetka gradnje neizmerno veselijo, saj na to enoto na Goriškem čakajo že dve desetletji. Kar 35 let je minilo, odkar so v Solkanu uredili prvo delavnico za delo pod posebnimi pogoji, ki je kasneje prenasla v VDC Solkan. Potrebe so rasle, programi so se širili in po dobrih treh desetletjih novogoriški VDC deluje na treh lokacijah: v enoti Solkan še vedno izvajajo so-



S pomočjo donacije so kupili opremo za rehabilitacijo

FOTO K.M.

cialno varstvene storitve vodenja, varstva in zaposlitve pod posebnimi pogoji. Uporabniki so ljudje z zmerno in težjo motnjijo v duševnem in telesnem razvoju ter osebe s pridobljeno možgansko poškodbo. V enoti Stara Gora že osem let izvajajo institucionalno varstvo odraslih oseb z zmerno, težjo ali težko motnjijo v duševnem in telesnem razvoju in kombiniranim motnjami, ter odraslih oseb s pridobljenimi možganskimi poškodbami. Od leta 2009 dalje izvajajo tudi podaljšano poboljniščno združevanje in rehabilitacijo. Tretja enota VDC je stanovanjska skupina Ledine, ta praznjuje peto obletnico in je nekakšen začetek težko pričakovane enote Nova Gorica v izgradnji. Slednja bo na istem mestu združevala dva programa - institucionalno varstvo v obliki bivalnih skupin in vodenje, varstvo in zaposlovanje pod posebnimi pogoji za 45 oseb z motnjijo v razvoju, ter bivanje za 22 oseb v t.i. bivalnih enotah, ki bodo na voljo v posebni etaži. Gradnja se bo začela predvidoma v začetku junija, zato pričakujemo zaključek del in pričetek delovanja centra v prvih polovici leta 2015.

VDC Nova Gorica ima v svojem programu varstva, vodenja in zaposlitve trenutno vključenih 48 uporabnikov, za katere imajo podpisano pogodbo za storitev z ministrstvom za delo. V storitev je sicer vključenih še 20 uporabnikov nad dogovorjenim številom, to so osebe po pridobljenih možganskih poškodbah, ki storitve v taki obliki nujno potrebujejo. Ti uporabniki imajo urejeno delo v dnevnem centru v popoldanskem času, ker imajo v popoldanskem času delovno terapijo, fizioterapijo in hidroterapijo. Tudi z druge strani meje prihajajo k nam uporabniki, predvsem na dnevne storitve nege, fizioterapije in varstva. Zelo so zainteresirani za to. Prizadavamo si, da bi to zanje uspeli urediti tudi preko zavarovalnice,« pojasnjuje direktorica VDC Nova Gorica, Tea Leban. Po njenih besedah uporabnike iz Italije privtegne ugodnejša cena storitev in individualni pristop. »Tudi uporabniki so zadovoljni in to povede naprej drugim,« odgovarja na vprašanje, zakaj se njihovih storitev poslužuje vse več oseb iz Italije.

Katja Munih

PET KONCERTOV Mesto mladih ob Trgu Evrope

Letošnji festival Mesto mladih, ki ga šestnajsti organizira Klub goriških študentov, bo najobsežnejši doslej. Organizatorji so za prizorišče petih koncertov izbrali travnik ob novogoriški železniški postaji tik ob Trgu Evrope oz. Transalpini. Mesto mladih je tradicionalna zabava, ki Novogoričanom in okoliškim prebivalcem ponuja druženje ob dobi glasbi in pestrem dnevnem dogajanju. Namenjen je mladim in mladim po srcu, ker je letos koncertno prizorišče postavljeno tik ob mejo, gre upati, da se bodo udeležili tudi obiskovalci iz sosednje Gorice in okolice. Že to soboto bo nastopila glasbena skupina Bajaga i Instruktori, pred njimi pa bodo občinstvo ogrevali Hamo & Tribute 2 Love. 25. maja nastopijo Rock Partyzan in Drugo Dugme, 28. maja Klemen Klemen, King in Valterap, 29. maja Rok'n'band, 30. maja Fuckin DJ's, DJ Chusta in DJ Energy, 31. maja pa Avtomobili in Tinkara Kovač. Poleg uveljavljenih skupin se bodo na festivalu predstavili tudi mladi, še neuveljavljeni bendi iz Slovenije, ki so zmagali na KGŠ-evem Facebook natečaju. Glasbeni program bodo popestrili dogodki na različnih lokacijah, in sicer streetball, zorbing, odborka, paintball, namizni nogomet, bowling in druge aktivnosti. Obisk vseh dogodkov je brezplačen, le za športne aktivnosti bo treba odštetiti simbolično vstopnino. (km)

Razstave

V RUBIJSKEM GRADU bo v sklopu festivala ēStoria na ogled zgodovinsko-fotografska razstava od 23. do 25. maja med 10. in 16. uro. Na razpolago bo tudi knjiga »Castello di Rubbia - Rubijski Grad« Paole Prelolin. Za ljubitelje vin bo v parku gradu Rubije potekala degustacija kraških vin. **VMUZEJU SV. KLARE** v Gorici bodo danes, 22. maja, ob 18.30 odprli razstavo »1914: L'Europa alla guerra - Dal colore delle uniformi al fango delle trincee« (1924: Evropa v vojno - Od pisanih uniform do blatinj jarkov).

Koncerti

GORIŠKI USCİ prireja niz koncertov v Tržiču in Ronkah z naslovom »Voci del Nord« v okviru projekta »Trasparenze« v petek, 23. maja, ob 20.45 bo v cerkvi Marije Matere Cerkve v Ronkah koncert zborovske skupine Ars Musica in mladinske vocalne skupine La Foiarola iz Zdravščin. V nedeljo, 25. maja, ob 18. uri bo v občinskem gledališču v Tržiču zaključni koncert vseh zborov.

OBČINA IN KNJIŽNICA RONKE TER RONSKA SEKCIJA VZPI-ANPI vabijo na koncert Tržaškega partizanskega zborja Pinko Tomažič ob 70-letnici odporniškega gibanja v petek, 23. maja, ob 20. uri na Trgu Concordia (za knjižnico) v Ronkah; vstop bo prost.

Kino

DANES V GORICI KINEMAX Dvorana 1: 17.30 - 22.00 »Godzilla«; 19.50 »Maps to the Stars«.

Dvorana 2: 17.15 - 19.50 - 22.10 »X-Men: Giorni di un futuro passato«.

Dvorana 3: 17.40 - 20.00 »Grace di Monaco«; 22.10 »Maps to the Stars«.

DANES V TRŽIČU KINEMAX Dvorana 1: 17.45 - 20.00 - 22.15 »Godzilla«.

Dvorana 2: 17.20 - 19.50 - 22.10 »X-Men: Giorni di un futuro passato«.

Dvorana 3: 18.00 »Ghost Movie - Questa volta è guerra«; 20.10 - 22.15 »Maps to the Stars«.

Dvorana 4: 17.15 - 20.00 »Grace di Monaco«; 22.00 »Sexi Shop«.

Dvorana 5: 17.30 - 20.10 - 22.10 »Le meraviglie«.

Prireditve

V NOVOGORIŠKI KNJIŽNICI FRANCETA BEVKA na Trgu Edvarda Karidelja 4 bo danes, 22. maja, ob 18. uri

Karitas za poplavljence

Na sedežu goriške Karitas na Trgu San Francesco v Gorici zbirajo denar za prebivalce območij Bosne, Srbije in Hrvaške, ki so jih v minulih dneh prizadele katastrofalne poplave. Denar je mogoče tudi nakazati na poštni tekoči račun 10289494 ali na tekoči račun zadružne banke Ločnik Fara Koprivo EU IBAN IT15 0086 2212 4010 0400 0323 364.

»Politika naj se ne meša«

Gradeška sekcija stranke SEL izraža zadowoljstvo zaradi odstopa Marina De Grassija z mesta predsednika ustanove GIT. »Zdaj pa pozivamo predsednico dežele Deboru Serracchiani, naj sprejme pogumno odločitev,« pravijo predstavniki SEL in pojasnjujejo, da bi moral biti novi predsednik imenovan na podlagi svojih kompetenc in izkušenj, ne pa po političnem ključu.

»Kosovelovi v Tomaju«

Predstavitev knjige »Kosovelovi v Tomaju« bo danes ob 10. uri v Katoliški knjigarni na Travniku v Gorici; srečanja na kavi s knjigo« se bo udeležila avtorica Mira Cencic.

Ravnikar v gledališču

V avli novogoriškega gledališča bo drevi ob 19. uri odprtje razstave originalnih načrtov gledališč ter skic arhitekta Vojteha Ravnikarja; ob dvajseti obletnici izgradnje stavbe SNG v Novi Gorici jo je gledališče pripravilo v sodelovanju z arhitektturnim birom Ravnikar Potokar.

Kmetijstvo in turizem

V dvorani La Tour v vili Russiz v Koprivenem bo danes z začetkom ob 17.30 okrogla miza o razvoju dežele FJK na področju kmetijstva in turizma.

PROSVETNO DRUŠTVO
ŠTANDREŽ

23. 24.
25. 31. MAJA
1. 2. JUNIJA
2014

V ŠTANDREŽU

PRAZNIK ŠPARGLJEV

Petak, 23. maja ob 20.45: odprtje dokumentarno-fotografske razstave v spodnjih prostorih župnijske dvorane Anton Gregorčič - Štandrež v prvi svetovni vojni

Sobota, 24. maja ob 17. uri: slikarski ex-tempore za vrtce in osnovne šole na temo Štandrež

ob 20.30 ples z ansamblom SOUVENIR

Nedelja, 25. maja ob 19. uri: MePZ Vrtojba, komedija Večerja za enega v izvedbi štandreške dramske skupine. Sledi ples z ansamblom HRAM

Sobota, 31. maja ob 20.30: ples z ansamblom SOUVENIR

Nedelja, 1. junija ob 19. uri: štandreški župnijski otroški zbor, učenci štandreške osnovne šole Fran Erjavec, nagrajevanje ex-tempore. Sledi ples z ansamblom HRAM

Ponedeljak, 2. junija ob 19. uri: prosta zabava z ansamblom OASI

Na voljo odlični šparglji, domača jedača in piča BOGAT SREČOLOV

V ŽUPNIJSKEM PARKU MED LIPAMI



Šport

Ulica dei Montecchi 6
tel. 040 7786350
faks 040 7786339
sport@primorski.eu



Četrtek, 22. maja 2014

19



Kozmus napovedal kolajno na EP

LJUBLJANA - Čeprav Primož Kozmus lani prvič po šestih letih ni osvojil medalje na velikem tekmovalnju, saj je bil na svetovnem prvenstvu v Moskvi 'še' četrti, si je kljub temu v Zürichu na avgustovskem evropskem prvenstvu za cilj postavil odličje. Krstni letošnji nastop bo opravil konec tedna v Slovenski Bistrici, kjer pričakuje met le okrog 70 m. Dalj časa ga je ustavljal poškodba, a je zdaj povsem okreval.



Benatia, Perreyra, Immobile ...

RIM - Nogometna A-liga se je komaj končala, a v Italiji že buri duhove »calciomercato«. Roma razmišlja o ponudbi Manchester Cityja za branilca Benatija (na sliki). Igralcu ponujajo štiri milijone evrov letne plače. Italijo bi lahko zapustil tudi prvi strelec Ciro Immobile, ki ga snubi Borussia Dortmund. Juventus, ki bi se lahko odpovedal Vidalu (zamenjal naj bi ga Candreva od Lazia), želi med drugim privabiti v svoje vrste tudi igralca Udineseja Perreyra.

REPORTAŽA - Kolesarski potep z Gilbertom Simonijem in Ivom Doglio

»Trst, te (ne) ljubim«

Kolesarji v družbi z Gilbertom »Gibom« Simonijem, dvakratnim zmagovalcem kolesarske dirke Po Italiji, je kot održati nogometno tekmo z Robertom Baggiom. Neizmeren užitek.

KILOMETER 0

Pri Devinščini o Slovencih v Italiji in zgodovini Trsta

Sreda zjutraj ob 9.45 zbor pri Devinščini. Prisotni: pobudnik »ekspedicije« Ivo Doglia (skupaj s Sebastianom Scaglia, nekdanji »profi« Gilberto Simoni in novinar Primorskega dnevnika.

Pred odhodom proti Trstu na ogled tržaške zadnje etape letošnjega Gira d'Italia (v nedeljo, 1. junija) smo najprej posrebeli jutranjo kavico pri kolesarju in predsedniku klubu Team Eppinger Ivo Doglii. Tržaški športni veteran, rojen v Samotorci, je Simonija, - ki ga je pred leti spoznal v njegovi rojstni vasi Palù di Giovo, kjer stanevale še en kolesarski zvezdnik, Francesco Moser (Simonijev drugi bratranec) -, podučil, da v Trstu in drugod po naši deželi živijo tudi Slovenci. Simonij, ki dobro pozna prednosti in težave mešanih jezikovnih območij (živi v Pokrajini Trento), je pozorno poslušal zgodovino Slovencev v Italiji. Tito, Jugoslavija, STO, fazišem, vse ga je zanimalo. »Trst se je prav gotovo bolje razvijal v okviru avstrijskega cesarstva,« je ugotovljal Simonij, ki je na tržaško gostovanje v avtu pripeljal kolo

črno-rožnate barve, s katerim je nastopal na svojem zadnjem Giru. »Bilo je leta 2010 v Veroni. Odtlej kolo v glavnem počiva v garaži. Danes (včeraj op. av.) pa sem se odločil, da ga bom pripeljal v Trst.«

10. KILOMETER (Prosek-Veliki trg)

Najlepši trg na svetu in neudobna rožnata majica

Ura 10.10: začetek vožnje od Konvelova po Furlanski cesti do Barkovlj inimo zeleniške postaje do Velikega trga.

Na srečo ni bilo veliko prometa. Ivo Doglia je kolesaril v ospredju. Odločil se je za nekaj panoramskih postankov. Simonija je očaral pogled na Tržaški zaliv. »Kaj je tista bela zgradba?« je spraševal 42-letni Tridentinec. »Ena od največjih tržaških znamenitosti: Miramarski grad,« mu je povedal Doglia. Bolj gost promet je bil v Barkovljah. Vožnja do Velikega trga ni bila najbolj prijetna. »Trst ni priazen do kolesarjev. V Italiji nasploh ljudje do nas niso strpni,« je ugotovljal »Gibo«, ki ga je razveselil pogled na Veliki trg: »Vi pa imate res najlepši trg na svetu.«

Prvi postanek je bila razstava v prostorih tržaškega županstva o tržaškem poklicnem kolesarju Giordanu Cottiju, ki je trikrat končal Giro na tretjem mestu, za Coppijem in Bartolijem. Simonija je najbolj očarala originalna rožnata majica, »ki - kot je ugibal »Gibo« - najbrž ni bila najbolj udobna«. Pa tudi Cotturjevo kolo ... »Kaj naša karbonska vlakna, to je kolo, to so bili pravi kolesarji, ne pa mi,« je Cotturjevemu sinu Giovanniju razlagal Gilberto.



»Gibo« Simoni (desno) in Ivo Doglia. Na sliki zgoraj med ogledom razstave o Giordanu Cottiju v tržaškem županstvu

FOTODAMJ@N



»Resnici na ljubo me letošnja dirka Po Italiji ne navdušuje. Zelo podobna je lanski. Doslej je bila zelo dolgočasna. Nihče ne napada. Malokdo tvega. Vsi taktilizirajo. Kje so tisti časi, ko smo kolesarji lovili ubežnike. Zdaj teh težav nimajo,« ugotovljal Simoni, ki je potrdil, da bo tudi letos odločilno selekcijo opravil Zoncolan (predzadnja etapa, 31. maja). »Furlanskega pekla (beri Zoncolan) - je dodal Simoni - se še kako dobro spominjam. Zame bo vzpon iz leta 2003 ostal zapisan z zlatimi črkami, saj sem slavil zmago in nato osvojil svoj drugi Giro (prvega leta 2001).«

Tretjič bi lahko na dirki Po Italiji Simoni zmagal leta 2004, toda roza majico je po zadnjih etapih obleklo klubski tovarš Damiano Cunego. »Bom hudoben, ampak takrat so mi jo nekateri klubski tovarši, nikogar ne bom imenoval, pošteno zagodil. Bil sem kapetan in dejansko so me na koncu oškodovali,« ne bo nikoli pozabil Simoni, ki je na isti izvedbi kolesaril tudi na tržaškem kronometru. »Trst je prav zaprav zame nesrečno mesto. Vas Prosek še posebno. Spominjam se, da je bilo cestisce mokro in sem na ovinku padel. Poskodbe nisem prebolel vse do konca. Končal sem tretji.« Trst je bil zanj usoden tudi na državnem prvenstvu.

Kdo so letošnji favoriti? »Evans da leč pred vsemi. Drugi se še niso zbudili in ne vem, ali se sploh bodo.«

... O MLADIH

»Ubogi revčki!«

»Ubogi revčki. Ne bi rad bil v njihovi koži. Kolesarstvo postaja vse bolj krut šport. Mladi se lažje prebijejo v svet profijev. Hitro pa tudi pogorijo, saj je konkurenca neizprosna in zaradi pokroviteljev si ne smeš privoščiti napak. Ne dovolijo jim, da bi dozoreli.«

... O FINANČNI KRIZI

»Župani so proti!«

»Nekoč so se mesta in kraji med seboj celo prerekali, ker so si žezele, da bi kavarna kolesarjev šla mimo. Zdaj pa ni več tako. Organizatorji celo prosijo župane, ali bi lahko gostili etapo dirke Po Italiji. Na francoskem touru ni tako. Zaradi tega je bolj prestižen od Gira. Pravzaprav vedno bolj.«

Jan Grgič

DZP doo-PRAE srl 2014 © Vse pravice pridržane

»GIBO« O GIRU
Nesrečni Prosek je bil leta 2004 usoden!«

NOGOMET Pokalni prvaki so Goričani

KOPER - Nogometni Goričani so zmagovalci pokala Slovenije za sezono 2013/14. V finalu in Kopru so premagali državne prvake iz Maribora z 2:0 (0:0) in tretjič osvojili to storitvo. Oba gola za Goričane, varovance trenerja Luigija Apollonia, je dosegel italijanski nogometni Francesco Finocchio. Finale mladinskega pokala so dobili Koprčani, ki so po streljanju enajstmetrov premagali Maribor s 7:5. Po rednem delu je bilo 2:2. V ženskem finalu pokala pa je Teleing Pomurje iz Beltincev s 4:1 (2:0) ugnal Rudar Škale.

Katanec je izbral

DEBELI RTIČ - Selektor slovenske nogometne reprezentance Srečko Katanec je na Debelem rtiču objavil seznam igralcev, na katere bo računal na junijskih priateljskih obračunih v Južni Ameriki proti Urugvaju in Argentini. Zaradi težav s poškodbami je Katanec poklical tudi dva novinca, in sicer branilca Domžala Erika Janža ter vezista Rudarja Rajka Rotmana. Zaradi zdravstvenih težav sicer manjkajo nekateri standardni igralci, med njimi Valter Birs, Zlatan Ljubljanič, Rene Krhin, Tim Matavž, ni pa niti Jasmina Handanovića. Pod vprašajem sta - zaradi obveznosti v srbskem oziroma poljskem prvenstvu, ki še nista končani - tudi še Nejc Pečnik in Dalibor Stevanović, ki sta sicer na seznamu.

Seznam za Urugvaj in Argentino: - vratarji: S. Handanović (Inter), Oblak (Benfica), Belec (Olhanense); - branilci: Balazic (Karpati Lvov), Brečko (Köln), Cesár (Chievo), Ilić (Hapoel Tel Aviv), Janža (Domžale), Jokić (Villarreal), Samardžić (Šerif Tiraspol), Milec (Maribor); - vezisti: Iličić (Fiorentina), Kirm (Groningen), Kurtić (Torino), Lazarević (Chievo), Mertelj (Maribor), Pečnik (Crvena zvezda), Rotman (Rudar Velenje), Stevanović (Slask Wrocław), Struna (Giannina), Kampl (Red Bull Salzburg); - napadalca: Bezjak (Ludogorec), Novaković (Shimizu S-Pulse).

Še so prosta mesta

Za jutrišnjo gledališko predstavo Legenda letečega odbokarja v gledališču La Contrada v Trstu so še na voljo brezplačne vstopnice. Poslati je treba mail na frulvfg@federvolley.it ali banco@ticketpointfirste.it. V predstavi nastopa legenda italijanske odbanke Andrea Zorzi.

Prvaki do 17 let

VALLETTA - V malteškem Ta'Qaliju je bil finale evropskega prvenstva nogometnašev do 17 let. Pomerili sta se reprezentanci Anglije in Nizozemske, ki sta se v rednem delu razšli z neodločnim izidom 1:1. Odgovor o zmagovalcu so dali še kazenski streli, v loteriji streljanja enajstmetrov pa so bili boljši Angleži, ki so zmagali s 4:2.

BREG IN PRIMOREC OK -
Turnir »Il Giulia«, sinočna izida: Breg - Zaule 3:0, Primorec - Cgs 5:0.



ODOBJKA - Gregor Jerončič o sezoni Slogi Tabor Televita

»Preobrat je bil predvsem v glavi«

V Repnu bi še rad ostal kot trener in tudi kot igralec

Gregor Jerončič ima za sabo vrhunsko odbojkarsko kariero, kot malokdo med Slovenci. Kot trener pa se je letos pri Slogi Tabor preizkusil prvič. »Ognjeni krst« je v bistvu pre stal z odliko. V sezoni, ki so jo označevala napovedane in kronicne poškodbe, neznanke in boj za obstanek, ki je bil v določenem trenutku zelo negotov, je vedno razmišljal pozitivno, spokojno je prenašal poraza (v njem je sicer gorenje agonist) in bil ekipi vedno v oporo. Čisto za vsakega svojega igralca najde dobro besedo. Klasa pač. Tudi zdaj, ko se Sloga Tabor v zaključnem delu sezone briljantno izvleka iz močvirja in si zagotovila pravico do četrte zaporedne sezone v B2-ligi, pravi, da se med letom ni dogajalo nič posebno pretresljivega....

Februarja ste bili po domaćem porazu proti pepelki Bellarri rezultatsko v breznu. Nato ste dosegli šest zmag v osmih nastopih in se resili še pred koncem prvenstva. Kako vam je uspel takšen preobrat?

Od vsega začetka sem vedel, da je ekipo za moje pojme dobra. Od decembra danje smo trenirali s polno paro, na tekma pa to delo ni prišlo do izraza. Kaj se je zgodilo? Enostavno preobrat v glavi. Večja samozavest, večja prepričanost.«

Preporod je sovpadel z vrnitvijo na igrišče lanskega libera Privilegija. Je bilo to zgolj slučajno?

V letošnji sezoni so nastop vsakega igralca označevali plusi in minusi. Nicholas nam je bil v veliko pomoč, ker je imel Matevž Peterlin veliko težav z hrbotom. Na mnogih tekma je bil onemogočen, jemal je protibolečinske tablete. To vpliva na športni učinek. Velikokrat ni bil niti 50-odstoten.

Tudi David Cettolo je prišel k sebi še le v drugem delu sezone.

Za moje pojme je igralec, ki se izboljšuje. Posebno v drugem delu je igral v napadu spet zelo dobro. Še toliko bolj na servisu. Letos je prvič konstantno serviral iz skoka, večkrat zelo učinkovito. Postal je tudi napadalec s cone dve. Zame so vsi napredovali. Več imajo za sabo treningov in tekem na tej ravni, boljši si. Treba pa je dati čas čas.

Ključen je bil na koncu tudi Vasilijs Kante.

Kadar je igralec rutiniran potrebuje le dober mesec, da pridobi ustrezno formo. Fantje so sicer zdaj že izkušeni, a njihovo tehnično znanje še ni ustaljeno. Mnogo je treba delati in biti potrežljivi. Bolj kot se je prvenstvo razvijalo, boljše je bilo.

Samuel Princi je bil neznanka, na koncu pa največje presenečenje sezone.

K nam je prišel kot drugi podajalec. Že na začetku pa je bilo opazno, da je sposoben igrati tudi kot prvi. Ko mu je bila zaradi vrste razlogov zaupana ta vloga, ji je bil kos. Bolognesi je na kriju začel zelo dobro, po tretji tekmi pa so se začele njegove težave z ramo. On je igralec napada. Vedeli smo, da imamo neizdelan sprejem, zato smo vse stavili na napad. A če je igralec poškodovan, ne more napadati. Zato je bila v določenem trenutku edina možnost ta, da smo z Ambrožem Peterlinom, ki tudi dobro napada, stabilizirali sprejem servisa. Ko je Bolognesi okrevljal je spet igral suvereno.

Na koncu ste imeli isto postavo kot na začetku, le da je namesto Ambroža podajal Samuel.

Pokazalo se je, da je bil začetni koncept pravilen.

Kje bi lahko bili, če ne bi bilo težav?

Sigurno bolj visoko. Največje spodrljaje smo pravzaprav doživelji proti slabšim ekipam, tistim, ki bi jih bili morali povoziti. To so tiste tri, štiri zmage doma, ki nam manjkajo. To je stvar psihe. Na zadnjih tekmah se je koleček obrnil in se nam je odprlo.

Kako je biti igralec in trener obenem?

Najtežje je na treningih, ker moram trenirati sebe in druge. Je težko, a se da. Na

sami tekmi je lažje. Od januarja dalje je funkcionirala tudi koordinacija s pomočnikoma na klopi. S Smotlakom in Jercogom smo se ujeli in dobro sodelovali. Ne rečem, da minute odmora niso pomembne, a tekma je vedno predvsem odraz dela na treningu.

Že tri leta ste v Repnu. Kaj se je spremeno?

Rasemo v pristopu in v razumevanju odgovornosti. Včasih še iščemo kako bližnjico, a smo pač v B-ligi, ne na vrhu. Občudujem navezanost fantov na klub. To je velika stvar. Na pravi ravni je tudi organizacija. Za osnovne potrebe je poskrbljeno. Imamo telovadnico, fitness, kondicijskega trenerja Batagelja. Gostovanja so dobro organizirana.

Boste ostali?

Pripravljen sem ostati. Tukaj se počutim dobro. Mi je všeč, kako se pri Slogi dela. Rad bi še treniral in tudi igral še eno sezono. Sem že toliko star, da kot igralec gleadam iz leta v leto. Res pa je, da letos fizično nisem imel večjih težav. Zame ni ovir.

Za društvo je problem finančni okvir.

Kar zadeva mene, je to zadnji problem, razmišjam o vsem drugem. Prihodnji teden se vrнемo v telovadnico.

Naslednja sezona?

Kar zadeva igralce zasedbe, sem bil letos z njim zadovoljen. Največja neznanka je zdaj položaj Princija, ki je igralec Olympie. To vprašanje je treba rešiti čim prej. So pa seveda dobrodošle tudi okrepitve. Teh se pač veseli vsak trener.

Kaj pa mladi iz vašega zaledja. Omenja se Petra Sosiča in Nathana Cettola.

Imata predizposicije za igranje v višji ligi. Uskladiti morata šolanje s treningi. Rad bi ju videl v prvi ekipi.

Čaka vas tudi derbi z Olympio...

Ne poznam jih. Ničesar ne more reči, razen tega, da se v zamejstvu očitno dela dobro.

A. Koren

Bonitta izbral 22 igralk

Selektor italijanske ženske odbojkarske reprezentance Marco Bonitta je objavil seznam 22 igralk, med katerimi bodo tudi tiste, ki bodo nastopile na letošnjem svetovnem prvenstvu v Italiji. V njem so veteranke Francesca Piccinini, Antonella Del Core in Tai Aguero ter izkušene Nadia Centoni, Francesca Ferretti, Enrica Merlo in Serena Ortolani. Od ekipe, ki je nastopila na zadnjem EP, so ostale Noemi Signorile, Monica De Gennaro, Valentina Diouf, Valentina Arrighetti, Cristina Chirichella, Lucia in Caterina Bosetti, Indre Sorokaite in Raphaela Folie. V seznamu sta tudi mladinki Ofelia Malinov in Sara Bonifacio.



Gregor Jerončič je ekipi v oporo kot trener in tudi kot igralec

FOTODAMJ@N

Pobuda CONI in organizacijskega odbora ženskega odbojkarskega SP za srbske športnike

TRST - V akciji za pomoč poplavljencem se je vključil tudi organizacijski odbor tržaškega dela svetovnega ženskega odbojkarskega prvenstva, ki bo konec septembra in v začetku oktobra v Trstu, med ekipami, ki bodo nastopile v tržaški športni palači pa je tudi srbska reprezentanca. V pismu generalnemu konzulu Srbije v Trstu Dragunu Kičanoviću, je predsednik organizacijskega odbora Franco Rigutti sporočil, da bodo skupaj z olimpijskim odborom CONI in dejelno odbojkarsko zvezo zbirali športno opremo za prizadete srbske klube. Zbiranje se bo začelo v ponedeljek, 26. maja pri dejelnem sedežu CONI (Ul.Macelli) od ponedeljka do petka od 8.30 do 16.30.



SMUČANJE - Za pridružitev Slovenije mednarodnemu sporazumu zaslužen tudi OOZUS

Za naše učitelje ne bo več težav

Vse je nared, da zapletov s poučevanjem učiteljev in trenerjev smučanja s slovensko licenco v dejeli Furlanije Julijske krajine in druge po Italiji ne bo več. Se letos so trenerjem, ki imajo slovensko licenco in delujejo v slovenskih smučarskih klubih, skorajda onemogočili delovanje. Na smučarski zvezzi Fisi so naposlед le dosegli dogovor in torej zagotovili slovenskim smučarskim klubom v Italiji nemoteno delovanje, a pod pogojem, da se tudi Slovenija pridruži mednarodnemu sporazumu o prostem pretoku učiteljev smučanja znotraj držav EU - Memorandum of understanding (v nadaljevanju MoU). In res, Slovenija bo 2. julija v Bruslju med sopodpisnicami memorandum in se bo tako pridružila skupini držav (med njimi Italija, Francija, Avstrija, Nizozemska, Danska, Češka, Velika Britanija), ki so poenotile pridobivanje licenc, hkrati pa sprejele, da bodo učitelji iz držav podpisnic lahko prosto delovali v vseh državah, vključenih v MoU. »To je prvi evropski projekt o poklicnem poenotenu v Evropi. Poklic učiteljev in trenerjev smučanja bo torej kot prvi priznan v Evropi, kar pomeni, da bo licenca, pridobljena v matični državi, veljala za vse podpisnice memoranduma,« je pojasnil Livio Rožič, predstavnik Osnovne organizacije zamejskih učiteljev

smučanja (OOZUS), ki je spremljal dogovore in bil predvsem vezni člen med slovensko in italijansko strano. Zamejska organizacija, ki združuje vse učitelje smučanja in trenerja pri nas, je imela pri pristopu Slovenije več zaslug: slovensko stran je povezala z italijansko, pomagala je pri dogovarjanju predvsem s prevajanjem, obenem pa od samega začetka podpirala pridružitev Slovenije v MoU, da bi za vselej rešila težave s poučevanjem učiteljev s slovensko licenco na dejelnih smučiščih FJK.

Pri dogovarjanju je šlo predvsem za poenotenje pridobivanja licenc, torej kaj morajo učitelji obvladati, da postanejo učitelji smučanja z licenco MoU. Ker je bilo usposabljanje, ki ga v Sloveniji vodi Zveza učiteljev in trenerjev Slovenije (ZUTS), že na visoki ravni, so pogajalci s Slovenijo uskladili le nekaj podrobnosti, še največ težav pa je bilo pri določanju, kdo izmed vseh, ki so že pridobili najvišjo licenco v Sloveniji (učitelj 3. stopnje), je upravičen do licence MoU. So podpisniki so se domenili, da bo o tem določala sama Slovenija (torej ZUTS), ki bo v kratkem določila pogoje. »Gotovo bomo licenco MoU pridobili vsi zamejski učitelji, ki bomo izpolnjevali pogoje ZUTS-a, nato pa ostali slovenski državljanji, ki imajo najvišjo licenco v Slove-

niji,« je napovedal Rožič. Seveda bo treba licenco MoU potrebiti iz leta v letu. Kako, pa se mora ZUTS še izreči.

Začetki pogajanj Mou segajo v leto 2012 v Italiji in Franciji: obe državi sta si od vedno žeeli zaščititi poklic učitelja smučanja, predvsem potem ko so na smučiščih obeh alpskih držav učili tudi učitelji drugih evropskih držav. Da pravil ne bi določila Evropa sama, sta se Italija in Francija domenili, da bosta sami postavili pravila in pridobili čim več so podpisnikov.

Eden izmed zadnjih srečanj ob koncu pogajanj se je zgodil tudi v naši dejeli, in sicer na sedežu Dežele FJK v Trstu, kjer so se italijanska in slovenska stran domenili, koliko učiteljev z že pridobljeno licenco učitelja 3. stopnje, lahko pridobi tudi licenco MoU. Kamen spomike za italijansko stran so bili predvsem italijansko govoreči italijanski državlja-

NK KRAS Humanitarna akcija za Balkan

Naravna katastrofa, ki je na Balkanu zajela del zahodne Srbije, vzhodne Bosne in Hercegovine ter Hrvaške, je močno odjeknila tudi pri nas. Solidarnostne in dobrodelne akcije so sprožila tudi nekatera športna društva. Pri nogometnem klubu Kras iz Repnega se je za humanitarno pomoč angažiral zvezni igralec rdeče-belej Milan Grujić. Katastrofalne poplave so uničile njegov rojstni kraj, srbsko mesto Šabac. »Te dni sem se pogovarjal s svojimi so-rodniki in prijatelji. Situacija je tragična. Še slabša kot jo opisujejo mediji. Voda, ki je narasla tudi do treh metrov, je za seboj pustila opustošenje. Kot da bi padla atomsko vojno. Prostovoljci še vedno iščejo trupla pogrešanih oseb. Veliko je tudi mrtvih živali. V prihodnjih tednih prebivalstvu grozijo epidemije. Obeti niso najboljši,« je opozoril Grujić, ki je obrazložil, zakaj se je aktivno angažiral in organiziral dobrodelno akcijo: »Čutil sem se dolžnega. Veliko sem premišljeval in se naposled odločil, da bi lahko pri Krasu zbirali hrano in drug material, ki bi ga nato s pomočjo tržaškega srbskega konzulata in tržaške srbske verske skupnosti poslali v Srbijo. Akciji so se pridružili tudi drugi tržaški klubbi, med drugim tudi Zarja. Kaj najbolj potrebujejo na prizadetih območjih? Prioriteta so zdaj pripomočki za higieno: plenice za otroke, toaletni papir, mila, šamponi itd. Dobrodošla je tudi konzervirana hrana in pijača.«

Pri Krasu bodo humanitarno pomoč zbirali v nedeljo ob igrišču v Repnu od 14.00 do 16.00 (pred tekmo play-offa proti ekipi Libarna). Prihodnji teden pa bodo zbirali v društvenem sedežu na Opčinah (Narodna ulica 47/1, nasproti kavarne Vatta) od ponedeljka do petka od 10.00 do 12.00. (jng)

Na sliki, z desne: Sandi Murovec, odgovoren za mednarodne stike pri ZUTS, Ivan Gruden, vodja referata ZUTS, Roberto Pierobon, predsednik zveze učiteljev Veneto, Blaž Lešnik, predsednik in direktor ZUTS, Livio Rožič, uradni prevajalec, Alessandro Vidonis, deželni funkcionar, Lorenzo Alberti, podpredsednik zveze učiteljev FJK, Luka Vuga, deželni funkcionar. Predčasno je sestanek zapustil Mario Fabretto, predsednik zveze učiteljev FJK.

Na sliki, z desne: Sandi Murovec, odgovoren za mednarodne stike pri ZUTS, Ivan Gruden, vodja referata ZUTS, Roberto Pierobon, predsednik zveze učiteljev Veneto, Blaž Lešnik, predsednik in direktor ZUTS, Livio Rožič, uradni prevajalec, Alessandro Vidonis, deželni funkcionar, Lorenzo Alberti, podpredsednik zveze učiteljev FJK, Luka Vuga, deželni funkcionar. Predčasno je sestanek zapustil Mario Fabretto, predsednik zveze učiteljev FJK.



ALPINIZEM - Znameniti par iz Kanalske doline osvojil osemčetino Kangčendzenga (8586 m)

12. pečat Nives in Romana



Nives Meroi in
Roman Benet,
neločljiv par tudi v
gorah

ARHIVSKI POSNETEK

PLANINSKI SVET

Tek priateljstva

Planinska družina Benečija, vabi, ob deseti obletnici vstopa Slovenije v EU, vse ljubitelje teka na 10. tek priateljstva v Benečijo. Športni dogodek se bo odvijal v soboto, 24. maja. Start 15 km dolgega teka bo ob 9. uri pri bifeju »Zder« ob Nadiži (200 metrov za vasjo Robič pri Kobaridu). Zbornoto mesto »zamejskih« tekačev bo ob 8.15 v zaselku Sarženeta pri Špetru. Po startu teka bodo tekači krenili po levem bregu Nadiže do bivšega mejnega prehoda Robič ter naprej do prve beneške vasi Štupca. V vasi na Logu bodo tekači prečili most in se podali na desni breg Nadiže. Tek se bo skozi vasi Podvršč, Podbonesec, Ščigle, Laze, Tarčet, Kras in Bjače nadaljeval do Nokul, kjer bo cilj. Dobršnji del proge poteka po asfaltu. Organizator bo poskrbel za okrepčevalne točke ter prevoz na strartno mesto. Pogostitev in veselo druženje bo v Špetru v Slovenskem kulturnem centru po 12. uri. Startna cena znaša 5 EUR.

Organizatorji teka so Planinska družina Benečija, Inštitut za slovensko kulturo, Fudacija Poti miru v Posočju, Planinsko društvo Kobarid in Kobariški muzej.

Namen Teka priateljstva je zblževanje in utrijevanje priateljstva med slovenskimi, furlanskimi in italijanski tekači in planinci. Njegov namen je združevati iskrene, dobromislečje priatelje z obej strani Matajurja in Kolvratja. V premagovanju kilometrov se kuje pravo priateljstvo...

Izlet na Matajur

Slovensko planinsko društvo Trst prireja v nedeljo, 25. maja 2014, avtobusni izlet na Matajur. Izlet smo si zmisli tako, da je primeren za vse. Bolj trenirani planinci bodo lahko izbrali daljši pohod. Na vrh se bodo povzpeli iz zaselka Mašere. Na prijetni planinski poti, ki se vije najprej skozi gozd natoto pa preko cvetočih travnikov vse do vrha Matajurja, simbola Nadiških dolin, bodo približno v treh urah premagali 880 m višinske razlike. Ostali pa bodo z avtobusom nadaljevali pot do koče Pelizzo (1325 m). Tu bodo izbrali prijetno, dvourno, krožno naravoslovno pot pod vrhom Matajurja, ki jo je pred leti uredila Gorska skupnost Nadiških dolin. Pot je zelo razgledna, do tika se različnih točk, ki so pomembne bodisi iz naravoslovnega bodisi iz zgodovinskega vidika. Opremljena je tudi z informativnimi tablami. Seveda pot vodi tudi na vrh, kjer stoji kapelica in razgledna plošča. Vrh pa nudi enkra-



ten pogled vse naokoli, na 360 stopinj. Prav v bližini se dvigata gori Mija in Kobariški Stol, nekoliko dlje pa Karavankske Alpe in Zahodni Julijci, kjer kraljuje Kanin. Na drugi strani se v soncu kopajo Nadiške doline in Furlanska nizina tja do morja.

Na vrhu se bosta skupini srečali in se skupaj spustili do koče Dom na Matajurju, kjer se bodo izletniki okreplili. Sledil bo skupen sestop do koče Pelizzo, kjer bo čakal avtobus.

Odhod iz Trsta, s trga Oberdan, ob 8. uri oziroma ob 8.15 s trga v Seljanu.

Za prijavo, je samo še nekaj mest na razpolago, lahko poklicete telefonski številki: 040 413025 (Marinka) in 040 220155 (Livio).

Vabilo SPDG na 42. srečanje planincev v Boljuncu

Tržaški planinci bodo v nedeljo, 8. junija, gostili udeležence 42. srečanja planincev iz obmejnih krajev v Italiji, Avstriji in v Sloveniji. Prireditev bo v Boljuncu, v občini Dolina, na prireditvenem prostoru ob gledališču Prešeren. Od tu se bodo udeleženci napotili na tri različno zahteve (trajanje okrog 3 ure) vodene pohode v dolino Glinščice, oziroma v okolico Doline, posebno po budo pa pripravljaljo tudi za plezalce.

Pobuda vsakoletnega srečanja s ciljem krepitev priateljstva in sodelovanja med slovenskimi planinci, se je porodila pred več kakor štirimi desetletji med planinci z Jesenic, Trsta, Celovca in Gorice in se v vsem tem času ohranila, krepila in tudi spreminja na leta v leto, iz kraja v kraj.

Letos bo srečanje na Tržaškem in se vključuje v niz prireditvev ob 110-letnici SPDG. Vabilo za udeležbo velja tudi članom društva, ki se sicer raznih pohodov ne udeležujejo in priateljem, ki so radi v veseli in prijetni planinski družbi. Priložnosti za skupno preživetje v prijaznem in sproščenem okolju bo veliko.

Goriški planinci bodo poskrbeli za avtobusni prevoz. Prijave že sprejemajo na sedežu društva. Informacije: Vlado tel. 0481/882079.

KOŠARKA

Drugi poraz za Bana in De Petrisa

Košarkarja Jadrana Borut Ban in Carlo De Petris sta na univerzitetnem finalu v Milanu spet doživelja poraz. Tokrat je bil v »derbiju« boljši CUS Udine. Zmagal je s 77:68, potem ko je CUS Trieste po prvem polčasu vodil kar s 16 točkami prednosti. »V drugem polčasu so Videmčani postavili consko obrambo, ki je nismo znali premagati,« je poraz komentiral Ban.

Danes čaka tržaške študente še nastop proti ekipi CUS Genova. Za uvrstitev v polfinale morajo danes dopoldan zmagati najmanj z 11 točkami prednosti.

V skupini B nastopajo CUS Torino, CUS Pisa, CUS Firenze in CUS Chieti. Vsi so se v finale uvrstili po predhodnih kvalifikacijah.

»Včeraj, 17. maja 2014 okrog 12. ure (po lokalnem času), sta Nives in Romano osvojila vrh Kangčendzenga (8586 m). To je njun dvanajsti osemčetino.« Tako je Leila, sestra alpinistke Nives Meroi, s kratkim zapisom na svojem blogu obvestila svet o še enem uspehu neločljivega alpinističnega para. Podrobnosti o vzponu še niso znane. Kangchenjunga leži na meji med Nepalom in indijsko zvezno državo Sikkim. Ime tretje najvišje gore na svetu v dobesednem prevodu pomeni »Pet snežnih zakladov«, saj osrednji masiv gore sestoji iz petih vrhov, od tega segajo štirje nad 8.450 m, kar je na svetu edinstveno.

Kangčendzenga ima v zgodbi alpinističnih podvigov alpinistke Nives Meroi iz Bergama in Romana Beneta, Kanalskega Slovenca po rodu iz bližnjih Rateč, posebno mesto. Vrh sta naskokovala že leta 2009, a sta morala vzpon prekiniti zaradi zdravstvenih težav Romana. Slovenski alpinist je sicer takrat ženo pozval, naj nadaljuje sama, a je Nives misel zavrnila in moža pospremila v dolino: »Vedno sva plezala skupaj. Če bi nadaljevala sama, vrh ne bi imel enakega pomena,« je takrat dejala ob vrtniti.

Po hudi bolezni Beneta (zbolel je za hudo aplazio kostnega mozga) se je alpinistični par spet vrnil v visokogorje leta 2011, naslednje leto pa spet v Himalajo. Takrat jima osvojitev vrha Kangchenjunga ni uspela, letos pa sta stopila na vrh kot vedno brez dodanega kisika, pomoči višinskih nosačev in vnaprej postavljenih taborov.

Njun cilj je, da bi se povzpela na vseh 14 osemčetakov. Manjkata jima še Makalu in Annapurna, osvojila pa sta Nanga Parbat (8125 m - 1998), Shisha Pangma (8046 m - 1999), Cho-Oyu (8202 m - 1999), Gasherbrum II (8035 m - 2003), Gasherbrum I (8068 m - 2003), Broad Peak (8047 m - 2003), Lhotse (8516 m - 2004), Dhaulagiri (8164 m - 2006), K2 (8611 m - 2006), Everest (8850 m - 2007), Manasu (8163 m - 2008).

Kangčendzenga je nenazadnje povezana s slovensko alpinistično zgodovino uspehov in tragedij. V letih od 1965 do 2004 je na njenih pobočjih in okolicu plezalo več kot deset slovenskih odprav. Vrh ima tudi slovensko smer: po južnem stebru sta na južni vrh gore splezala Marko Prezelj in Andrej Štremfjelj leta 1991 in za preplezano prvenstveno smer prejela najprestižnejšo svetovno alpinistično nagrado zlati cepin, za najboljši alpinistični vzpon sezone. Na Kangčendzengi in okoliških gorah pa je za vselej ostalo kar sedem Slovencev. (V.S.)

Obvestila

ASD SOKOL v sodelovanju z ZSŠDI, organizira kamp IGRAMO MINIVOLLEY za dekle in dečke letnikov 2003-2007 od 16/06/2014 do 20/06/2014 v nabrežinskih telovadnicah od 8.30 do 13.00 ure. Poskrbljena bo utrjanja malica. Za prijave in informacije: tajništvo telovadnica 040200941, Lajris 3488850427, Cirila 3355313253 in mail csdadsokol@gmail.com

ASD SK BRDINA sklicuje redni občni zbor v petek, 13. junija, ob 19.30 v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju v domu Brdina na Opčinah, Prosečka ulica 109. Vljudno vabimo vse člane, da se občnega zbara udeležite.

SK DEVIN prireja kolesarski sejem od 23. do 25. maja v prostorih trgovine GRANDUINO v Devinu s sledenim urnikom: petek od 15. do 19.30 zbiranje opreme, sobota od 10. do 19.30 zbiranje in prodaja, nedelja od 10. do 18. prodaja od 16. do 18. prevzem opreme.

SD BREG bo v soboto, 31. maja, v športnem centru Silvana Klabinja v Dolini organiziral srečanje nogometne Brega vseh časov (Revival). Zbor bo ob 15.00. Tekme se bodo začele ob 16.00. Sledila bo družabnost. Informacije: 3488833730 ali 3291258112.

SPDT organizira od 23. do 28. junija, planinsko solo na Planini pri jezeru, ki je namenjena dijakom osnovnih in nižjih srednjih šol. Vpisovanje na e-pošto: mladinski@spdt.org. Za informacije: 338-4913458 (Franc).

JK ČUPA vabi osnovnošolske otroke in njihove starše na dan odprtih vrat, ki bo 31. maja od 14.00 do 18.00 v sesljanskem zalivu, na sedežu društva. Obiskovalcem bomo predstavili jadrnice razreda Optimist in se obenem spustili v morje z večjo jadrnico FIV55. Ne pozabite na kopalke, brisačo, primerno obutev in seveda dobro voljo! Toplo Vabljeni!

JK ČUPA IN ZSŠDI organizirata tedenske jadralne tečaje na jadrnicah tipa Optimist. Tečaji so namenjeni osnovnošolskim otrokom, ki znajo plavati. Spored tečajev: od 23. do 27. junija, od 30. junija do 4. julija, od 7. do 11. julija, od 14. do 18. julija, od 21. do 25. julija, od 28. julija do 1. avgusta, od 4. do 8. avgusta. Info in vpis ob pondeljkih, sredah in petkah od 9.00 do 13.00, ob sobotah od 16.00 do 18.00 na sedežu v sesljanskem zalivu, oz. na tel./fax 040-299858, info@yccupa.org in na www.yccupa.org

NK KRAS REPEN v sodelovanju z ZSŠDI organizira športni poletni kamp za dečke in dekle letnikov 2001-2008 od 16. junija 2014 do 21. junija 2014 na športnem igrišču v Repnu. Poskrbljeno bo za utrjanje in popoldansko malico ter kosilo. Umrk: 8.15-17.00. Vpis najkasneje do petka 6. 6. 2014. Za prijave in informacije: tajništvo 0402171044, Roberta 3332939977.

ASD SOVODNJE in ZSŠDI vabi na mladinski nogometni kamp Sovodnje 2014, ki bo na nogometnem igrišču v Sovodnjah od 16. junija do 20. junija od 8.30 do 12.30. Prijavijo se lahko dečki in dekle letnikov od 2000 do 2009. Informacije po e-pošti: asdsovodnje@libero.it ali po telefonu: 0039-3283674301 (Rudi Devetak), 0039-3297411459 (Ljubica Butković), 0039-335312083 (Aleksij Soban), 0039-3346691042 (Edi Pavletić), 0039-3897977416 (Luka Cijan), 00386-40607320 (Rok Černe).

AŠZ DOM GORICA vabi na mesec odprtih vrat: vadba v mesecu maju bo brezplačna za vse, ki bodo želeli poskusiti minibasket, basket ali cheerleading. Micro-minibasket (letniki 2004 in mlajši): torek in sreda od 16.30 do 17.30 in petek od 16.00 do 17.00; Under 12 (letniki 2002-03): torek in sreda od 17.30 do 19.00 in petek od 17.00 do 18.00; cheerleading (vadba je namenjena dekletom osnovne šole): ponedeljek od 16.00 do 17.30 in četrtek od 16.30 do 18.00; informacije pri AŠZ Dom, tel. 0481-33288, domgorica@gmail.com in Andrej Vremec, tel. 338-588958, marinandrej@alice.it.

TRADICIONALI KARATE - Matteo Blocar (Shinkai) konec tedna na DP

»Cilj je finale«



Plavanje ga ni navdušilo, bolj so privlačile prve ure karateja, ki ga je spoznal pri zgornjske klubu Shinkai karate. Matteo Blocar, Šempolajčan od rojstva, je karate hitro vzljubil: zdaj sodi med najboljše tekmovalce pri nas in predvsem med tiste, ki so popolni v borbah in katah: »Takih, ki so kompletni, ni veliko,« poudarja mojster in duša zgornjskega kluba Sergij Štoka. »Pri nas od vedno podpiramo popolnost tekmovalcev.« Tačas se 22-letni Blocar pripravlja na državno prvenstvo tradicionalnega karateja: po deželnem naslovu se bo v soboto in nedeljo v kraju Bassano del Grappa pomeril z najboljšimi v Italiji: »Konkurenca je zelo kakovostna, saj sodijo italijanski karateisti med najboljše v Evropi. Rad pa bi nastopil v finalu, torej med najboljšimi osmimi v Italiji.« To bi bilo za Blocarja zelo dober rezultat, glede na to, da se še nikoli ni uvrstil v finale. Na državnih fazi je že nastopil, a nikoli mu ni uspel preskok med najboljše. Prvič se bo

ki bo leto zadnjič nastopal v tej kategoriji. Kmalu ga čaka izpit za prestop v 2. dan. S svojimi tekmcemi na državnem prvenstvu le malokrat meri moči: najboljši izhajajo iz klubov Lombardije, Veneta, Emilije Romagne in tudi iz Apulije. »Več primerjav imam s slovenskimi karateisti, ker tam večkrat nastopamo in včasih skušaj treniramo,« razlagajo Blocar, ki trenira na dva- do trikrat tedensko pod vodstvom društvenih trenerjev Sergija Štoka in Elie Hrovatina, včasih pa tudi z drugimi mojstri Furlanije Julijske krajine in pa na skupnih treningih tekmovalcev iz Furlanije Julijske krajine.

Šempolajčan je zdaj zaposlen v skladišču, kjer je odgovoren za kakovost blaga, v prostem času pa pomaga tudi skupnosti sv. Egidija. Govori slovensko, čeprav je sin italijansko govorečih starcev: »Obiskoval sem slovenski vrtec, zdaj pa se v slovenščini pogovarjam v klubu in s priatelji,« pove Matteo. (V.S.)

Cas je za ...

2. rojstni dan

SOBOTA, 24. MAJ 2014



VES DAN
**ZABAVA
ZA OTROKE**

17h
**KONCERT
TANJE ŽAGAR**

19h
**VELIKO
PRESENEČENJE**

www.supernova.si

NAKUPOVALNI CENTER
SUPERNOVA ●
NOVA GORICA

Mercator

OBI

**SPORTS
DIRECT.com**

dm

Optika Clarus

**BABY
CENTER**

JYSK

kik
TEXTIL-ODRŽAVANJE

TEDI
živ - blago

Mr. Pet
Trgovina z živočiščema



SUPERNOVA NOVA GORICA, Prvomajska ulica 35, 5000 Nova Gorica

Izpolnite kupon, ga oddajte hostesi v Supernovi in ob 19h pričakujte presenečenje!



IME IN PRIIMEK

PODPIS

NASLOV

SUPERNOVA ●

POŠTA IN KRAJ

TELEFON

E-NASLOV

**Rai Tre bis****SLOVENSKI PROGRAM****Na kanalu 103**

18.40 Čezmejna TV: Primorska kronika
20.30 Deželni Tv dnevnik
20.50 Alpe Jadran, sledi Čezmejna Tv: Dnevnik Slo 1

Rai Uno

6.10 Aktualno: UnoMattina caffè **6.30** Dnevnik in vreme **6.45** Aktualno: UnoMattina **7.00** 8.00, 9.00, 11.00 Dnevnik **12.00** La prova del cuoco **13.30** Dnevnik in gospodarstvo **14.10** Show: Verdetto Finale **15.20** La vita in diretta **16.50** Dnevnik **18.50** Kvizi: L'Eredità **20.00** Dnevnik **20.30** Igra: Affari tuoi **21.10** Carosello Reloaded **21.15** Nad.: Un medico in famiglia **23.25** Talk show: Porta a Porta

Rai Due

6.10 Nad.: La strada per la felicità **6.55** Risane **8.15** Serija: Due uomini e mezzo **8.35** Nad.: Desperate Housewives **10.00** Dnevnik; Tg2 Insieme, sledi vremenska napoved **11.00** I fatti vostri **13.00** Dnevnik in rubrike **14.00** Detto fatto **16.15** Serija: The Good Wife **17.10** Okrogla miza **17.55** Športna rubrika **18.15** Dnevnik **18.45** Serija: Squadra Speciale Cobra 11 **20.30** 23.30 Dnevnik **21.00** Nan.: LOL **21.10** Serija: NCIS – Los Angeles

**23.45 Film: Riders****Rai Tre**

6.00 Dnevnik in vremenska napoved **6.30** Rassegna Stampa **7.00** Deželni dnevnik – Buongiorno Italia **7.30** Deželni dnevnik – Buongiorno Regione **8.00** Talk show: Agorà **10.10** Mi manda RaiTre **11.15** Elisir **12.00** Dnevnik **12.25** Kolesarstvo **12.45** 20.10 Parane quotidiano **13.10** Rai Educational **14.00** Deželni dnevnik, Dnevnik in vremenska napoved **14.50** Tg Regione – Leonardo, sledi Dnevnik L.I.S. **15.10** Kolesarstvo: Giro d'Italia 2014, prenos 12. etape **18.05** Dok.: Aspettando Geo **18.15** Dok.: Geo **19.00** 0.00 Dnevnik, Deželni dnevnik in vremenska napoved **20.00** Blob **20.35** Serija: Un posto al sole **21.05** Evropske volitve 2014 **22.30** Film: Il giudice ragazzino

Rete 4

6.10 Televendita Media Shopping **6.25** Serija: Chips **7.20** Serija: Miami Vice **8.15** Serija: Hunter **9.40** Nan.: Carabinieri **10.45** Ricette all'italiana **11.30** Dnevnik **12.00** Serija: Detective in corsia **12.55** Serija: La signora in giallo **14.00** Lo sportello di Forum **15.30** Serija: Hamburg distretto 21 **16.35** Film: Magnifica ossessione **18.55** Dnevnik **19.35** Nad.: Il Segreto **20.30** Nad.: Tempesta d'amore **21.15** Film: Submerged – Alarme negli abissi (akc., i. S. Seagal) **23.20** Film: I nuovi eroi

Canale 5

6.00 Dnevnik - Pregled tiska **7.55** Dnevnik, prometne informacije, vremenska napoved, borza in denar **8.45** Show: Mattino Cinque **11.00** Forum **13.00** Dnevnik in vremenska napoved **13.40** Nad.: Beautiful **14.10** Nad.: Centovetrine **14.45** Talk show: Uomini e

donne **16.15** Nad.: Il Segreto **17.10** Show: Pomeriggio Cinque **18.50** Kvizi: Avanti un altro! **20.00** Dnevnik in vremenska napoved **20.40** Show: Striscia la notizia – La Voce dell'irruenza **21.10** Show: Ammutta Mudica **23.30** Talk show: Matrix

**Italia 1**

7.00 Nan.: Friends **7.30** 14.35 Show: Vecchi bastardi **8.30** 15.50 Show: Urban Wild **9.40** 17.40 Show: Come mi vorrei **10.20** Serija: Dr. House – Medical division **12.10** Cotto e mangiato **12.25** Dnevnik, vremenska napoved in prometne informacije **13.40** Grande Fratello **14.10** Nan.: Simpsonovi **15.25** What's my destiny Dragon Ball **16.45** Serija: The Big Bang Theory **18.30** Dnevnik **19.20** Serija: C.S.I. **21.10** Show: Wild - Oltrenatura **0.00** Show: Chiambretti Supermarket

19.00 Dnevnik **19.40** Slovenska kronika s tolmačem **20.00** Aktualno **20.40** Ozadja **21.30** Žarišče **22.00** Volitve in Evropski parlament – soočenje z znakovnim jezikom **Spored se sproti prilagaja dogajanju v Državnem zboru**

Koper

13.55 Dnevni program **14.00** 23.50 Čezmenja Tv – Deželne vesti **14.20** Evronovice **14.30** School is cool **15.00** Najlepše besede **15.30** Nogomet: EP, finale **17.25** Giò **18.00** 22.50 Izostreitev **18.35** Vremenska napoved **18.40** 22.30 Primorska kronika **19.00** 22.10 Vsedanes TV dnevnik **19.25** Četrkova športna oddaja **19.30** Tg – dogodki **19.45** Kino premiere **20.00** Košarka DP, finale, prva tekma **21.40** City folk **23.20** Sledi

**La 7**

7.30 Dnevnik **7.55** Omnibus **9.45** Coffee break **11.00** L'aria che tira **13.30** Dnevnik **14.00** Kronika **14.40** Serija: Starsky & Hutch **16.40** Serija: Il commissario Cordier **18.10** Serija: L'ispettore Barnaby **20.00** Dnevnik **20.30** Otto e mezzo **21.10** Anno Uno

**Tele 4**

7.00 8.30 Dnevnik **7.25** Aktualno: Salus Tv **7.40** Dok.: Luoghi magici **8.05** Dok.: Italia da scoprire **12.45** Rotocalco Adnkronos **13.00** Le ricette di Giorgia **13.20** 17.30 Dnevnik **13.45** Rubrica: Qui studio a voi stadio **18.00** 23.30 Trieste in diretta **19.30** 20.30 Dnevnik **20.00** Happy Hour **21.00** Ring **23.00** Dnevnik

**Slovenija 1**

6.05 Kultura **6.10** Odmevi **6.55** Dobro jutro **10.40** Dok. film: Polne vreče zgodb **12.00** O živalih in ljudeh **12.25** Na vrtu **13.00** 15.00 Poročila, športne vesti, vremenska napoved **13.30** Odkrito **14.20** Slovenci v Italiji **15.10** Mostovi – Hidak **15.45** 18.35 Otroški program: OP! **16.45** Dobra ura **17.00** 22.40 Poročila, vremenska napoved in športne vesti **18.30** Infodrom **18.55** Dnevnik **19.30** Slovenska kronika **20.00** Volitve 2014: Soočenje neparlamentarnih strank **21.30** Prava ideja! **22.00** Odmevi **23.05** Osmi dan **23.40** Panoptikum

**Slovenija 2**

7.00 Otroški program: OP! **8.10** Kvizi: Male sive celice **8.55** Infodrom **9.05** Otroški kanal **10.15** Dobra ura **11.40** Dobro jutro **14.05** Točka **15.15** Dok. nan.: Slovenski vodni krog **15.40** Evropski magazin **16.05** Dok. serija: Vodni grob orjaškega lenivca **17.00** Mostovi – Hidak **17.40** Točka preloma **18.10** Dok. serija: Village Folk **18.20** Turbulanca **18.55** Točka **19.45** Žrebanje Deteljice **20.00** Košarka: DP, Krka – Union Olimpija, finale, prva tekma, prenos



21.45 Film: Usodni vlak – Ljubezenska zgodba (dram.) **23.25** Serija: Inspektor Banks

**Slovenija 3**

6.00 19.55, 21.55 Sporočamo **6.35** Primorska kronika **8.00** Poročila **9.00** 25. redna seja DZ, prenos **17.50** 19.30, 21.45 Kronika

Četrtek, 22. maja
La 5, ob 21.10

Love actually

Velika Britanija 2003
Režija: Richard Curtis
Igrajo: Hugh Grant, Billy Nighy, Liam Neeson in Emma Thompson

VREDNO OGLEDА

Novi predsednik angleške vladе je single in takoj po vstopu v poslopje na številki 10, znamenite Downing street se zalubi v eno od članic osebja. To seveda povzroči precej zmede. Istočasno pa tudi njegov priatelj, ki je pred tem zbežal na jug Francije, da bi si potešil strto srce, najde novo ljubezen. Srečno poročena ženska v istem trenutku čuti, da se z možem oddaljujeta. Ljubezen po mnenju Richarda Curtisa povzroča veliko zmedo v življenu vseh in posledice so pri tem prijetne, a tudi boleče. S filmom Love actually je angleški režiser združil v eno več takih ljubezenskih prizorov, ki imajo en sam skupni imenovalec: srečni konec ...

Primorski dnevnik

Lastnik:
Zadruga Primorski dnevnik d.z. - Trst

Izdajatelj:

Družba za založniške pobude
DZP doo z enim družabnikom
PRAE srl con unico socio
Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786380,
fax 040 7786381

Tisk: EDIGRAF srl, Trst

Odgovorni urednik: DUŠAN UDOVIČ

Redakcija: Trst, Ul. dei Montecchi 6,
tel. 040 7786300, faks 040 7786339

email: trst@primorski.eu

Gorica, Ul. Garibaldi 9,

tel. 0481 356320, faks 0481 356329

email: gorica@primorski.eu

Dopisništvo: Čedad, Ul. Ristori 28,

tel. 0432 731190, faks 0432 730462

Celovec, Wulfengasse 10/H, tel. 0463 318510,

fax 0463 318506

Internet: <http://www.primorski.eu/>

Naročniško - prodajna služba

Trst, Ul. dei Montecchi 6,

tel. 040 7786300, faks 040 7786339

Gorica, Ul. Garibaldi 9,

tel. 0481 356320, faks 0481 356329

Cena: 1,20 €

Celoletna naročnina za leto 2014 230,00 €

Poštni t.r. PRAE DZP št. 11943347

Cena za Slovenijo: 1,20 €

Letna naročnina za Slovenijo za leto 2014 230,00 € plačljiva preko DISTRIEST doo, Partizanska 75, Sežana,

tel. 05-7070262, fax. 05-7300480

transakcijski račun pri banki SKB D.D. v Sežani, št. 03179-109112643

Primorski dnevnik prejema neposredne državne prispevke po zakonu 250 z dne 9. avgusta 1990

OGLAŠEVANJE

Oglasevalna agencija Tmedia s.r.l.

www.tmedia.it

GORICA, ul. Malta 6

TRST, ul. Montecchi 6

KOMERCIALNI OGLASI

<

**VREMENSKA SЛИKA**

Vremenska napoved
Hidrometeorološkega zavoda Republike Slovenije
in deželne meteorološke opazovalnice ARPA OSMER
Temperature zraka so bile izmerjene včeraj ob 7. in 13. uri.



DOLŽINA DNEVA
Sonce vzide ob 5.26 in zatone ob 20.37
Dolžina dneva 15.11

LJUNINE MENE
Luna vzide ob 1.56 in zatone ob 13.47

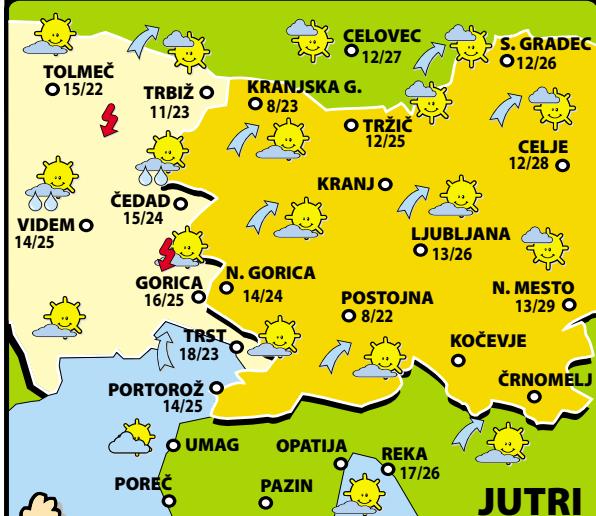
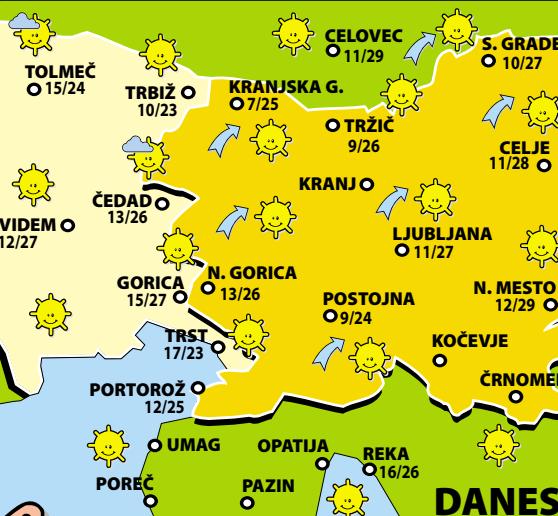
NA DANASNI DAN 1984 – V Julijskih Alpah se je silovito deževje prejšnjega dne umirilo, ponekod je padlo prek 200 mm dežja v 48 urah. Analogni zapisovalnik padavin je v Bovcu izmeril 210 mm padavin. Na Voglu je v enem dnevu (24 urah) padlo 166 mm, v Lepeni pod Krnom pa 165 mm padavin.

PLIMOVANJE

Danes: ob 3.53 najvišje 1 cm, ob 9.41 najvišje -27 cm, ob 17.18 najvišje 40 cm.
Jutri: ob 0.25 najvišje -24 cm, ob 5.43 najvišje 3 cm, ob 10.57 najvišje -23 cm, ob 18.00 najvišje 46 cm.

MORJE
Morje je mirno, temperatura morja 18,9 stopinje C.

TEMPERATURE V GORAH °C
500 m 24 2000 m 11
1000 m 18 2500 m 8
1500 m 12 2864 m 6
UV indeks ob jasnem vremenu po nižinah dosegže 7, in gorah 8,5.

**Princ Charles primerjal Putina s Hitlerjem**

LONDON - Britanski prestolonaslednik princ Charles je med obiskom v Kanadi sedanja dejanja ruskega predsednika Vladimirja Putina primerjal z ravnanjem Adolfa Hitlerja. Več prič je slišalo to opazko, ki jo je princ Charles izrekel v pogovoru z Marienne Ferguson, ki je pri 13 letih ubežala nacistom in ki je izgubila družino zaradi holokavsta. Danes 78-letna Fergusonova je za Daily Mail pojasnila, da se je s princem Charlesom pogovarjala o svoji družini in razlogih za prihod v Kanado. "Princ je nato dejal, da zdaj Putin dela enako kot Hitler," je povedala. Dodala je, da se z njim strinja, tako kot verjetno še mnogo ljudi. Priznala je, da so jo pripombe presenetile, ker člani kraljeve družine običajno ne izražajo takšnih stališč, a so se ji zdale iskrene. (STA)

Francozi osramočeni: 2000 novih vlakov je preširokih

PARIZ - Pri francoskih železnicah (SNCF) so osramočeno ugotovili, da je 2000 novih vlakov, vrednih 15 milijard evrov, ki so jih naročili, preširoki za številne regionalne železniške postaje. Gre za veliko sramoto, ki je SNCF že stala več kot 50 milijonov evrov, na koncu pa bo strošek veliko višji. Gradbeni dela za razširitev postaj, tako da bodo novi vlaki lahko peljali mimo, so se že začela. Doslej naj bi jih popravili kakih 300, a prilagoditi bi jih morali še tisoč. Do napake naj bi prišlo, ker je državno podjetje RFF, ki upravlja železniško omrežje, SNCF posredovalo napačne podatke o dimenzijah.

**ŽELUM SI
ATRAKTIVNO,
TEHNOLOSKO
DOVRSENO TER
DOSTOPNO HIŠO
IN NIČ VEC.**

**VABIMO VAS NA
DAN ODPRTIH VRAT!**
Sobota, 24. 5. od 10.-16. ure
LOKACIJA 1: DIVAČA
GEA 105
LOKACIJA 2: SEŽANA
Individualna poslovna pritlična hiša
INFORMACIJE IN PRIJAVA
na www.lumar.si

**POMLAĐANSKE
UGODNOSTI**
Hča Lumar do
31. maja 2014
še bolj dostopne.
Več na www.lumar.si.

**GEA – NOVA LINIJA SODOBNIH PRITLIČNIH
HIŠ Z ORIGINALNO TEHNOLOGIJO LUMAR**
Hiša GEA je sodobna hiša, ki nuditi vso bivalno
ugodje združeno v eni etazi. Je moderno
interpretirana klasična arhitektura z veliko
pokriti teraso, ki zagotavlja sončno in zavetje.
Uporaba lesa in naravnih, okoli prijaznih
materialov nuditi prijetno bivalno okolje.
T: +386 2 421 67 50 I: www.lumar.si



A COMPANY OF THE GREEK BUILDING GROUP

CLASSIC
GEA 105

ENERGIE CE U LUMAR

Arh: Miha Zavrlnik u.d.a., Lumar.
Akcijski traja do 31. maja 2014 in velja za področje Slovenije.

JEZIKOSLOVJE - Zavod za uporabno slovenistiko Trojina

Spoznavanje slovenščine s pomočjo spletnih igri besed

LJUBLJANA - Zavod za uporabno slovenistiko Trojina je v sodelovanju z zunanjimi strokovnjaki za računalništvo razvila spletno aplikacijo Igra besed. Gre za didaktično igro, ki ponuja možnost na zabaven in sodoben način utrjevati in nadgrajevati znanje slovenščine.

Igra besed, ki se nahaja na spletnem naslovu na spletnem naslovu <http://www.igra-besed.si/>, prinaša preizkus v poznavanju besednih zvez, sestavljenih iz pridevnika in samostalnika, kot npr. rdeča jagoda.

Računalnik ponudi začetek ali konec besedne zvez, igralec pa mora napisati besede, ki se najpogosteje pojavljajo na manjkajočem položaju. Vpisane besede se točkujejo glede na mesto na seznamu pogostosti, ki temelji na pojavitvah besednih zvez v časopisih, revijah, internetu ipd.

"Dejstvo je, da se razvijalcji iger v Sloveniji redko odločajo za izdelavo didaktičnih iger z jezikovno vsebino, po eni strani zato, ker v tovrstnih igrah ne vidijo potenciala za dobiček, po drugi strani pa zato, ker nimajo dostopa do podatkov oziroma znanja za pripravo ustreznih podatkov," je za STA povedal direktor Trojine Iztok Kosem.

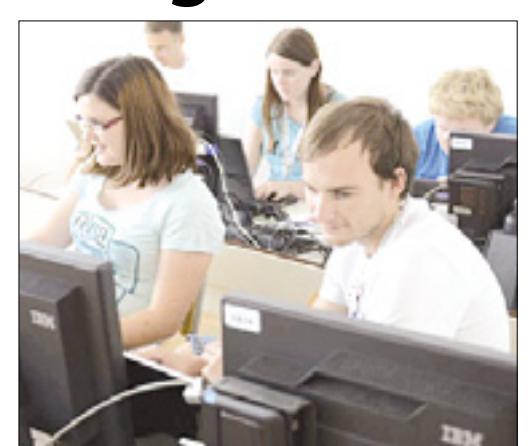
Nekaj didaktičnih iger, povezanih z rabe jezika, je sicer najti na interaktivnem izobraževalnem portalu Lilibi, ki pa je namenjen zgolj otrokom do konca prvega triletja osnovne šole in je plačljiva storitev.

Po drugi strani so mladim v Sloveniji primerljive besedne igre za tuje jezike - predvsem za angleščino - na voljo v večjem obsegu, nekatere med njimi so tudi precej priljubljene, se pojasnjuje Kosem.

Z Igo besed tako želijo "narediti prvi korak k zapolnitvi tega manka in ponuditi mladim možnost, da na zabaven in sodoben način spoznavajo tudi slovenščino oziroma utrijevajo in nadgrajujejo svoje znanje slovenščine".

Zavod Trojina je del sredstev za razvoj aplikacije pridobil v okviru razpisa ministrstva za kulturo, del sredstev so namenili sami, kar nekaj dela pa je bilo opravljenega na prostovoljni osnovi.

Podatki v igri temeljijo na zbirkah besed oziroma korpusih, izdelanih v zadnjih letih. Brez teh novih jezikovnih virov izdelava takih aplikacij ne bi bila mogoča. To je po besedah Kosma dodaten argu-



ment za to, da je treba razvijati osnovno jezikovno infrastrukturo, ki je čim bolj odprta in dostopna, da lahko kdorkoli z dobro idejo izkoristi te podatke za včasih tudi nepričakovane namene, recimo za razvoj jezikovnih iger. "Poudariti moram, da igra besed, za razliko od mnogih drugih iger in aplikacij, ni zgolj lokalizirana oziroma v slovensko okolje prenesena tudi igra, ampak gre za proizvod domačega znanja. To znanje temelji na naši raziskovalni dejavnosti in usmeritvi k doseganju čim večje uporabne vrednosti raziskovalnega dela," še pravi Kosem.

Aplikacijo so zagnali že konec novembra lani, nato so opravili obsežnejša testiranja z nekoliko manjšim krogom uporabnikov, da so izpopolnili uporabniško prijaznost igre in ji dodali določene funkcionalnosti. Pred kratkim so jo nato tudi uradno zagnali za širšo javnost.

Igra nameravajo v prihodnosti nadgrajevati z novimi podatki - npr. drugimi besednimi zvezami in kombinacijami - in novimi načini igranja, če bodo za to uspeli pridobiti ustrezna sredstva.

Obenem upajo, da bodo njeno didaktično vrednost prepoznali tudi učitelji slovenščine in ustanove, kot je zavod za šolstvo, in mogoče našli mesto zanje pri poučevanju slovenščine, tako kot maternice kot tujega jezika. Odprtji so tudi za različna sodelovanja za izboljšavo igre. (STA)